

Council Directive 2006/100/EC of 20 November 2006 adapting  
certain Directives in the field of freedom of movement of  
persons, by reason of the accession of Bulgaria and Romania

COUNCIL DIRECTIVE 2006/100/EC

of 20 November 2006

adapting certain Directives in the field of freedom of movement  
of persons, by reason of the accession of Bulgaria and Romania

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to the Treaty of Accession of Bulgaria and Romania<sup>(1)</sup>, and in particular Article 4(3) thereof,

Having regard to the Act of Accession of Bulgaria and Romania, and in particular Article 56 thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas:

- (1) Pursuant to Article 56 of the Act of Accession, where acts of the institutions remain valid beyond 1 January 2007, and require adaptation by reason of accession, and the necessary adaptations have not been provided for in the Act of Accession or its Annexes, the necessary acts are to be adopted by the Council, unless the Commission adopted the original act.
- (2) The Final Act of the Conference which drew up the Treaty of Accession indicated that the High Contracting Parties had reached political agreement on a set of adaptations to acts adopted by the institutions required by reason of accession and invited the Council and the Commission to adopt these adaptations before accession, completed and updated where necessary to take account of the evolution of the law of the Union.
- (3) Directives 92/51/EEC<sup>(2)</sup>, 77/249/EEC<sup>(3)</sup>, 98/5/EC<sup>(4)</sup>, 93/16/EEC<sup>(5)</sup>, 77/452/EEC<sup>(6)</sup>, 78/686/EEC<sup>(7)</sup>, 78/687/EEC<sup>(8)</sup>, 78/1026/EEC<sup>(9)</sup>, 80/154/EEC<sup>(10)</sup>, 85/433/EEC<sup>(11)</sup>, 85/384/EEC<sup>(12)</sup> and 2005/36/EC<sup>(13)</sup> should therefore be amended accordingly,

HAS ADOPTED THIS DIRECTIVE:

*Article 1*

Directives 92/51/EEC, 77/249/EEC, 98/5/EC, 93/16/EEC, 77/452/EEC, 78/686/EEC, 78/687/EEC, 78/1026/EEC, 80/154/EEC, 85/433/EEC, 85/384/EEC and 2005/36/EC shall be amended as set out in the Annex.

### *Article 2*

1 Member States shall bring into force the laws, regulations and administrative provisions necessary to comply with this Directive by the date of accession of Bulgaria and Romania to the European Union at the latest. They shall forthwith communicate to the Commission the text of those provisions and a correlation table between those provisions and this Directive.

When Member States adopt those provisions, they shall contain a reference to this Directive or shall be accompanied by such reference on the occasion of their official publication. The methods of making such reference shall be laid down by Member States.

2 Member States shall communicate to the Commission the text of the main provisions of national law which they adopt in the field covered by this Directive.

### *Article 3*

This Directive shall enter into force subject to and on the date of the entry into force of the Treaty of Accession of Bulgaria and Romania.

### *Article 4*

This Directive is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 20 November 2006

*For the Council*

*The President*

J. KORKEAOJA

## ANNEX

FREEDOM OF MOVEMENT FOR PERSONS  
MUTUAL RECOGNITION OF PROFESSIONAL QUALIFICATIONS

## I. GENERAL SYSTEM

31992 L 0051: Council Directive 92/51/EEC of 18 June 1992 on a second general system for the recognition of professional education and training to supplement Directive 89/48/EEC (OJ L 209, 24.7.1992, p. 25), as amended by:

- 31994 L 0038: Commission Directive 94/38/EC of 26.7.1994 (OJ L 217, 23.8.1994, p. 8),
- 11994 N: Act concerning the conditions of accession and adjustments to the Treaties-Accession of the Republic of Austria, the Republic of Finland and the Kingdom of Sweden (OJ C 241, 29.8.1994, p. 21),
- 31995 L 0043: Commission Directive 95/43/EC of 20.7.1995 (OJ L 184, 3.8.1995, p. 21),
- 31997 L 0038: Commission Directive 97/38/EC of 20.6.1997 (OJ L 184, 12.7.1997, p. 31),
- 32000 L 0005: Commission Directive 2000/5/EC of 25.2.2000 (OJ L 54, 26.2.2000, p. 42),
- 32001 L 0019: Directive 2001/19/EC of the European Parliament and of the Council of 14.5.2001 (OJ L 206, 31.7.2001, p. 1),
- 12003 T: Act concerning the conditions of accession and the adjustments to the Treaties-Accession of the Czech Republic, the Republic of Estonia, the Republic of Cyprus, the Republic of Latvia, the Republic of Lithuania, the Republic of Hungary, the Republic of Malta, the Republic of Poland, the Republic of Slovenia and the Slovak Republic (OJ L 236, 23.9.2003, p. 33),
- 32003 R 1882: Regulation (EC) No 1882/2003 of the European Parliament and of the Council of 29.9.2003 (OJ L 284, 31.10.2003, p. 1),
- 32004 D 0108: Commission Decision 2004/108/EC of 28.1.2004 (OJ L 32, 5.2.2004, p. 15).

The following is added to Annex C ‘LIST OF COURSES HAVING A SPECIAL STRUCTURE AS REFERRED TO IN POINT (ii) OF THE SECOND INDENT OF THE FIRST SUBPARAGRAPH OF ARTICLE 1(a)’:

- (a) Under heading ‘3. Seafaring sector, a) Sea transport’ the following is inserted after the entry for the Netherlands:
- In Romania
- training for:
- maritime helmsman II/ 4 ST CW (“timonier maritim”);
- (b) Under heading ‘3. Seafaring sector, a) Sea transport’ the following is added after ‘which represents training’ and after the entry for the Netherlands:
- in Romania:
- for maritime helmsman II/ 4 ST CW (“timonier maritim”):
    1. A person not less than 18 years of age;
    2. (a) holds an appropriate certificate of competence of seaman (secondary school maritime studies); has completed a period of seagoing service of 24 months as seaman on

board seagoing ships, out of which at least 12 months have been performed within the last five years; has attended an approved course for promotion to execution level (7 days);

- (b) or, holds an appropriate certificate of competence of seaman (secondary school maritime studies) and holds a certificate of competence of radio operator, techno-operator in the maritime mobile service; has completed a period of seagoing service of 24 months as seaman and as radio operator, techno-operator in the maritime mobile service, or GMDSS-GOC operator; has attended an approved course for promotion to execution level (7 days).

## II. LEGAL PROFESSIONS

1. 31977 L 0249: Council Directive 77/249/EEC of 22 March 1977 to facilitate the effective exercise by lawyers of freedom to provide services ([OJ L 78, 26.3.1977, p. 17](#)), as amended by:
  - 11979 H: Act concerning the conditions of accession and the adjustments to the Treaties-Accession of the Hellenic Republic ([OJ L 291, 19.11.1979, p. 17](#)),
  - 11985 I: Act concerning the conditions of accession and the adjustments to the Treaties-Accession of the Kingdom of Spain and the Portuguese Republic ([OJ L 302, 15.11.1985, p. 23](#)),
  - 11994 N: Act concerning the conditions of accession and adjustments to the Treaties-Accession of the Republic of Austria, the Republic of Finland and the Kingdom of Sweden ([OJ C 241, 29.8.1994, p. 21](#)),
  - 12003 T: Act concerning the conditions of accession and the adjustments to the Treaties-Accession of the Czech Republic, the Republic of Estonia, the Republic of Cyprus, the Republic of Latvia, the Republic of Lithuania, the Republic of Hungary, the Republic of Malta, the Republic of Poland, the Republic of Slovenia and the Slovak Republic ([OJ L 236, 23.9.2003, p. 33](#)).

In Article 1(2), the following is added:

|          |         |
|----------|---------|
| Bulgaria | Адвокат |
| Romania  | Avocat. |

2. 31998 L 0005: Directive 98/5/EC of the European Parliament and of the Council of 16 February 1998 to facilitate practice of the profession of lawyer on a permanent basis in a Member State other than that in which the qualification was obtained ([OJ L 77, 14.3.1998, p. 36](#)), as amended by:
  - 12003 T: Act concerning the conditions of accession and the adjustments to the Treaties-Accession of the Czech Republic, the Republic of Estonia, the Republic of Cyprus, the Republic of Latvia, the Republic of Lithuania, the Republic of Hungary, the Republic of Malta, the Republic of Poland, the Republic of Slovenia and the Slovak Republic ([OJ L 236, 23.9.2003, p. 33](#)).

In Article 1(2)(a), the following is inserted between the entries for Belgium and the Czech Republic:

|          |          |
|----------|----------|
| Bulgaria | Адвокат, |
|----------|----------|

and, between the entries for Portugal and Slovenia:

Romania                      Avocat.

### III.        MEDICAL AND PARAMEDICAL ACTIVITIES

#### 1.        Doctors

31993 L 0016: Council Directive 93/16/EEC of 5 April 1993 to facilitate the free movement of doctors and the mutual recognition of their diplomas, certificates and other evidence of formal qualifications ([OJ L 165, 7.7.1993, p. 1](#)), as amended by:

- 11994 N: Act concerning the conditions of accession and adjustments to the Treaties-Accession of the Republic of Austria, the Republic of Finland and the Kingdom of Sweden ([OJ C 241, 29.8.1994, p. 21](#)),
- 31997 L 0050: Directive 97/50/EC of the European Parliament and of the Council of 6.10.1997 ([OJ L 291, 24.10.1997, p. 35](#)),
- 31998 L 0021: Commission Directive 98/21/EC of 8.4.1998 ([OJ L 119, 22.4.1998, p. 15](#)),
- 31998 L 0063: Commission Directive 98/63/EC of 3.9.1998 ([OJ L 253, 15.9.1998, p. 24](#)),
- 31999 L 0046: Commission Directive 1999/46/EC of 21.5.1999 ([OJ L 139, 2.6.1999, p. 25](#)),
- 32001 L 0019: Directive 2001/19/EC of the European Parliament and of the Council of 14.5.2001 ([OJ L 206, 31.7.2001, p. 1](#)),
- 52002 XC 0316(02): Commission Communication of 16.3.2002 ([OJ C 67, 16.3.2002, p. 26](#)),
- 52002 XC 1128(01): Notification of titles of qualification in specialised medicine of 28.11.2002 ([OJ C 293, 28.11.2002, p. 2](#)),
- 12003 T: Act concerning the conditions of accession and the adjustments to the Treaties-Accession of the Czech Republic, the Republic of Estonia, the Republic of Cyprus, the Republic of Latvia, the Republic of Lithuania, the Republic of Hungary, the Republic of Malta, the Republic of Poland, the Republic of Slovenia and the Slovak Republic ([OJ L 236, 23.9.2003, p. 33](#)),
- 52003 XC 0924(03): Communication — Notification of the Professional Title of General Medical Practitioners in accordance with Article 41 of Directive 93/16/EEC of 24.9.2003 ([OJ C 228, 24.9.2003, p. 9](#)),
- 52003 XC 0924(04): Communication — Notification of Titles of Qualification in Specialised Medicine of 24.9.2003 ([OJ C 228, 24.9.2003, p. 9](#)),
- 32003 R 1882: Regulation (EC) No 1882/2003 of the European Parliament and of the Council of 29.9.2003 ([OJ L 284, 31.10.2003, p. 1](#)),
- 52003 XC 1121(02): Notification of Titles of Qualification in Specialised Medicine of 21.11.2003 ([OJ C 280, 21.11.2003, p. 10](#)),
- 52005 XC 0127(03): Communication — Notification of Titles of Qualification in Specialised Medicine of 27.1.2005 ([OJ C 22, 27.1.2005, p. 11](#)),
- 52005 XC 0521(03): Notification of the Designation of Diploma of General Medical Practitioners in accordance with Article 41 of Directive 93/16/EEC of 21.5.2005 ([OJ C 123, 21.5.2005, p. 5](#)),
- 52005 XC 0521(05): Notification of Titles of Qualification in Specialised Medicine and of Certificates Accompanying the Qualification of 21.5.2005 ([OJ C 123, 21.5.2005, p. 7](#));

(a)        The following indent is added to Article 9(1) after the fifth indent:

- the date of accession for Bulgaria and Romania,;

(b) the following indent is added to the first subparagraph of Article 9(2) after the fifth indent:

— the date of accession for Bulgaria and Romania.;

(c) the following Article is inserted after Article 9a:

*Article 9b*

1 By way of derogation from the present Directive, Bulgaria may authorise the holders of the qualification of “фелдшер” (feldsher) awarded in Bulgaria before 31 December 1999 and exercising this profession under the Bulgarian national social security scheme on 1 January 2000 to continue to exercise the said profession, even if parts of their activity fall under the present Directive.

2 The holders of the Bulgarian qualification of “фелдшер” (feldsher) referred to in paragraph 1 are not entitled to obtain professional recognition in other Member States under this Directive.;

(d) the following references are inserted in the notice published in accordance with Article 41, indicating the designations of diplomas, certificates or other evidence of formal qualifications for general medical practitioners:

(i) *designations of diplomas, certificates or other evidence of formal qualifications:*

The following is inserted between the entries for Belgium and the Czech Republic:

Bulgaria: Свидетелство за призната специалност по Обща медицина  
and, between the entries for Portugal and Slovenia:

Romania: Certificat de medic specialist medicină de familie;

(ii) *designations of professional titles:*

The following is inserted between the entries for Belgium and the Czech Republic:

Bulgaria: Лекар-специалист по Обща медицина  
and, between the entries for Portugal and Slovenia:

Romania: Medic specialist medicină de familie;

(e) in Annex A, the following is inserted between the entries for Belgium and the Czech Republic:

|           |   |  |  |
|-----------|---|--|--|
| «България | Диплома за висше образование на образователно-квалификационна степен “магистър” по “Медицина” и професионална квалификация “Магистър-лекар” | Медицински факултет във Висше медицинско училище (Медицински университет, Висш медицински институт в |  |
|-----------|---|--|--|

|  |  |                        |  |
|--|--|------------------------|--|
|  |  | Република<br>България» |  |
|--|--|------------------------|--|

and, between the entries for Portugal and Slovenia:

|          |                                       |               |  |
|----------|---------------------------------------|---------------|--|
| «România | Diplomă de licență<br>de doctor medic | Universități» |  |
|----------|---------------------------------------|---------------|--|

(f) in Annex B the following is inserted between the entries for Belgium and the Czech Republic:

|           |  |  |  |
|-----------|--|--|--|
| «България | Свидетелство<br>за призната<br>специалност | Медицински<br>университет,<br>Висш медицински<br>институт или<br>Военномедицин-<br>ска академия» |  |
|-----------|--|--|--|

and, between the entries for Portugal and Slovenia:

|          |                                   |                                  |  |
|----------|-----------------------------------|----------------------------------|--|
| «România | Certificat de medic<br>specialist | Ministerul<br>Sănătății Publici» |  |
|----------|-----------------------------------|----------------------------------|--|

(g) Annex C is replaced by the following:

#### ANNEX C

##### **Titles of training courses in specialised medicine**

| Country  | Title of qualification                           | Awarding body |
|--|--|---------------|
| <b>ANAESTHETICS</b> Minimum length of training course: 3 years |  |               |
| Belgique/België/Belgien  | Anesthésie-réanimation/<br>Anesthesie reanimatie |               |
| България   | Анестезиология и<br>интензивно лечение           |               |
| Česká republika  | Anesteziologie a<br>resuscitace                  |               |
| Danmark  | Anæstesiologi                                    |               |
| Deutschland  | Anästhesiologie                                  |               |
| Eesti  | Anestesioloogia                                  |               |
| Ελλάς  | Ανασθησιολογία                                   |               |
| España   | Anestesiología y<br>Reanimación                  |               |
| France   | Anesthésiologie-<br>Réanimation chirurgicale     |               |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                |  |  |
|----------------|--|--|
| Ireland        | Anaesthesia  |  |
| Italia         | Anestesia e rianimazione   |  |
| Κύπρος         | Ανασθησιολογία   |  |
| Latvija        | Anestezioloģija un reanimatoloģija                                     |  |
| Lietuva        | Anesteziologija reanimatologija  |  |
| Luxembourg     | Anesthésie-réanimation   |  |
| Magyarország   | Aneszteziológia és intenzív terápia                                    |  |
| Malta          | Anesteżija u Kura Intensiva  |  |
| Nederland      | Anesthesiologie  |  |
| Österreich     | Anästhesiologie und Intensivmedizin                                    |  |
| Polska         | Anesteziologia i intensywnej terapii                                   |  |
| Portugal       | Anestesiologia   |  |
| România        | Anestezie și terapie intensivă   |  |
| Slovenija      | Anesteziologija, reanimatologija in perioperativna intenzivna medicina |  |
| Slovensko      | Anestéziológia a intenzívna medicína                                   |  |
| Suomi/Finland  | Anestesiologia ja tehohoito/Anestesiologi och intensivvård             |  |
| Sverige        | Anestesi och intensivvård  |  |
| United Kingdom | Anaesthetics   |  |

| Country   | Title of qualification            | Awarding body |
|---|-----------------------------------|---------------|
| <b>GENERAL SURGERY</b> Minimum length of training course: 5 years |                                   |               |
| Belgique/België/Belgien   | Chirurgie/Heelkunde               |               |
| България  | Хирургия                          |               |
| Česká republika   | Chirurgie                         |               |
| Danmark   | Kirurgi eller kirurgiske sygdomme |               |
| Deutschland   | (Allgemeine) Chirurgie            |               |



|                |   |  |
|----------------|---|--|
| Eesti          | Üldkirurgia                             |  |
| Ελλάς          | Χειρουργική                             |  |
| España         | Cirugía general y del aparato digestivo |  |
| France         | Chirurgie générale                      |  |
| Ireland        | General surgery                         |  |
| Italia         | Chirurgia generale                      |  |
| Κύπρος         | Γενική Χειρουργική                      |  |
| Latvija        | Ķirurgija                               |  |
| Lietuva        | Chirurgija                              |  |
| Luxembourg     | Chirurgie générale                      |  |
| Magyarország   | Sebészet                                |  |
| Malta          | Kirurgija Ġenerali                      |  |
| Nederland      | Heelkunde                               |  |
| Österreich     | Chirurgie                               |  |
| Polska         | Chirurgia ogólna                        |  |
| Portugal       | Cirurgia geral                          |  |
| România        | Chirurgie generală                      |  |
| Slovenija      | Splošna kirurgija                       |  |
| Slovensko      | Chirurgia                               |  |
| Suomi/Finland  | Yleiskirurgia/Allmän kirurgi            |  |
| Sverige        | Kirurgi                                 |  |
| United Kingdom | General surgery                         |  |

| Country  | Title of qualification                      | Awarding body |
|--|---|---------------|
| <b>NEUROLOGICAL SURGERY</b> Minimum length of training course: 5 years |   |               |
| Belgique/België/Belgien  | Neurochirurgie                              |               |
| България   | Неврохирургия                               |               |
| Česká republika  | Neurochirurgie                              |               |
| Danmark  | Neurokirurgi eller kirurgiske nervesygdomme |               |
| Deutschland  | Neurochirurgie                              |               |
| Eesti  | Neurokirurgia                               |               |
| Ελλάς  | Νευροχειρουργική                            |               |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                |                                |  |
|----------------|--------------------------------|--|
| España         | Neurocirugía                   |  |
| France         | Neurochirurgie                 |  |
| Ireland        | Neurosurgery                   |  |
| Italia         | Neurochirurgia                 |  |
| Κύπρος         | Νευροχειρουργική               |  |
| Latvija        | Neiroķirurgija                 |  |
| Lietuva        | Neurochirurgija                |  |
| Luxembourg     | Neurochirurgie                 |  |
| Magyarország   | Idegsebészet                   |  |
| Malta          | Newrokirurgija                 |  |
| Nederland      | Neurochirurgie                 |  |
| Österreich     | Neurochirurgie                 |  |
| Polska         | Neurochirurgia                 |  |
| Portugal       | Neurocirurgia                  |  |
| România        | Neurochirurgie                 |  |
| Slovenija      | Nevrokirurgija                 |  |
| Slovensko      | Neurochirurgia                 |  |
| Suomi/Finland  | Neurokirurgia/<br>Neurokirurgi |  |
| Sverige        | Neurokirurgi                   |  |
| United Kingdom | Neurosurgery                   |  |

| Country   | Title of qualification   | Awarding body |
|---|--|---------------|
| <b>OBSTETRICS AND GYNAECOLOGY</b>                     |  |               |
| <b>Minimum length of training course:<br/>4 years</b> |  |               |
| Belgique/België/Belgien                               | Gynécologie —<br>obstétrique/Gynaecologie<br>en verloskunde        |               |
| България  | Акушерство,<br>гинекология и<br>репродуктивна<br>медицина          |               |
| Česká republika                                       | Gynekologie a porodnictví  |               |
| Danmark   | Gynækologi og obstetrik<br>eller kvindesygdomme og<br>fødselshjælp |               |
| Deutschland   | Frauenheilkunde und<br>Geburtshilfe                                |               |

|                |  |  |
|----------------|--|--|
| Eesti          | Sünnitusabi ja günekoloogia  |  |
| Ελλάς          | Μαιευτική-Γυναικολογία   |  |
| España         | Obstetricia y ginecología  |  |
| France         | Gynécologie — obstétrique  |  |
| Ireland        | Obstetrics and gynaecology   |  |
| Italia         | Ginecologia e ostetricia   |  |
| Κύπρος         | Μαιευτική — Γυναικολογία   |  |
| Latvija        | Ginekoloģija un dzemdniecība                                       |  |
| Lietuva        | Akušerija ginekologija   |  |
| Luxembourg     | Gynécologie — obstétrique  |  |
| Magyarország   | Szülészet-nőgyógyászat   |  |
| Malta          | Ostetriċja u Ġinekoloġija  |  |
| Nederland      | Verloskunde en gynaecologie  |  |
| Österreich     | Frauenheilkunde und Geburtshilfe                                   |  |
| Polska         | Położnictwo i ginekologia  |  |
| Portugal       | Ginecologia e obstetricia  |  |
| România        | Obstetrică-ginecologie   |  |
| Slovenija      | Ginekologija in porodništvo  |  |
| Slovensko      | Gynekológia a pôrodníctvo  |  |
| Suomi/Finland  | Naistentaudit ja synnytykset/<br>Kvinnosjukdomar och förlossningar |  |
| Sverige        | Obstetrik och gynekologi   |  |
| United Kingdom | Obstetrics and gynaecology   |  |

| Country   | Title of qualification | Awarding body |
|---|------------------------|---------------|
| <b>GENERAL (INTERNAL) MEDICINE</b>                |                        |               |
| <b>Minimum length of training course: 5 years</b> |                        |               |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                         |  |  |
|-------------------------|--|--|
| Belgique/België/Belgien | Médecine interne/<br>Inwendige geneeskunde |  |
| България                | Вътрешни болести                           |  |
| Česká republika         | Vnitřní lékařství                          |  |
| Danmark                 | Intern medicin                             |  |
| Deutschland             | Innere Medizin                             |  |
| Eesti                   | Sisehaigused                               |  |
| Ελλάς                   | Παθολογία                                  |  |
| España                  | Medicina interna                           |  |
| France                  | Médecine interne                           |  |
| Ireland                 | General medicine                           |  |
| Italia                  | Medicina interna                           |  |
| Κύπρος                  | Παθολογία                                  |  |
| Latvija                 | Internā medicīna                           |  |
| Lietuva                 | Vidaus ligos                               |  |
| Luxembourg              | Médecine interne                           |  |
| Magyarország            | Belgyógyászat                              |  |
| Malta                   | Medicina Interna                           |  |
| Nederland               | Interne geneeskunde                        |  |
| Österreich              | Innere Medizin                             |  |
| Polska                  | Choroby wewnętrzne                         |  |
| Portugal                | Medicina interna                           |  |
| România                 | Medicină internă                           |  |
| Slovenija               | Interna medicina                           |  |
| Slovensko               | Vnútročné lekárstvo                        |  |
| Suomi/Finland           | Sisätaudit/Inre medicin                    |  |
| Sverige                 | Internmedicin                              |  |
| United Kingdom          | General (internal)<br>medicine             |  |

| Country   | Title of qualification         | Awarding body |
|---|--------------------------------|---------------|
| <b>OPHTHALMOLOGY</b> Minimum length of training course: 3 years |                                |               |
| Belgique/België/Belgien   | Ophtalmologie/<br>Oftalmologie |               |
| България  | Очни болести                   |               |
| Česká republika   | Oftalmologie                   |               |

|                |                                |  |
|----------------|--------------------------------|--|
| Danmark        | Oftalmologi eller øjensygdomme |  |
| Deutschland    | Augenheilkunde                 |  |
| Eesti          | Oftalmoloogia                  |  |
| Ελλάς          | Οφθαλμολογία                   |  |
| España         | Oftalmología                   |  |
| France         | Ophtalmologie                  |  |
| Ireland        | Ophthalmic surgery             |  |
| Italia         | Oftalmologia                   |  |
| Κύπρος         | Οφθαλμολογία                   |  |
| Latvija        | Oftalmoloģija                  |  |
| Lietuva        | Oftalmologija                  |  |
| Luxembourg     | Ophtalmologie                  |  |
| Magyarország   | Szemészet                      |  |
| Malta          | Oftalmoloģija                  |  |
| Nederland      | Oogheelkunde                   |  |
| Österreich     | Augenheilkunde und Optometrie  |  |
| Polska         | Okulistyka                     |  |
| Portugal       | Oftalmologia                   |  |
| România        | Oftalmologie                   |  |
| Slovenija      | Oftalmologija                  |  |
| Slovensko      | Oftalmológia                   |  |
| Suomi/Finland  | Silmätaudit/<br>Ögonsjukdomar  |  |
| Sverige        | Ögonsjukdomar<br>(oftalmologi) |  |
| United Kingdom | Ophthalmology                  |  |

| Country   | Title of qualification                          | Awarding body |
|---|---|---------------|
| <b>OTO RHINO LARYNGOLOGY</b> Minimum length of training course: 3 years |   |               |
| Belgique/België/Belgien   | Oto-rhino-laryngologie/<br>Otorhinolaryngologie |               |
| България  | Ушно-носно-гърлени<br>болести                   |               |
| Česká republika   | Otorinolaryngologie                             |               |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|   |   |                      |
|---|---|----------------------|
| Danmark   | Oto-rhino-laryngologi eller øre-næse-halssygdomme           |                      |
| Deutschland   | Hals-Nasen-Ohrenheilkunde                                   |                      |
| Eesti   | Otorinolarüngoloogia  |                      |
| Ελλάς   | Ωτορινολαρυγγολογία   |                      |
| España  | Otorrinolaringología  |                      |
| France  | Oto-rhino-laryngologie                                      |                      |
| Ireland   | Otolaryngology  |                      |
| Italia  | Otorinolaringoiatria  |                      |
| Κύπρος  | Ωτορινολαρυγγολογία   |                      |
| Latvija   | Otolaringoloģija  |                      |
| Lietuva   | Otorinolaringologija  |                      |
| Luxembourg  | Oto-rhino-laryngologie                                      |                      |
| Magyarország  | Fül-orr-gégegyógyászat                                      |                      |
| Malta   | Otorinolaringoloģija  |                      |
| Nederland   | Keel-, neus- en oorheelkunde                                |                      |
| Österreich  | Hals-, Nasen-und Ohrenkrankheiten                           |                      |
| Polska  | Otorynolaryngologia   |                      |
| Portugal  | Otorrinolaringologia  |                      |
| România   | Otorinolaringologie   |                      |
| Slovenija   | Otorinolaringologija  |                      |
| Slovensko   | Otorinolaryngológia   |                      |
| Suomi/Finland   | Korva-, nenä- ja kurkkutaudit/Öron-, näs- och halssjukdomar |                      |
| Sverige   | Öron-, näs- och halssjukdomar (oto-rhino-laryngologi)       |                      |
| United Kingdom  | Otolaryngology  |                      |
| <b>Country</b>  | <b>Title of qualification</b>                               | <b>Awarding body</b> |
| <b>PAEDIATRICS Minimum length of training course: 4 years</b> |   |                      |
| Belgique/België/Belgien                                       | Pédiatrie/Pediatrie   |                      |
| България  | Детски болести  |                      |

|   |                                   |                      |
|---|-----------------------------------|----------------------|
| Česká republika                                   | Dětské lékařství                  |                      |
| Danmark   | Pædiatri eller sygdomme hos børn  |                      |
| Deutschland                                       | Kinder und Jugendmedizin          |                      |
| Eesti   | Pediaatria                        |                      |
| Ελλάς   | Παιδιατρική                       |                      |
| España  | Pediatría y sus áreas específicas |                      |
| France  | Pédiatrie                         |                      |
| Ireland   | Paediatrics                       |                      |
| Italia  | Pediatria                         |                      |
| Κύπρος  | Παιδιατρική                       |                      |
| Latvija   | Pediatrija                        |                      |
| Lietuva   | Vaikų ligos                       |                      |
| Luxembourg  | Pédiatrie                         |                      |
| Magyarország                                      | Csecsemő- és gyermekgyógyászat    |                      |
| Malta   | Pedjatrija                        |                      |
| Nederland   | Kindergeneeskunde                 |                      |
| Österreich  | Kinder — und Jugendheilkunde      |                      |
| Polska  | Pediatria                         |                      |
| Portugal  | Pediatria                         |                      |
| România   | Pediatrie                         |                      |
| Slovenija   | Pediatrija                        |                      |
| Slovensko   | Pediatria                         |                      |
| Suomi/Finland                                     | Lastentaudit/<br>Barnsjukdomar    |                      |
| Sverige   | Barn- och ungdomsmedicin          |                      |
| United Kingdom                                    | Paediatrics                       |                      |
| <b>Country</b>                                    | <b>Title of qualification</b>     | <b>Awarding body</b> |
| <b>RESPIRATORY MEDICINE</b>                       |                                   |                      |
| <b>Minimum length of training course: 4 years</b> |                                   |                      |
| Belgique/België/Belgien                           | Pneumologie                       |                      |
| България  | Пневмология и фтизиатрия          |                      |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|   |   |                      |
|---|---|----------------------|
| Česká republika                                   | Tuberkulóza a respirační nemoci                                   |                      |
| Danmark   | Medicinske lungesygdomme  |                      |
| Deutschland                                       | Pneumologie   |                      |
| Eesti   | Pulmonoloogia   |                      |
| Ελλάς   | Φυματιολογία-Πνευμονολογία  |                      |
| España  | Neumología  |                      |
| France  | Pneumologie   |                      |
| Ireland   | Respiratory medicine  |                      |
| Italia  | Malattie dell'apparato respiratorio                               |                      |
| Κύπρος  | Πνευμονολογία — Φυματιολογία                                      |                      |
| Latvija   | Pfiziopneimonoloģija  |                      |
| Lietuva   | Pulmonologija   |                      |
| Luxembourg  | Pneumologie   |                      |
| Magyarország                                      | Tüdőgyógyászat  |                      |
| Malta   | Medicina Respiratorja   |                      |
| Nederland   | Longziekten en tuberculose  |                      |
| Österreich  | Lungenkrankheiten   |                      |
| Polska  | Choroby płuc  |                      |
| Portugal  | Pneumologia   |                      |
| România   | Pneumologie   |                      |
| Slovenija   | Pnevmoologija   |                      |
| Slovensko   | Pneumológia a ftizeológia   |                      |
| Suomi/Finland                                     | Keuhkosairaudet ja allergologia/<br>Lungsjukdomar och allergologi |                      |
| Sverige   | Lungsjukdomar (pneumologi)  |                      |
| United Kingdom                                    | Respiratory medicine  |                      |
| <b>Country</b>                                    | <b>Title of qualification</b>                                     | <b>Awarding body</b> |
| <b>UROLOGY</b>                                    |   |                      |
| <b>Minimum length of training course: 5 years</b> |   |                      |



|                         |   |  |
|-------------------------|---|--|
| Belgique/België/Belgien | Urologie                                      |  |
| България                | Урология                                      |  |
| Česká republika         | Urologie                                      |  |
| Danmark                 | Urologi eller urinvejenes kirurgiske sygdomme |  |
| Deutschland             | Urologie                                      |  |
| Eesti                   | Uroloogia                                     |  |
| Ελλάς                   | Ουρολογία                                     |  |
| España                  | Urología                                      |  |
| France                  | Urologie                                      |  |
| Ireland                 | Urology                                       |  |
| Italia                  | Urologia                                      |  |
| Κύπρος                  | Ουρολογία                                     |  |
| Latvija                 | Uroloģija                                     |  |
| Lietuva                 | Urologija                                     |  |
| Luxembourg              | Urologie                                      |  |
| Magyarország            | Urológia                                      |  |
| Malta                   | Uroloģija                                     |  |
| Nederland               | Urologie                                      |  |
| Österreich              | Urologie                                      |  |
| Polska                  | Urologia                                      |  |
| Portugal                | Urologia                                      |  |
| România                 | Urologie                                      |  |
| Slovenija               | Urologija                                     |  |
| Slovensko               | Urológia                                      |  |
| Suomi/Finland           | Urologia/Urologi                              |  |
| Sverige                 | Urologi                                       |  |
| United Kingdom          | Urology                                       |  |

| Country  | Title of qualification                             | Awarding body |
|--|--|---------------|
| <b>ORTHOPAEDICS</b> Minimum length of training course: 5 years |  |               |
| Belgique/België/Belgien  | Chirurgie orthopédique/<br>Orthopedische heelkunde |               |
| България   | Ортопедия и<br>травматология                       |               |
| Česká republika  | Ortopedie  |               |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|   |  |                      |
|---|--|----------------------|
| Danmark   | Ortopædisk kirurgi                                   |                      |
| Deutschland                                       | Orthopädie (und Unfallchirurgie)                     |                      |
| Eesti   | Ortopeedia   |                      |
| Ελλάς   | Ορθοπαιδική  |                      |
| España  | Cirugía ortopédica y traumatología                   |                      |
| France  | Chirurgie orthopédique et traumatologie              |                      |
| Ireland   | Trauma and orthopaedic surgery                       |                      |
| Italia  | Ortopedia e traumatologia                            |                      |
| Κύπρος  | Ορθοπαιδική  |                      |
| Latvija   | Traumatoloģija un ortopēdija                         |                      |
| Lietuva   | Ortopedija traumatologija                            |                      |
| Luxembourg  | Orthopédie   |                      |
| Magyarország                                      | Ortopédia  |                      |
| Malta   | Kirurgija Ortopedika                                 |                      |
| Nederland   | Orthopedie   |                      |
| Österreich  | Orthopädie und Orthopädische Chirurgie               |                      |
| Polska  | Ortopedia i traumatologia narządu ruchu              |                      |
| Portugal  | Ortopedia  |                      |
| România   | Ortopedie și traumatologie                           |                      |
| Slovenija   | Ortopedska kirurgija                                 |                      |
| Slovensko   | Ortopédia  |                      |
| Suomi/Finland                                     | Ortopedia ja traumatologia/Ortopedi och traumatologi |                      |
| Sverige   | Ortopedi   |                      |
| United Kingdom                                    | Trauma and orthopaedic surgery                       |                      |
|   |  |                      |
| <b>Country</b>                                    | <b>Title of qualification</b>                        | <b>Awarding body</b> |
| <b>PATHOLOGICAL ANATOMY</b>                       |  |                      |
| <b>Minimum length of training course: 4 years</b> |  |                      |
| Belgique/België/Belgien                           | Anatomie pathologique/<br>Pathologische anatomie     |                      |

|   |  |                      |
|---|--|----------------------|
| България  | Обща и клинична патология                            |                      |
| Česká republika   | Patologická anatomie                                 |                      |
| Danmark   | Patologisk anatomi eller vævs- og celleundersøgelser |                      |
| Deutschland   | Pathologie   |                      |
| Eesti   | Patoloogia   |                      |
| Ελλάς   | Παθολογική Ανατομική                                 |                      |
| España  | Anatomía patológica                                  |                      |
| France  | Anatomie et cytologie pathologiques                  |                      |
| Ireland   | Histopathology                                       |                      |
| Italia  | Anatomia patologica                                  |                      |
| Κύπρος  | Παθολογοανατομία — Ιστολογία                         |                      |
| Latvija   | Patoloģija   |                      |
| Lietuva   | Patologija   |                      |
| Luxembourg  | Anatomie pathologique                                |                      |
| Magyarország  | Patológia  |                      |
| Malta   | Istopatoloģija                                       |                      |
| Nederland   | Pathologie   |                      |
| Österreich  | Pathologie   |                      |
| Polska  | Patomorfologia                                       |                      |
| Portugal  | Anatomia patologica                                  |                      |
| România   | Anatomie patologică                                  |                      |
| Slovenija   | Anatomska patologija in citopatologija               |                      |
| Slovensko   | Patologická anatomia                                 |                      |
| Suomi/Finland   | Patologia/Patologi                                   |                      |
| Sverige   | Klinisk patologi                                     |                      |
| United Kingdom  | Histopathology                                       |                      |
| <b>Country</b>  | <b>Title of qualification</b>                        | <b>Awarding body</b> |
| <b>NEUROLOGY</b> Minimum length of training course: 4 years |  |                      |
| Belgique/België/Belgien                                     | Neurologie   |                      |
| България  | Нервни болести                                       |                      |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                 |  |  |
|-----------------|--|--|
| Česká republika | Neurologie                               |  |
| Danmark         | Neurologi eller medicinske nervesygdomme |  |
| Deutschland     | Neurologie                               |  |
| Eesti           | Neuroloogia                              |  |
| Ελλάς           | Νευρολογία                               |  |
| España          | Neurología                               |  |
| France          | Neurologie                               |  |
| Ireland         | Neurology                                |  |
| Italia          | Neurologia                               |  |
| Κύπρος          | Νευρολογία                               |  |
| Latvija         | Neiroloģija                              |  |
| Lietuva         | Neurologija                              |  |
| Luxembourg      | Neurologie                               |  |
| Magyarország    | Neurológia                               |  |
| Malta           | Newroloģija                              |  |
| Nederland       | Neurologie                               |  |
| Österreich      | Neurologie                               |  |
| Polska          | Neurologia                               |  |
| Portugal        | Neurologia                               |  |
| România         | Neurologie                               |  |
| Slovenija       | Nevrologija                              |  |
| Slovensko       | Neurológia                               |  |
| Suomi/Finland   | Neurologia/Neurologi                     |  |
| Sverige         | Neurologi                                |  |
| United Kingdom  | Neurology                                |  |

| Country  | Title of qualification         | Awarding body |
|--|--------------------------------|---------------|
| <b>PSYCHIATRY</b> Minimum length of training course: 4 years |                                |               |
| Belgique/België/Belgien                                      | Psychiatrie                    |               |
| България   | Психиатрия                     |               |
| Česká republika  | Psychiatrie                    |               |
| Danmark  | Psykiatri                      |               |
| Deutschland  | Psychiatrie und Psychotherapie |               |

|                |                      |  |
|----------------|----------------------|--|
| Eesti          | Psühhiaatria         |  |
| Ελλάς          | Ψυχιατρική           |  |
| España         | Psiquiatría          |  |
| France         | Psychiatrie          |  |
| Ireland        | Psychiatry           |  |
| Italia         | Psichiatria          |  |
| Κύπρος         | Ψυχιατρική           |  |
| Latvija        | Psihiatrija          |  |
| Lietuva        | Psichiatrija         |  |
| Luxembourg     | Psychiatrie          |  |
| Magyarország   | Pszichiátria         |  |
| Malta          | Psikjatrija          |  |
| Nederland      | Psychiatrie          |  |
| Österreich     | Psychiatrie          |  |
| Polska         | Psychiatria          |  |
| Portugal       | Psiquiatria          |  |
| România        | Psihiatrie           |  |
| Slovenija      | Psihiatrija          |  |
| Slovensko      | Psychiatria          |  |
| Suomi/Finland  | Psykiatria/Psykiatri |  |
| Sverige        | Psykiatri            |  |
| United Kingdom | General psychiatry   |  |

| Country  | Title of qualification                            | Awarding body |
|--|---|---------------|
| <b>DIAGNOSTIC RADIOLOGY</b> Minimum length of training course: 4 years |   |               |
| Belgique/België/Belgien  | Radiodiagnostic/<br>Röntgendiagnose               |               |
| България   | Образна диагностика                               |               |
| Česká republika  | Radiologie a zobrazovací<br>metody                |               |
| Danmark  | Diagnostik radiologi eller<br>røntgenundersøgelse |               |
| Deutschland  | (Diagnostische)<br>Radiologie                     |               |
| Eesti  | Radioloogia                                       |               |
| Ελλάς  | Ακτινοδιαγνωστική                                 |               |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                |                                      |  |
|----------------|--------------------------------------|--|
| España         | Radiodiagnóstico                     |  |
| France         | Radiodiagnostic et imagerie médicale |  |
| Ireland        | Diagnostic radiology                 |  |
| Italia         | Radiodiagnostica                     |  |
| Κύπρος         | Ακτινολογία                          |  |
| Latvija        | Diagnostiskā radioloģija             |  |
| Lietuva        | Radiologija                          |  |
| Luxembourg     | Radiodiagnostic                      |  |
| Magyarország   | Radiológia                           |  |
| Malta          | Radjologija                          |  |
| Nederland      | Radiologie                           |  |
| Österreich     | Medizinische Radiologie-Diagnostik   |  |
| Polska         | Radiologia i diagnostyka obrazowa    |  |
| Portugal       | Radiodiagnóstico                     |  |
| România        | Radiologie-imagistică medicală       |  |
| Slovenija      | Radiologija                          |  |
| Slovensko      | Rádiológia                           |  |
| Suomi/Finland  | Radiologia/Radiologi                 |  |
| Sverige        | Medicinsk radiologi                  |  |
| United Kingdom | Clinical radiology                   |  |

| Country  | Title of qualification                              | Awarding body |
|--|---|---------------|
| <b>RADIOTHERAPY</b> Minimum length of training course: 4 years |   |               |
| Belgique/België/Belgien  | Radiothérapie-oncologie/<br>Radiothérapie-oncologie |               |
| България   | Лъчелечение   |               |
| Česká republika  | Radiační onkologie                                  |               |
| Danmark  | Onkologi  |               |
| Deutschland  | Strahlentherapie                                    |               |
| Eesti  | Onkoloogia  |               |
| Ελλάς  | Ακτινοθεραπευτική<br>Ογκολογία                      |               |
| España   | Oncología radioterápica                             |               |

|                |                                      |  |
|----------------|--------------------------------------|--|
| France         | Oncologie radiothérapique            |  |
| Ireland        | Radiation oncology                   |  |
| Italia         | Radioterapia                         |  |
| Κύπρος         | Ακτινοθεραπευτική                    |  |
| Latvija        | Terapeitiskā radioloģija             |  |
| Lietuva        | Onkologija radioterapija             |  |
| Luxembourg     | Radiothérapie                        |  |
| Magyarország   | Sugárterápia                         |  |
| Malta          | Onkoloģija u Radjoterapija           |  |
| Nederland      | Radiotherapie                        |  |
| Österreich     | Strahlentherapie —<br>Radioonkologie |  |
| Polska         | Radioterapia<br>onkologiczna         |  |
| Portugal       | Radioterapia                         |  |
| România        | Radioterapie                         |  |
| Slovenija      | Radioterapija in<br>onkologija       |  |
| Slovensko      | Radiačná onkológia                   |  |
| Suomi/Finland  | Syöpätaudit/<br>Cancersjukdomar      |  |
| Sverige        | Tumörsjukdomar (allmän<br>onkologi)  |  |
| United Kingdom | Clinical oncology                    |  |

| Country   | Title of qualification                   | Awarding body |
|---|--|---------------|
| <b>CLINICAL BIOLOGY</b>                           |  |               |
| <b>Minimum length of training course: 4 years</b> |  |               |
| Belgique/België/Belgien                           | Biologie clinique/<br>Klinische biologie |               |
| България  | Клинична лаборатория                     |               |
| Česká republika                                   |  |               |
| Danmark   |  |               |
| Deutschland                                       |  |               |
| Eesti   | Laborimeditisiin                         |               |
| Ελλάς   |  |               |
| España  | Análisis clínicos                        |               |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                |                                      |  |
|----------------|--------------------------------------|--|
| France         | Biologie médicale                    |  |
| Ireland        |                                      |  |
| Italia         | Patologia clinica                    |  |
| Κύπρος         |                                      |  |
| Latvija        |                                      |  |
| Lietuva        | Laboratorinė medicina                |  |
| Luxembourg     | Biologie clinique                    |  |
| Magyarország   | Orvosi laboratóriumi<br>diagnosztika |  |
| Malta          |                                      |  |
| Nederland      |                                      |  |
| Österreich     | Medizinische Biologie                |  |
| Polska         | Diagnostyka laboratoryjna            |  |
| Portugal       | Patologia clínica                    |  |
| România        | Medicină de laborator                |  |
| Slovenija      |                                      |  |
| Slovensko      | Laboratórna medicína                 |  |
| Suomi/Finland  |                                      |  |
| Sverige        |                                      |  |
| United Kingdom |                                      |  |

| Country  | Title of qualification   | Awarding body |
|--|--------------------------|---------------|
| <b>BIOLOGICAL HAEMATOLOGY</b> Minimum length of training course: 4 years |                          |               |
| Belgique/België/Belgien  |                          |               |
| България   | Клинична хематология     |               |
| Česká republika  |                          |               |
| Danmark  | Klinisk blodtypeserologi |               |
| Deutschland  |                          |               |
| Eesti  |                          |               |
| Ελλάς  |                          |               |
| España   |                          |               |
| France   | Hématologie              |               |
| Ireland  |                          |               |
| Italia   |                          |               |
| Κύπρος   |                          |               |



|                |                        |  |
|----------------|------------------------|--|
| Latvija        |                        |  |
| Lietuva        |                        |  |
| Luxembourg     | Hématologie biologique |  |
| Magyarország   |                        |  |
| Malta          |                        |  |
| Nederland      |                        |  |
| Österreich     |                        |  |
| Polska         |                        |  |
| Portugal       | Hematologia clínica    |  |
| România        |                        |  |
| Slovenija      |                        |  |
| Slovensko      |                        |  |
| Suomi/Finland  |                        |  |
| Sverige        |                        |  |
| United Kingdom |                        |  |

| Country   | Title of qualification                                      | Awarding body |
|---|---|---------------|
| <b>MICROBIOLOGY-BACTERIOLOGY</b>                      |   |               |
| <b>Minimum length of training course:<br/>4 years</b> |   |               |
| Belgique/België/Belgien                               |   |               |
| България  | Микробиология   |               |
| Česká republika                                       | Lékařská mikrobiologie                                      |               |
| Danmark   | Klinisk mikrobiologi  |               |
| Deutschland   | Mikrobiologie<br>(Virologie) und<br>Infektionsepidemiologie |               |
| Eesti   |   |               |
| Ελλάς   | 1. Ιατρική<br>Βιοπαθολογία<br>2. Μικροβιολογία              |               |
| España  | Microbiología y<br>parasitología                            |               |
| France  |   |               |
| Ireland   | Microbiology  |               |
| Italia  | Microbiologia e virologia                                   |               |
| Κύπρος  | Μικροβιολογία   |               |
| Latvija   | Mikrobioloģija  |               |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                |  |  |
|----------------|--|--|
| Lietuva        |  |  |
| Luxembourg     | Microbiologie                                    |  |
| Magyarország   | Orvosi mikrobiológia                             |  |
| Malta          | Mikrobijologija                                  |  |
| Nederland      | Medische microbiologie                           |  |
| Österreich     | Hygiene und<br>Mikrobiologie                     |  |
| Polska         | Mikrobiologia lekarska                           |  |
| Portugal       |  |  |
| România        |  |  |
| Slovenija      | Klinična mikrobiologija                          |  |
| Slovensko      | Klinická mikrobiológia                           |  |
| Suomi/Finland  | Kliininen mikrobiologia/<br>Klinisk mikrobiologi |  |
| Sverige        | Klinisk bakteriologi                             |  |
| United Kingdom | Medical microbiology and<br>virology             |  |

| Country  | Title of qualification | Awarding body |
|--|------------------------|---------------|
| <b>BIOLOGICAL CHEMISTRY</b> Minimum length of training course: 4 years |                        |               |
| Belgique/België/Belgien  |                        |               |
| България   | Биохимия               |               |
| Česká republika  | Klinická biochemie     |               |
| Danmark  | Klinisk biokemi        |               |
| Deutschland  | Laboratoriumsmedizin   |               |
| Eesti  |                        |               |
| Ελλάς  |                        |               |
| España   | Bioquímica clínica     |               |
| France   |                        |               |
| Ireland  | Chemical pathology     |               |
| Italia   | Biochimica clinica     |               |
| Κύπρος   |                        |               |
| Latvija  |                        |               |
| Lietuva  |                        |               |
| Luxembourg   | Chimie biologique      |               |
| Magyarország   |                        |               |

|                |  |  |
|----------------|--|--|
| Malta          | Patoloġija Kimika                                |  |
| Nederland      | Klinische chemie                                 |  |
| Österreich     | Medizinische<br>und Chemische<br>Labordiagnostik |  |
| Polska         |  |  |
| Portugal       |  |  |
| România        |  |  |
| Slovenija      | Medicinska biokemija                             |  |
| Slovensko      | Klinická biochémia                               |  |
| Suomi/Finland  | Kliininen kemia/Klinisk<br>kemi                  |  |
| Sverige        | Klinisk kemi                                     |  |
| United Kingdom | Chemical pathology                               |  |

| Country  | Title of qualification                  | Awarding body |
|--|---|---------------|
| <b>IMMUNOLOGY</b> Minimum length of training course: 4 years |   |               |
| Belgique/België/Belgien                                      |   |               |
| България   | Клинична имунология<br>Имунология       |               |
| Česká republika  | Alergologie a klinická<br>imunologie    |               |
| Danmark  | Klinisk immunologi                      |               |
| Deutschland  |   |               |
| Eesti  |   |               |
| Ελλάς  |   |               |
| España   | Inmunología                             |               |
| France   |   |               |
| Ireland  | Immunology (clinical and<br>laboratory) |               |
| Italia   |   |               |
| Κύπρος   | Ανοσολογία                              |               |
| Latvija  | Imunoloģija                             |               |
| Lietuva  |   |               |
| Luxembourg   | Immunologie                             |               |
| Magyarország   | Allergológia és klinikai<br>immunológia |               |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                |                                   |  |
|----------------|-----------------------------------|--|
| Malta          | Immunoloġija                      |  |
| Nederland      |                                   |  |
| Österreich     | Immunologie                       |  |
| Polska         | Immunologia kliniczna             |  |
| Portugal       |                                   |  |
| România        |                                   |  |
| Slovenija      |                                   |  |
| Slovensko      | Klinická imunológia a alergológia |  |
| Suomi/Finland  |                                   |  |
| Sverige        | Klinisk immunologi                |  |
| United Kingdom | Immunology                        |  |

| Country   | Title of qualification  | Awarding body |
|---|---|---------------|
| <b>PLASTIC SURGERY</b> Minimum length of training course: 5 years |   |               |
| Belgique/België/Belgien   | Chirurgie plastique, reconstructrice et esthétique/Plastische, reconstructieve en esthetische heelkunde |               |
| България  | Пластично-възстановителна хирургия  |               |
| Česká republika   | Plastická chirurgie   |               |
| Danmark   | Plastikkirurgi  |               |
| Deutschland   | Plastische (und Ästhetische) Chirurgie  |               |
| Eesti   | Plastika- ja rekonstruktiivkirurgia   |               |
| Ελλάς   | Πλαστική Χειρουργική  |               |
| España  | Cirugía plástica, estética y reparadora   |               |
| France  | Chirurgie plastique, reconstructrice et esthétique  |               |
| Ireland   | Plastic, reconstructive and aesthetic surgery   |               |
| Italia  | Chirurgia plastica e ricostruttiva  |               |
| Κύπρος  | Πλαστική Χειρουργική  |               |

|                |  |  |
|----------------|--|--|
| Latvija        | Plastiskā ķirurģija                                |  |
| Lietuva        | Plastinė ir rekonstrukcinė chirurgija              |  |
| Luxembourg     | Chirurgie plastique                                |  |
| Magyarország   | Plasztikai (égési) sebészet                        |  |
| Malta          | Kirurgija Plastika                                 |  |
| Nederland      | Plastische chirurgie                               |  |
| Österreich     | Plastische Chirurgie                               |  |
| Polska         | Chirurgia plastyczna                               |  |
| Portugal       | Cirurgia plástica e reconstitutiva                 |  |
| România        | Chirurgie plastică — microchirurgie reconstructivă |  |
| Slovenija      | Plastična, rekonstrukcijska in estetska kirurgija  |  |
| Slovensko      | Plastická chirurgia                                |  |
| Suomi/Finland  | Plastiikkakirurgia/<br>Plastikkirurgi              |  |
| Sverige        | Plastikkirurgi                                     |  |
| United Kingdom | Plastic surgery                                    |  |

| Country  | Title of qualification                                    | Awarding body |
|--|---|---------------|
| <b>THORACIC SURGERY</b> Minimum length of training course: 5 years |   |               |
| Belgique/België/Belgien  | Chirurgie thoracique/<br>Heelkunde op de thorax           |               |
| България   | Гръдна хирургия<br>Кардиохирургия                         |               |
| Česká republika  | Kardiochirurgie   |               |
| Danmark  | Thoraxkirurgi eller<br>brysthulens kirurgiske<br>sygdomme |               |
| Deutschland  | Thoraxchirurgie   |               |
| Eesti  | Torakaalkirurgia  |               |
| Ελλάς  | Χειρουργική Θώρακος                                       |               |
| España   | Cirurgía torácica   |               |
| France   | Chirurgie thoracique et<br>cardiovasculaire               |               |
| Ireland  | Thoracic surgery  |               |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                |  |  |
|----------------|--|--|
| Italia         | Chirurgia toracica;<br>Cardiochirurgia                   |  |
| Κύπρος         | Χειρουργική Θώρακος                                      |  |
| Latvija        | Torakālā ķirurgija                                       |  |
| Lietuva        | Krūtinės chirurgija                                      |  |
| Luxembourg     | Chirurgie thoracique                                     |  |
| Magyarország   | Mellkassebészet  |  |
| Malta          | Kirurgija Kardjo-Toracika                                |  |
| Nederland      | Cardio-thoracale chirurgie                               |  |
| Österreich     |  |  |
| Polska         | Chirurgia klatki<br>piersiowej                           |  |
| Portugal       | Cirurgia cardiotorácica                                  |  |
| România        | Chirurgie toracică                                       |  |
| Slovenija      | Torakalna kirurgija                                      |  |
| Slovensko      | Hrudníková chirurgia                                     |  |
| Suomi/Finland  | Sydän- ja rintaelinkirurgia/<br>Hjärt- och thoraxkirurgi |  |
| Sverige        | Thoraxkirurgi  |  |
| United Kingdom | Cardo-thoracic surgery                                   |  |

| Country  | Title of qualification | Awarding body |
|--|------------------------|---------------|
| <b>PAEDIATRIC SURGERY</b> Minimum length of training course: 5 years |                        |               |
| Belgique/België/Belgien  |                        |               |
| България   | Детска хирургия        |               |
| Česká republika  | Dětská chirurgie       |               |
| Danmark  |                        |               |
| Deutschland  | Kinderchirurgie        |               |
| Eesti  | Lastekirurgia          |               |
| Ελλάς  | Χειρουργική Παιδών     |               |
| España   | Cirurgía pediátrica    |               |
| France   | Chirurgie infantile    |               |
| Ireland  | Paediatric surgery     |               |
| Italia   | Chirurgia pediatrica   |               |
| Κύπρος   | Χειρουργική Παιδών     |               |
| Latvija  | Bērnu ķirurgija        |               |

|   |   |                      |
|---|---|----------------------|
| Lietuva   | Vaiķu ķirurgija                                 |                      |
| Luxembourg  | Chirurgie pédiatrique                           |                      |
| Magyarország                                      | Gyermeksebészet                                 |                      |
| Malta   | Kirurgija Pedjatrika                            |                      |
| Nederland   |   |                      |
| Österreich  | Kinderchirurgie                                 |                      |
| Polska  | Chirurgia dziecięca                             |                      |
| Portugal  | Cirurgia pediátrica                             |                      |
| România   | Chirurgie pediatrică                            |                      |
| Slovenija   |   |                      |
| Slovensko   | Detská chirurgia                                |                      |
| Suomi/Finland                                     | Lastenkirurgia/<br>Barnkirurgi                  |                      |
| Sverige   | Barn- och ungdomskirurgi                        |                      |
| United Kingdom                                    | Paediatric surgery                              |                      |
| <b>Country</b>                                    | <b>Title of qualification</b>                   | <b>Awarding body</b> |
| <b>VASCULAR SURGERY</b>                           |   |                      |
| <b>Minimum length of training course: 5 years</b> |   |                      |
| Belgique/België/Belgien                           | Chirurgie des vaisseaux/<br>Bloedvatenheelkunde |                      |
| България  | Съдова хирургия                                 |                      |
| Česká republika                                   | Cévní chirurgie                                 |                      |
| Danmark   | Karkirurgi eller kirurgiske<br>blodkarsygdomme  |                      |
| Deutschland                                       | Gefäßchirurgie                                  |                      |
| Eesti   | Kardiovaskulaarkirurgia                         |                      |
| Ελλάς   | Αγγειοχειρουργική                               |                      |
| España  | Angiología y cirugía<br>vascular                |                      |
| France  | Chirurgie vasculaire                            |                      |
| Ireland   |   |                      |
| Italia  | Chirurgia vascolare                             |                      |
| Κύπρος  | Χειρουργική Αγγείων                             |                      |
| Latvija   | Asinsvadu ķirurgija                             |                      |
| Lietuva   | Kraujagyslių chirurgija                         |                      |
| Luxembourg  | Chirurgie vasculaire                            |                      |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                |                                   |  |
|----------------|-----------------------------------|--|
| Magyarország   | Érsebészet                        |  |
| Malta          | Kirurgija Vaskolari               |  |
| Nederland      |                                   |  |
| Österreich     |                                   |  |
| Polska         | Chirurgia naczyniowa              |  |
| Portugal       | Cirurgia vascular                 |  |
| România        | Chirurgie vasculară               |  |
| Slovenija      | Kardiovaskularna kirurgija        |  |
| Slovensko      | Cievna chirurgia                  |  |
| Suomi/Finland  | Verisuonikirurgia/<br>Kärlkirurgi |  |
| Sverige        |                                   |  |
| United Kingdom |                                   |  |

| Country  | Title of qualification                        | Awarding body |
|--|---|---------------|
| <b>CARDIOLOGY</b> Minimum length of training course: 4 years |   |               |
| Belgique/België/Belgien                                      | Cardiologie                                   |               |
| България   | Кардиология                                   |               |
| Česká republika  | Kardiologie                                   |               |
| Danmark  | Kardiologi                                    |               |
| Deutschland  | Innere Medizin und<br>Schwerpunkt Kardiologie |               |
| Eesti  | Kardioloogia                                  |               |
| Ελλάς  | Καρδιολογία                                   |               |
| España   | Cardiología                                   |               |
| France   | Pathologie cardio-<br>vasculaire              |               |
| Ireland  | Cardiology                                    |               |
| Italia   | Cardiologia                                   |               |
| Κύπρος   | Καρδιολογία                                   |               |
| Latvija  | Kardioloģija                                  |               |
| Lietuva  | Kardiologija                                  |               |
| Luxembourg   | Cardiologie et angiologie                     |               |
| Magyarország   | Kardiológia                                   |               |
| Malta  | Kardjoloģija                                  |               |



|                |                        |  |
|----------------|------------------------|--|
| Nederland      | Cardiologie            |  |
| Österreich     |                        |  |
| Polska         | Kardiologia            |  |
| Portugal       | Cardiologia            |  |
| România        | Cardiologie            |  |
| Slovenija      |                        |  |
| Slovensko      | Kardiológia            |  |
| Suomi/Finland  | Kardiologia/Kardiologi |  |
| Sverige        | Kardiologi             |  |
| United Kingdom | Cardiology             |  |

| Country   | Title of qualification   | Awarding body |
|---|--|---------------|
| <b>GASTRO-ENTEROLOGY</b> Minimum length of training course: 4 years |  |               |
| Belgique/België/Belgien   | Gastro-entérologie/<br>gastroenterologie                                 |               |
| България  | Гастроентерология  |               |
| Česká republika   | Gastroenterologie  |               |
| Danmark   | Medicinsk<br>gastroenterologi eller<br>medicinske mave-tarm-<br>sygdomme |               |
| Deutschland   | Innere Medizin<br>und Schwerpunkt<br>Gastroenterologie                   |               |
| Eesti   | Gastroenteroloogia   |               |
| Ελλάς   | Γαστρεντερολογία   |               |
| España  | Aparato digestivo  |               |
| France  | Gastro-entérologie et<br>hépatologie                                     |               |
| Ireland   | Gastro-enterology  |               |
| Italia  | Gastroenterologia  |               |
| Κύπρος  | Γαστρεντερολογία   |               |
| Latvija   | Gastroenteroloģija   |               |
| Lietuva   | Gastroenterologija   |               |
| Luxembourg  | Gastro-entérologie   |               |
| Magyarország  | Gasztroenterológia   |               |
| Malta   | Gastroenterologija   |               |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                |   |  |
|----------------|---|--|
| Nederland      | Leer van maag-darm-leverziekten           |  |
| Österreich     |   |  |
| Polska         | Gastroenterologia                         |  |
| Portugal       | Gastroenterologia                         |  |
| România        | Gastroenterologie                         |  |
| Slovenija      | Gastroenterologija                        |  |
| Slovensko      | Gastroenterológia                         |  |
| Suomi/Finland  | Gastroenterologia/<br>Gastroenterologi    |  |
| Sverige        | Medicinsk gastroenterologi och hepatologi |  |
| United Kingdom | Gastro-enterology                         |  |

| Country  | Title of qualification                             | Awarding body |
|--|--|---------------|
| <b>RHEUMATOLOGY</b> Minimum length of training course: 4 years |  |               |
| Belgique/België/Belgien  | Rhumathologie/<br>reumatologie                     |               |
| България   | Ревматология                                       |               |
| Česká republika  | Revmatologie                                       |               |
| Danmark  | Reumatologi  |               |
| Deutschland  | Innere Medizin<br>und Schwerpunkt<br>Rheumatologie |               |
| Eesti  | Reumatoloogia                                      |               |
| Ελλάς  | Ρευματολογία                                       |               |
| España   | Reumatología                                       |               |
| France   | Rhumathologie                                      |               |
| Ireland  | Rheumatology                                       |               |
| Italia   | Reumatologia                                       |               |
| Κύπρος   | Ρευματολογία                                       |               |
| Latvija  | Reimatoloģija                                      |               |
| Lietuva  | Reumatologija                                      |               |
| Luxembourg   | Rhumathologie                                      |               |
| Magyarország   | Reumatológia                                       |               |
| Malta  | Rewmatoloģija                                      |               |

|                |                              |  |
|----------------|------------------------------|--|
| Nederland      | Reumatologie                 |  |
| Österreich     |                              |  |
| Polska         | Reumatologia                 |  |
| Portugal       | Reumatologia                 |  |
| România        | Reumatologie                 |  |
| Slovenija      |                              |  |
| Slovensko      | Reumatológia                 |  |
| Suomi/Finland  | Reumatologia/<br>Reumatologi |  |
| Sverige        | Reumatologi                  |  |
| United Kingdom | Rheumatology                 |  |

| Country   | Title of qualification   | Awarding body |
|---|--|---------------|
| <b>GENERAL HAEMATOLOGY</b> Minimum length of training course: 3 years |  |               |
| Belgique/België/Belgien   |  |               |
| България  | Трансфузионна<br>хематология                                   |               |
| Česká republika   | Hematologie a transfúzní<br>lékařství                          |               |
| Danmark   | Hæmatologi eller<br>blodsygdomme                               |               |
| Deutschland   | Innere Medizin und<br>Schwerpunkt Hämatologie<br>und Onkologie |               |
| Eesti   | Hematoloogia   |               |
| Ελλάς   | Αιματολογία  |               |
| España  | Hematología y<br>hemoterapia                                   |               |
| France  |  |               |
| Ireland   | Haematology (clinical and<br>laboratory)                       |               |
| Italia  | Ematologia   |               |
| Κύπρος  | Αιματολογία  |               |
| Latvija   | Hematoloģija   |               |
| Lietuva   | Hematologija   |               |
| Luxembourg  | Hématologie  |               |
| Magyarország  | Haematológia   |               |
| Malta   | Ematoloģija  |               |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|   |   |                      |
|---|---|----------------------|
| Nederland   |   |                      |
| Österreich  |   |                      |
| Polska  | Hematologia   |                      |
| Portugal  | Imuno-hemoterapia   |                      |
| România   | Hematologie   |                      |
| Slovenija   |   |                      |
| Slovensko   | Hematológia<br>a transfúziológia  |                      |
| Suomi/Finland                                     | Kliininen hematologia/<br>Klinisk hematologi                            |                      |
| Sverige   | Hematologi  |                      |
| United Kingdom                                    | Haematology   |                      |
| <b>Country</b>                                    | <b>Title of qualification</b>   | <b>Awarding body</b> |
| <b>ENDOCRINOLOGY</b>                              |   |                      |
| <b>Minimum length of training course: 3 years</b> |   |                      |
| Belgique/België/Belgien                           |   |                      |
| България  | Ендокринология и<br>болести на обмяната                                 |                      |
| Česká republika                                   | Endokrinologie  |                      |
| Danmark   | Medicinsk endokrinologi<br>eller medicinske<br>hormonsygdomme           |                      |
| Deutschland                                       | Innere Medizin<br>und Schwerpunkt<br>Endokrinologie und<br>Diabetologie |                      |
| Eesti   | Endokrinoloogia   |                      |
| Ελλάς   | Ενδοκρινολογία  |                      |
| España  | Endocrinología y<br>nutrición   |                      |
| France  | Endocrinologie, maladies<br>métaboliques                                |                      |
| Ireland   | Endocrinology and<br>diabetes mellitus                                  |                      |
| Italia  | Endocrinologia e malattie<br>del ricambio                               |                      |
| Κύπρος  | Ενδοκρινολογία  |                      |
| Latvija   | Endokrinoloģija   |                      |
| Lietuva   | Endokrinologija   |                      |

|                |  |  |
|----------------|--|--|
| Luxembourg     | Endocrinologie, maladies du métabolisme et de la nutrition |  |
| Magyarország   | Endokrinológia   |  |
| Malta          | Endokrinologija u Dijabete                                 |  |
| Nederland      |  |  |
| Österreich     |  |  |
| Polska         | Endokrynologia   |  |
| Portugal       | Endocrinologia   |  |
| România        | Endocrinologie   |  |
| Slovenija      |  |  |
| Slovensko      | Endokrinológia   |  |
| Suomi/Finland  | Endokrinologia/<br>endokrinologi                           |  |
| Sverige        | Endokrina sjukdomar  |  |
| United Kingdom | Endocrinology and diabetes mellitus                        |  |

| Country   | Title of qualification  | Awarding body |
|---|---|---------------|
| <b>PHYSIOTHERAPY</b> Minimum length of training course: 3 years |   |               |
| Belgique/België/Belgien   | Médecine physique et réadaptation/Fysische geneeskunde en revalidatie |               |
| България  | Физикална и рехабилитационна медицина                                 |               |
| Česká republika   | Rehabilitační a fyzikální medicína                                    |               |
| Danmark   |   |               |
| Deutschland   | Physikalische und Rehabilitative Medizin                              |               |
| Eesti   | Taastusravi ja füsiaatria   |               |
| Ελλάς   | Φυσική Ιατρική και Αποκατάσταση                                       |               |
| España  | Medicina física y rehabilitación                                      |               |
| France  | Rééducation et réadaptation fonctionnelles                            |               |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                |   |  |
|----------------|---|--|
| Ireland        |   |  |
| Italia         | Medicina fisica e riabilitazione                                |  |
| Κύπρος         | Φυσική Ιατρική και Αποκατάσταση                                 |  |
| Latvija        | Rehabilitoloģija<br>Fiziskā rehabilitācija<br>Fizikālā medicīna |  |
| Lietuva        | Fizinė medicina ir reabilitacija                                |  |
| Luxembourg     | Rééducation et réadaptation fonctionnelles                      |  |
| Magyarország   | Fizioterápia  |  |
| Malta          |   |  |
| Nederland      | Revalidatiegeneeskunde  |  |
| Österreich     | Physikalische Medizin   |  |
| Polska         | Rehabilitacja medyczna  |  |
| Portugal       | Fisiatria ou Medicina física e de reabilitação                  |  |
| România        | Recuperare, medicină fizică și balneologie                      |  |
| Slovenija      | Fizikalna in rehabilitacijska medicina                          |  |
| Slovensko      | Fyziatria, balneológia a liečebná rehabilitácia                 |  |
| Suomi/Finland  | Fysiatria/fysiatri  |  |
| Sverige        | Rehabiliteringsmedicin  |  |
| United Kingdom |   |  |

| Country   | Title of qualification | Awarding body |
|---|------------------------|---------------|
| <b>STOMATOLOGY</b> Minimum length of training course: 3 years |                        |               |
| Belgique/België/Belgien                                       |                        |               |
| България  |                        |               |
| Česká republika   |                        |               |
| Danmark   |                        |               |
| Deutschland   |                        |               |
| Eesti   |                        |               |
| Ελλάς   |                        |               |

|                |   |  |
|----------------|---|--|
| España         | Estomatología   |  |
| France         | Stomatologie  |  |
| Ireland        |   |  |
| Italia         | Odontostomatologia<br>(hasta el 31 de diciembre<br>de 1994) |  |
| Κύπρος         |   |  |
| Latvija        |   |  |
| Lietuva        |   |  |
| Luxembourg     | Stomatologie  |  |
| Magyarország   |   |  |
| Malta          |   |  |
| Nederland      |   |  |
| Österreich     |   |  |
| Polska         |   |  |
| Portugal       | Estomatologia   |  |
| România        |   |  |
| Slovenija      |   |  |
| Slovensko      |   |  |
| Suomi/Finland  |   |  |
| Sverige        |   |  |
| United Kingdom |   |  |

| Country  | Title of qualification                             | Awarding body |
|--|--|---------------|
| <b>NEURO-PSYCHIATRY</b> Minimum length of training course: 5 years |  |               |
| Belgique/België/Belgien  | Neuropsychiatrie                                   |               |
| България   |  |               |
| Česká republika  |  |               |
| Danmark  |  |               |
| Deutschland  | Nervenheilkunde<br>(Neurologie und<br>Psychiatrie) |               |
| Eesti  |  |               |
| Ελλάς  | Νευρολογία —<br>Ψυχιατρική                         |               |
| España   |  |               |
| France   | Neuropsychiatrie                                   |               |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                |   |  |
|----------------|---|--|
| Ireland        |   |  |
| Italia         | Neuropsichiatria (hasta el 31 de octubre de 1999) |  |
| Κύπρος         | Νευρολογία —<br>Ψυχιατρική                        |  |
| Latvija        |   |  |
| Lietuva        |   |  |
| Luxembourg     | Neuropsychiatrie                                  |  |
| Magyarország   |   |  |
| Malta          |   |  |
| Nederland      | Zenuw — en zielsziekten                           |  |
| Österreich     | Neurologie und<br>Psychiatrie                     |  |
| Polska         |   |  |
| Portugal       |   |  |
| România        |   |  |
| Slovenija      |   |  |
| Slovensko      | Neuropsychiatria                                  |  |
| Suomi/Finland  |   |  |
| Sverige        |   |  |
| United Kingdom |   |  |

| Country   | Title of qualification                            | Awarding body |
|---|---|---------------|
| <b>DERMATO-VENEREOLOGY</b> Minimum length of training course: 3 years |   |               |
| Belgique/België/Belgien   | Dermato-vénérologie/<br>dermato-venerologie       |               |
| България  | Кожни и венерически<br>болести                    |               |
| Česká republika   | Dermatovenerologie                                |               |
| Danmark   | Dermato-venerologi eller<br>hud- og kønssygdomme  |               |
| Deutschland   | Haut — und<br>Geschlechtskrankheiten              |               |
| Eesti   | Dermatoveneroloogia                               |               |
| Ελλάς   | Δερματολογία —<br>Αφροδισιολογία                  |               |
| España  | Dermatología médico-<br>quirúrgica y venereología |               |



|                |  |  |
|----------------|--|--|
| France         | Dermatologie et vénéréologie                               |  |
| Ireland        |  |  |
| Italia         | Dermatologia e venerologia                                 |  |
| Κύπρος         | Δερματολογία — Αφροδισιολογία                              |  |
| Latvija        | Dermatoloģija un veneroloģija                              |  |
| Lietuva        | Dermatovenerologija  |  |
| Luxembourg     | Dermato-vénéréologie                                       |  |
| Magyarország   | Bőrgyógyászat  |  |
| Malta          | Dermato-venerejologija                                     |  |
| Nederland      | Dermatologie en venerologie                                |  |
| Österreich     | Haut- und Geschlechtskrankheiten                           |  |
| Polska         | Dermatologia i wenerologia                                 |  |
| Portugal       | Dermatovenereologia  |  |
| România        | Dermatovenerologie   |  |
| Slovenija      | Dermatovenerologija  |  |
| Slovensko      | Dermatovenerológia   |  |
| Suomi/Finland  | Ihotaudit ja allergologia/<br>hudsjukdomar och allergologi |  |
| Sverige        | Hud- och könssjukdomar                                     |  |
| United Kingdom |  |  |

| Country   | Title of qualification | Awarding body |
|---|------------------------|---------------|
| <b>DERMATOLOGY</b> Minimum length of training course: 4 years |                        |               |
| Belgique/België/Belgien                                       |                        |               |
| България  |                        |               |
| Česká republika   |                        |               |
| Danmark   |                        |               |
| Deutschland   |                        |               |
| Eesti   |                        |               |
| Ελλάς   |                        |               |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                |               |  |
|----------------|---------------|--|
| España         |               |  |
| France         |               |  |
| Ireland        | Dermatology   |  |
| Italia         |               |  |
| Κύπρος         |               |  |
| Latvija        |               |  |
| Lietuva        |               |  |
| Luxembourg     |               |  |
| Magyarország   |               |  |
| Malta          | Dermatologija |  |
| Nederland      |               |  |
| Österreich     |               |  |
| Polska         |               |  |
| Portugal       |               |  |
| România        |               |  |
| Slovenija      |               |  |
| Slovensko      |               |  |
| Suomi/Finland  |               |  |
| Sverige        |               |  |
| United Kingdom | Dermatology   |  |

| Country   | Title of qualification  | Awarding body |
|---|-------------------------|---------------|
| <b>VENEREOLOGY</b> Minimum length of training course: 4 years |                         |               |
| Belgique/België/Belgien                                       |                         |               |
| България  |                         |               |
| Česká republika   |                         |               |
| Danmark   |                         |               |
| Deutschland   |                         |               |
| Eesti   |                         |               |
| Ελλάς   |                         |               |
| España  |                         |               |
| France  |                         |               |
| Ireland   | Genito-urinary-medicine |               |
| Italia  |                         |               |
| Κύπρος  |                         |               |

|                |                         |  |
|----------------|-------------------------|--|
| Latvija        |                         |  |
| Lietuva        |                         |  |
| Luxembourg     |                         |  |
| Magyarország   |                         |  |
| Malta          | Medicina Uro-ġenetali   |  |
| Nederland      |                         |  |
| Österreich     |                         |  |
| Polska         |                         |  |
| Portugal       |                         |  |
| România        |                         |  |
| Slovenija      |                         |  |
| Slovensko      |                         |  |
| Suomi/Finland  |                         |  |
| Sverige        |                         |  |
| United Kingdom | Genito-urinary medicine |  |

| Country   | Title of qualification                         | Awarding body |
|---|--|---------------|
| <b>RADIOLOGY</b> Minimum length of training course: 4 years |  |               |
| Belgique/België/Belgien                                     |  |               |
| България  | Радиобиология                                  |               |
| Česká republika   |  |               |
| Danmark   |  |               |
| Deutschland   | Radiologie                                     |               |
| Eesti   |  |               |
| Ελλάς   | Ακτινολογία —<br>Ραδιολογία                    |               |
| España  | Electrorradiología                             |               |
| France  | Electro-radiologie                             |               |
| Ireland   | Radiology                                      |               |
| Italia  | Radiologia (hasta el 31 de<br>octubre de 1993) |               |
| Κύπρος  |  |               |
| Latvija   |  |               |
| Lietuva   |  |               |
| Luxembourg  | Électroradiologie                              |               |
| Magyarország  | Radiológia                                     |               |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|   |   |                      |
|---|---|----------------------|
| Malta   |   |                      |
| Nederland   | Radiologie                                  |                      |
| Österreich  | Radiologie                                  |                      |
| Polska  |   |                      |
| Portugal  | Radiologia                                  |                      |
| România   |   |                      |
| Slovenija   |   |                      |
| Slovensko   |   |                      |
| Suomi/Finland                                     |   |                      |
| Sverige   |   |                      |
| United Kingdom                                    |   |                      |
| <hr/>   |   |                      |
| <b>Country</b>                                    | <b>Title of qualification</b>               | <b>Awarding body</b> |
| <b>TROPICAL MEDICINE</b>                          |   |                      |
| <b>Minimum length of training course: 4 years</b> |   |                      |
| Belgique/België/Belgien                           |   |                      |
| България  |   |                      |
| Česká republika                                   |   |                      |
| Danmark   |   |                      |
| Deutschland                                       |   |                      |
| Eesti   |   |                      |
| Ελλάς   |   |                      |
| España  |   |                      |
| France  |   |                      |
| Ireland   | Tropical medicine                           |                      |
| Italia  | Medicina tropicale                          |                      |
| Κύπρος  |   |                      |
| Latvija   |   |                      |
| Lietuva   |   |                      |
| Luxembourg  |   |                      |
| Magyarország                                      | Trópusi betegségek                          |                      |
| Malta   |   |                      |
| Nederland   |   |                      |
| Österreich  | Spezifische Prophylaxe<br>und Tropenhygiene |                      |
| Polska  | Medycyna transportu                         |                      |

|                |                   |  |
|----------------|-------------------|--|
| Portugal       | Medicina tropical |  |
| România        |                   |  |
| Slovenija      |                   |  |
| Slovensko      | Tropická medicína |  |
| Suomi/Finland  |                   |  |
| Sverige        |                   |  |
| United Kingdom | Tropical medicine |  |

| Country  | Title of qualification                                   | Awarding body |
|--|--|---------------|
| <b>CHILD PSYCHIATRY</b> Minimum length of training course: 4 years |  |               |
| Belgique/België/Belgien  | Psychiatrie infanto-junvénile/Kinder en Jeugdpsychiatrie |               |
| България   | Детска психиатрия  |               |
| Česká republika  | Dětská a dorostová psychiatrie                           |               |
| Danmark  | Børne- og ungdomspsykiatri                               |               |
| Deutschland  | Kinder — und Jugendpsychiatrie und — psychotherapie      |               |
| Eesti  |  |               |
| Ελλάς  | Παιδοψυχιατρική  |               |
| España   |  |               |
| France   | Pédo-psychiatrie   |               |
| Ireland  | Child and adolescent psychiatry                          |               |
| Italia   | Neuropsichiatria infantile                               |               |
| Κύπρος   | Παιδοψυχιατρική  |               |
| Latvija  | Bērnu psihiatrija  |               |
| Lietuva  | Vaikų ir paauglių psichiatrija                           |               |
| Luxembourg   | Psychiatrie infantile                                    |               |
| Magyarország   | Gyermek- és ifjúságpszichiátria                          |               |
| Malta  |  |               |
| Nederland  |  |               |
| Österreich   |  |               |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                |                                     |  |
|----------------|-------------------------------------|--|
| Polska         | Psychiatria dzieci i młodzieży      |  |
| Portugal       | Pedopsiquiatria                     |  |
| România        | Psihiatrie pediatică                |  |
| Slovenija      | Otroška in mladostniška psihiatrija |  |
| Slovensko      | Detská psychiatria                  |  |
| Suomi/Finland  | Lastenpsykiatria/<br>barnpsykiatri  |  |
| Sverige        | Barn- och ungdomspsykiatri          |  |
| United Kingdom | Child and adolescent psychiatry     |  |

| Country  | Title of qualification                | Awarding body |
|--|---------------------------------------|---------------|
| <b>GERIATRICS</b> Minimum length of training course: 4 years |                                       |               |
| Belgique/België/Belgien                                      |                                       |               |
| България   | Гериатрична медицина                  |               |
| Česká republika  | Geriatric                             |               |
| Danmark  | Geriatric eller alderdommens sygdomme |               |
| Deutschland  |                                       |               |
| Eesti  |                                       |               |
| Ελλάς  |                                       |               |
| España   | Geriatric                             |               |
| France   |                                       |               |
| Ireland  | Geriatric medicine                    |               |
| Italia   | Geriatric                             |               |
| Κύπρος   | Γηριατρική                            |               |
| Latvija  |                                       |               |
| Lietuva  | Geriatric                             |               |
| Luxembourg   | Gériatrie                             |               |
| Magyarország   | Geriatric                             |               |
| Malta  | Ġerjatrija                            |               |
| Nederland  | Klinische geriatric                   |               |
| Österreich   |                                       |               |
| Polska   | Geriatric                             |               |

|                |                           |  |
|----------------|---------------------------|--|
| Portugal       |                           |  |
| România        | Geriatric și gerontologie |  |
| Slovenija      |                           |  |
| Slovensko      | Geriatría                 |  |
| Suomi/Finland  | Geriatría/geriatri        |  |
| Sverige        | Geriatrík                 |  |
| United Kingdom | Geriatrics                |  |

| Country  | Title of qualification                     | Awarding body |
|--|--|---------------|
| <b>RENAL DISEASES</b> Minimum length of training course: 4 years |  |               |
| Belgique/België/Belgien  |  |               |
| България   | Нефрология                                 |               |
| Česká republika  | Nefrologie                                 |               |
| Danmark  | Nefrologi eller medicinske nyresygdomme    |               |
| Deutschland  | Innere Medizin und Schwerpunkt Nephrologie |               |
| Eesti  | Nefroloogia                                |               |
| Ελλάς  | Νεφρολογία                                 |               |
| España   | Nefrología                                 |               |
| France   | Néphrologie                                |               |
| Ireland  | Nephrology                                 |               |
| Italia   | Nefrologia                                 |               |
| Κύπρος   | Νεφρολογία                                 |               |
| Latvija  | Nefroloģija                                |               |
| Lietuva  | Nefrologija                                |               |
| Luxembourg   | Néphrologie                                |               |
| Magyarország   | Nefrológia                                 |               |
| Malta  | Nefroloģija                                |               |
| Nederland  |  |               |
| Österreich   |  |               |
| Polska   | Nefrologia                                 |               |
| Portugal   | Nefrologia                                 |               |
| România  | Nefrologie                                 |               |
| Slovenija  | Nefrologija                                |               |
| Slovensko  | Nefrológia                                 |               |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                |   |  |
|----------------|---|--|
| Suomi/Finland  | Nefrologia/nefrologi                    |  |
| Sverige        | Medicinska<br>njursjukdomar (nefrologi) |  |
| United Kingdom | Renal medicine                          |  |

| Country   | Title of qualification                    | Awarding body |
|---|---|---------------|
| <b>COMMUNICABLE DISEASES</b> Minimum length of training course: 4 years |   |               |
| Belgique/België/Belgien   |   |               |
| България  | Инфекциозни болести                       |               |
| Česká republika   | Infekční lékařství                        |               |
| Danmark   | Infektionsmedicin                         |               |
| Deutschland   |   |               |
| Eesti   | Infektsioonhaigused                       |               |
| Ελλάς   |   |               |
| España  |   |               |
| France  |   |               |
| Ireland   | Infectious diseases                       |               |
| Italia  | Malattie infettive                        |               |
| Κύπρος  | Λοιμώδη Νοσήματα                          |               |
| Latvija   | Infektoloģija                             |               |
| Lietuva   | Infektologija                             |               |
| Luxembourg  | Maladies contagieuses                     |               |
| Magyarország  | Infektológia                              |               |
| Malta   | Mard Infettiv                             |               |
| Nederland   |   |               |
| Österreich  |   |               |
| Polska  | Choroby zakaźne                           |               |
| Portugal  | Infeciologia                              |               |
| România   | Boli infecțioase                          |               |
| Slovenija   | Infektologija                             |               |
| Slovensko   | Infektológia                              |               |
| Suomi/Finland   | Infektiosairaudet/<br>infektionssjukdomar |               |
| Sverige   | Infektionssjukdomar                       |               |
| United Kingdom  | Infectious diseases                       |               |



| Country  | Title of qualification                                      | Awarding body |
|--|---|---------------|
| <b>COMMUNITY MEDICINE</b> Minimum length of training course: 4 years |   |               |
| Belgique/België/Belgien  |   |               |
| България   | Социална медицина и здравен мениджмънт<br>Комунална хигиена |               |
| Česká republika  | Hygiena a epidemiologie                                     |               |
| Danmark  | Samfundsmedicin   |               |
| Deutschland  | Öffentliches Gesundheitswesen                               |               |
| Eesti  |   |               |
| Ελλάς  | Κοινωνική Ιατρική   |               |
| España   | Medicina preventiva y salud pública                         |               |
| France   | Santé publique et médecine sociale                          |               |
| Ireland  | Public health medicine                                      |               |
| Italia   | Igiene e medicina preventiva                                |               |
| Κύπρος   | Υγειονολογία/Κοινοτική Ιατρική                              |               |
| Latvija  |   |               |
| Lietuva  |   |               |
| Luxembourg   | Santé publique  |               |
| Magyarország   | Megelőző orvostan és népegészségtan                         |               |
| Malta  | Saħħa Pubblika  |               |
| Nederland  | Maatschappij en gezondheid                                  |               |
| Österreich   | Sozialmedizin   |               |
| Polska   | Zdrowie publiczne, epidemiologia                            |               |
| Portugal   | Saúde pública   |               |
| România  | Sănătate publică și management                              |               |
| Slovenija  | Javno zdravje   |               |
| Slovensko  | Verejné zdravotníctvo                                       |               |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|  |  |                      |
|--|--|----------------------|
| Suomi/Finland  | Terveydenhuolto/<br>hälsövärd                      |                      |
| Sverige  | Socialmedicin                                      |                      |
| United Kingdom   | Public health medicine                             |                      |
|  |  |                      |
| <b>Country</b>   | <b>Title of qualification</b>                      | <b>Awarding body</b> |
| <b>PHARMACOLOGY</b> Minimum length of training course: 4 years |  |                      |
| Belgique/België/Belgien  |  |                      |
| България   | Клинична фармакология<br>и терапия<br>Фармакология |                      |
| Česká republika  | Klinická farmakologie                              |                      |
| Danmark  | Klinisk farmakologi                                |                      |
| Deutschland  | Pharmakologie und<br>Toxikologie                   |                      |
| Eesti  |  |                      |
| Ελλάς  |  |                      |
| España   | Farmacología clínica                               |                      |
| France   |  |                      |
| Ireland  | Clinical pharmacology<br>and therapeutics          |                      |
| Italia   | Farmacologia                                       |                      |
| Κύπρος   |  |                      |
| Latvija  |  |                      |
| Lietuva  |  |                      |
| Luxembourg   |  |                      |
| Magyarország   | Klinikai farmakológia                              |                      |
| Malta  | Farmakologija Klinika u t-<br>Terapewtika          |                      |
| Nederland  |  |                      |
| Österreich   | Pharmakologie und<br>Toxikologie                   |                      |
| Polska   | Farmakologia kliniczna                             |                      |
| Portugal   |  |                      |
| România  | Farmacologie clinică                               |                      |
| Slovenija  |  |                      |
| Slovensko  | Klinická farmakológia                              |                      |

|   |  |                      |
|---|--|----------------------|
| Suomi/Finland                                     | Kliininen farmakologia ja lääkehoito/klinisk farmakologi och läkemedelsbehandling                |                      |
| Sverige   | Klinisk farmakologi  |                      |
| United Kingdom                                    | Clinical pharmacology and therapeutics   |                      |
|   |  |                      |
| <b>Country</b>                                    | <b>Title of qualification</b>  | <b>Awarding body</b> |
| <b>OCCUPATIONAL MEDICINE</b>                      |  |                      |
| <b>Minimum length of training course: 4 years</b> |  |                      |
| Belgique/België/Belgien                           | Médecine du travail/<br>arbeitsgeneeskunde   |                      |
| България  | Трудова медицина   |                      |
| Česká republika                                   | Pracovní lékařství   |                      |
| Danmark   | Arbejdsmedicin   |                      |
| Deutschland                                       | Arbeitsmedizin   |                      |
| Eesti   |  |                      |
| Ελλάς   | Ιατρική της Εργασίας   |                      |
| España  | Medicina del trabajo   |                      |
| France  | Médecine du travail  |                      |
| Ireland   | Occupational medicine  |                      |
| Italia  | Medicina del lavoro  |                      |
| Κύπρος  | Ιατρική της Εργασίας   |                      |
| Latvija   | Arodslimības   |                      |
| Lietuva   | Darbo medicina   |                      |
| Luxembourg  | Médecine du travail  |                      |
| Magyarország                                      | Foglalkozás-orvostan<br>(üzemorvostan)   |                      |
| Malta   | Mediċina Okkupazzjonali  |                      |
| Nederland   | Arbeid en gezondheid,<br>bedrijfsgeneeskunde<br>Arbeid en gezondheid,<br>verzekeringsgeneeskunde |                      |
| Österreich  | Arbeits- und<br>Betriebsmedizin  |                      |
| Polska  | Medycyna pracy   |                      |
| Portugal  | Medicina do trabalho   |                      |
| România   | Medicina muncii  |                      |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                |  |  |
|----------------|--|--|
| Slovenija      | Medicina dela, prometa in športa       |  |
| Slovensko      | Pracovné lekárstvo                     |  |
| Suomi/Finland  | Työterveyshuolto/<br>företagshälsovård |  |
| Sverige        | Yrkes- och miljömedicin                |  |
| United Kingdom | Occupational medicine                  |  |

| Country   | Title of qualification  | Awarding body |
|---|---|---------------|
| <b>ALLERGOLOGY</b> Minimum length of training course: 3 years |   |               |
| Belgique/België/Belgien                                       |   |               |
| България  | Клинична алергология  |               |
| Česká republika   | Alergologie a klinická imunologie                             |               |
| Danmark   | Medicinsk allergologi eller medicinske overfølsomhedssygdomme |               |
| Deutschland   |   |               |
| Eesti   |   |               |
| Ελλάς   | Αλλεργιολογία   |               |
| España  | Alergología   |               |
| France  |   |               |
| Ireland   |   |               |
| Italia  | Allergologia ed immunologia clinica                           |               |
| Κύπρος  | Αλλεργιολογία   |               |
| Latvija   | Alergoloģija  |               |
| Lietuva   | Alergologija ir klinikinė imunologija                         |               |
| Luxembourg  |   |               |
| Magyarország  | Allergológia és klinikai immunológia                          |               |
| Malta   |   |               |
| Nederland   | Allergologie en inwendige geneeskunde                         |               |
| Österreich  |   |               |
| Polska  | Alergologia   |               |
| Portugal  | Imuno-alergologia   |               |

|                |                                   |  |
|----------------|-----------------------------------|--|
| România        | Alergologie și imunologie clinică |  |
| Slovenija      |                                   |  |
| Slovensko      | Klinická imunológia a alergológia |  |
| Suomi/Finland  |                                   |  |
| Sverige        | Allergisjukdomar                  |  |
| United Kingdom |                                   |  |

| Country   | Title of qualification   | Awarding body |
|---|--|---------------|
| <b>GASTRO-ENTEROLOGICAL SURGERY</b>               |  |               |
| <b>Minimum length of training course: 5 years</b> |  |               |
| Belgique/België/Belgien                           | Chirurgie abdominale/heelkunde op het abdomen                  |               |
| България  |  |               |
| Česká republika                                   |  |               |
| Danmark   | Kirurgisk gastroenterologi eller kirurgiske mave-tarm-sygdomme |               |
| Deutschland                                       | Visceralchirurgie  |               |
| Eesti   |  |               |
| Ελλάς   |  |               |
| España  | Cirugía del aparato digestivo                                  |               |
| France  | Chirurgie viscérale et digestive                               |               |
| Ireland   |  |               |
| Italia  | Chirurgia dell'apparato digestivo                              |               |
| Κύπρος  |  |               |
| Latvija   |  |               |
| Lietuva   | Abdominalinė chirurgija  |               |
| Luxembourg  | Chirurgie gastro-entérologique                                 |               |
| Magyarország                                      |  |               |
| Malta   |  |               |
| Nederland   |  |               |
| Österreich  |  |               |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                |  |  |
|----------------|--|--|
| Polska         |  |  |
| Portugal       |  |  |
| România        |  |  |
| Slovenija      | Abdominalna kirurgija  |  |
| Slovensko      | Gastroenterologická<br>chirurgia                               |  |
| Suomi/Finland  | Gastroenterologinen<br>kirurgia/<br>gastroenterologisk kirurgi |  |
| Sverige        |  |  |
| United Kingdom |  |  |

| Country   | Title of qualification                       | Awarding body |
|---|--|---------------|
| <b>NUCLEAR MEDICINE</b>                           |  |               |
| <b>Minimum length of training course: 4 years</b> |  |               |
| Belgique/België/Belgien                           | Médecine nucléaire/<br>nucleaire geneeskunde |               |
| България  | Яуклеарна медицина                           |               |
| Česká republika                                   | Nukleární medicína                           |               |
| Danmark   | Klinisk fysiologi og<br>nuklearmedicin       |               |
| Deutschland                                       | Nuklearmedizin                               |               |
| Eesti   |  |               |
| Ελλάς   | Πυρηνική Ιατρική                             |               |
| España  | Medicina nuclear                             |               |
| France  | Médecine nucléaire                           |               |
| Ireland   |  |               |
| Italia  | Medicina nucleare                            |               |
| Κύπρος  | Πυρηνική Ιατρική                             |               |
| Latvija   |  |               |
| Lietuva   |  |               |
| Luxembourg  | Médecine nucléaire                           |               |
| Magyarország                                      | Nukleáris medicina<br>(izotóp diagnosztika)  |               |
| Malta   | Medicina Nukleari                            |               |
| Nederland   | Nucleaire geneeskunde                        |               |
| Österreich  | Nuklearmedizin                               |               |
| Polska  | Medycyna nuklearna                           |               |

|                |  |  |
|----------------|--|--|
| Portugal       | Medicina nuclear   |  |
| România        | Medicină nucleară  |  |
| Slovenija      | Nuklearna medicina   |  |
| Slovensko      | Nukleárna medicína   |  |
| Suomi/Finland  | Kliininen fysiologia ja isotooppilääketiede/<br>klinisk fysiologi och nukleärmedicin |  |
| Sverige        | Nukleärmedicin   |  |
| United Kingdom | Nuclear medicine   |  |

| Country   | Title of qualification               | Awarding body |
|---|--------------------------------------|---------------|
| <b>ACCIDENT AND EMERGENCY MEDICINE</b>            |                                      |               |
| <b>Minimum length of training course: 5 years</b> |                                      |               |
| Belgique/België/Belgien                           |                                      |               |
| България  | Спешна медицина                      |               |
| Česká republika                                   | Traumatologie<br>Urgentní medicína   |               |
| Danmark   |                                      |               |
| Deutschland                                       |                                      |               |
| Eesti   |                                      |               |
| Ελλάς   |                                      |               |
| España  |                                      |               |
| France  |                                      |               |
| Ireland   | Emergency medicine                   |               |
| Italia  |                                      |               |
| Κύπρος  |                                      |               |
| Latvija   |                                      |               |
| Lietuva   |                                      |               |
| Luxembourg  |                                      |               |
| Magyarország                                      | Traumatológia                        |               |
| Malta   | Medicina tal-Accidenti u l-Emergenza |               |
| Nederland   |                                      |               |
| Österreich  |                                      |               |
| Polska  | Medycyna ratunkowa                   |               |
| Portugal  |                                      |               |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                |   |  |
|----------------|---|--|
| România        | Medicină de urgență                     |  |
| Slovenija      |   |  |
| Slovensko      | Úrazová chirurgia/<br>urgentná medicína |  |
| Suomi/Finland  |   |  |
| Sverige        |   |  |
| United Kingdom | Accident and emergency<br>medicine      |  |

| Country  | Title of qualification   | Awarding body |
|--|--------------------------|---------------|
| <b>CLINICAL NEUROPHYSIOLOGY</b> Minimum length of training course: 4 years |                          |               |
| Belgique/België/Belgien  |                          |               |
| България   |                          |               |
| Česká republika  |                          |               |
| Danmark  | Klinisk neurofysiologi   |               |
| Deutschland  |                          |               |
| Eesti  |                          |               |
| Ελλάς  |                          |               |
| España   | Neurofisiología clínica  |               |
| France   |                          |               |
| Ireland  | Clinical neurophysiology |               |
| Italia   |                          |               |
| Κύπρος   |                          |               |
| Latvija  |                          |               |
| Lietuva  |                          |               |
| Luxembourg   |                          |               |
| Magyarország   |                          |               |
| Malta  | Newrofizjologija Klinika |               |
| Nederland  |                          |               |
| Österreich   |                          |               |
| Polska   |                          |               |
| Portugal   |                          |               |
| România  |                          |               |
| Slovenija  |                          |               |
| Slovensko  |                          |               |



|  |  |                      |
|--|--|----------------------|
| Suomi/Finland  | Kliininen neurofysiologia/<br>klinisk neurofysiologi |                      |
| Sverige  | Klinisk neurofysiologi                               |                      |
| United Kingdom   | Clinical neurophysiology                             |                      |
| <b>Country</b>   | <b>Title of qualification</b>                        | <b>Awarding body</b> |
| <b>MAXILLO-FACIAL SURGERY (BASIC MEDICAL TRAINING)Minimum length of training course: 5 years</b> |  |                      |
| Belgique/België/Belgien  |  |                      |
| България   | Лицево-челюстна<br>хирургия                          |                      |
| Česká republika  | Maxilofaciální chirurgie                             |                      |
| Danmark  |  |                      |
| Deutschland  |  |                      |
| Eesti  |  |                      |
| Ελλάς  |  |                      |
| España   | Cirugía oral y<br>maxilofacial                       |                      |
| France   | Chirurgie maxillo-faciale<br>et stomatologie         |                      |
| Ireland  |  |                      |
| Italia   | Chirurgia maxillo-facciale                           |                      |
| Κύπρος   |  |                      |
| Latvija  | Mutes, sejas un žokļu<br>ķirurgija                   |                      |
| Lietuva  | Veido ir žandikaulių<br>chirurgija                   |                      |
| Luxembourg   | Chirurgie maxillo-faciale                            |                      |
| Magyarország   | Szájsebészet   |                      |
| Malta  |  |                      |
| Nederland  |  |                      |
| Österreich   | Mund — Kiefer — und<br>Gesichtschirurgie             |                      |
| Polska   | Chirurgia szczękowo-<br>twarzowa                     |                      |
| Portugal   | Cirurgia maxilo-facial                               |                      |
| România  |  |                      |
| Slovenija  | Maksilofacialna kirurgija                            |                      |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                |                          |  |
|----------------|--------------------------|--|
| Slovensko      | Maxilofaciálna chirurgia |  |
| Suomi/Finland  |                          |  |
| Sverige        |                          |  |
| United Kingdom |                          |  |

| Country   | Title of qualification  | Awarding body |
|---|---|---------------|
| <b>DENTAL, ORAL AND MAXILLO-FACIAL SURGERY (BASIC MEDICAL AND DENTAL TRAINING) Minimum length of training course: 4 years</b> |   |               |
| Belgique/België/Belgien   | Stomatologie et chirurgie orale et maxillo-faciale/stomatologie en mond-, kaak- en aangezichtschirurgie |               |
| България  |   |               |
| Česká republika   |   |               |
| Danmark   |   |               |
| Deutschland   | Mund-, Kiefer- und Gesichtschirurgie  |               |
| Eesti   |   |               |
| Ελλάς   |   |               |
| España  |   |               |
| France  |   |               |
| Ireland   | Oral and maxillo-facial surgery   |               |
| Italia  |   |               |
| Κύπρος  | Στοματο-Γναθο-Προσωποχειρουργική  |               |
| Latvija   |   |               |
| Lietuva   |   |               |
| Luxembourg  | Chirurgie dentaire, orale et maxillo-faciale  |               |
| Magyarország  | Arc-állcsont-szájsebészet   |               |
| Malta   | Kirurgija tal-ghadam tal-wiċċ   |               |
| Nederland   |   |               |
| Österreich  |   |               |
| Polska  |   |               |
| Portugal  |   |               |

|                |  |  |
|----------------|--|--|
| România        |  |  |
| Slovenija      |  |  |
| Slovensko      |  |  |
| Suomi/Finland  | Suu- ja leukakirurgia/oral och maxillofacial kirurgi |  |
| Sverige        |  |  |
| United Kingdom | Oral and maxillo-facial surgery                      |  |

## 2. Nurses

31977 L 0452: Council Directive 77/452/EEC of 27 June 1977 concerning the mutual recognition of diplomas, certificates and other evidence of the formal qualifications of nurse responsible for general care, including measures to facilitate the effective exercise of the right of establishment and freedom to provide services ([OJ L 176, 15.7.1977, p. 1](#)), as amended by:

- 11979 H: Act concerning the conditions of accession and the adjustments to the Treaties-Accession of the Hellenic Republic ([OJ L 291, 19.11.1979, p. 17](#)),
- 31981 L 1057: Council Directive 81/1057/EEC of 14.12.1981 ([OJ L 385, 31.12.1981, p. 25](#)),
- 11985 I: Act concerning the conditions of accession and the adjustments to the Treaties-Accession of the Kingdom of Spain and the Portuguese Republic ([OJ L 302, 15.11.1985, p. 23](#)),
- 31989 L 0594: Council Directive 89/594/EEC of 30.10.1989 ([OJ L 341, 23.11.1989, p. 19](#)),
- 31989 L 0595: Council Directive 89/595/EEC of 10.10.1989 ([OJ L 341, 23.11.1989, p. 30](#)),
- 31990 L 0658: Council Directive 90/658/EEC of 4.12.1990 ([OJ L 353, 17.12.1990, p. 73](#)),
- 11994 N: Act concerning the conditions of accession and adjustments to the Treaties-Accession of the Republic of Austria, the Republic of Finland and the Kingdom of Sweden ([OJ C 241, 29.8.1994, p. 21](#)),
- 32001 L 0019: Directive 2001/19/EC of the European Parliament and of the Council of 14.5.2001 ([OJ L 206, 31.7.2001, p. 1](#)),
- 12003 T: Act concerning the conditions of accession and the adjustments to the Treaties-Accession of the Czech Republic, the Republic of Estonia, the Republic of Cyprus, the Republic of Latvia, the Republic of Lithuania, the Republic of Hungary, the Republic of Malta, the Republic of Poland, the Republic of Slovenia and the Slovak Republic ([OJ L 236, 23.9.2003, p. 33](#)),
- 52005 XC 0127(05): Communication — Notification of Awarding Bodies for Qualifications of Nurses Responsible for General Care and Midwives of 27.1.2005 ([OJ C 22, 27.1.2005, p. 18](#)),
- 52005 XC 0521(04): Notification of the Professional Title of Nurses Responsible for General Care of 21.5.2005 ([OJ C 123, 21.5.2005, p. 6](#)).

(a) The following is added to Article 1(2):

in Bulgaria:

“Медицинска сестра”;

in Romania:

“asistent medical generalist”;

- (b) The following Articles are inserted after Article 4c:

*Article 4d*

- 1 By way of derogation from the present Directive, Bulgaria may authorise the holders of the qualification of “фелдшер” (feldsher) awarded in Bulgaria before 31 December 1999 and exercising this profession under the Bulgarian national social security scheme on 1 January 2000 to continue to exercise the said profession, even if parts of their activity fall under the present Directive.

- 2 The holders of the Bulgarian qualification of “фелдшер” (feldsher) referred to in paragraph 1 are not entitled to obtain professional recognition in other Member States under this Directive.

*Article 4e*

As regards the Romanian qualification of nurse responsible for general care, only the following acquired rights provisions will apply:

In the case of nationals of the Member States whose diplomas, certificates and other evidence of formal qualifications of nurse responsible for general care were awarded by, or whose training started in, Romania before the date of accession and which does not satisfy the minimum training requirements laid down in Article 1 of Directive 77/453/EEC, Member States shall recognise the following diplomas, certificates and other evidence of formal qualifications in general care nursing as being sufficient proof if accompanied by a certificate stating that those Member State nationals have effectively and lawfully been engaged in the activities of a nurse responsible for general care in Romania for the period specified below:

- diploma of nurse (*Certificat de competențe profesionale de asistent medical generalist*) with post-secondary education obtained from a *școală postliceală* — at least five consecutive years during the seven years prior to the date of issue of the certificate.

The said activities must have included taking full responsibility for the planning, organisation and carrying out of the nursing care of the patient.;

- (c) in the Annex, the following is inserted between the entries for Belgium and the Czech Republic:

|           |   |              |  |
|-----------|---|--------------|--|
| «България | Диплома за висше образование на образователно-квалификационна степен “Бакалавър” с професионална квалификация “Медицинска сестра” | Университет» |  |
|-----------|---|--------------|--|

and, between the entries for Portugal and Slovenia:

|          |    |   |    |               |
|----------|----|---|----|---------------|
| «România | 1. | Diplomă de absolvire de asistent medical generalist cu studii superioare de scurtă durată | 1. | Universități  |
|          | 2. | Diplomă de licență de asistent medical generalist cu studii superioare de lungă durată    | 2. | Universități» |

## 3. Practitioners of dentistry

- (a) 31978 L 0686: Council Directive 78/686/EEC of 25 July 1978 concerning the mutual recognition of diplomas, certificates and other evidence of the formal qualifications of practitioners of dentistry, including measures to facilitate the effective exercise of the right of establishment and freedom to provide services (OJ L 233, 24.8.1978, p. 1), as amended by:
- 11979 H: Act concerning the conditions of accession and the adjustments to the Treaties-Accession of the Hellenic Republic (OJ L 291, 19.11.1979, p. 17),
  - 31981 L 1057: Council Directive 81/1057/EEC of 14.12.1981 (OJ L 385, 31.12.1981, p. 25),
  - 11985 I: Act concerning the conditions of accession and the adjustments to the Treaties-Accession of the Kingdom of Spain and the Portuguese Republic (OJ L 302, 15.11.1985, p. 23),
  - 31989 L 0594: Council Directive 89/594/EEC of 30.10.1989 (OJ L 341, 23.11.1989, p. 19),
  - 31990 L 0658: Council Directive 90/658/EEC of 4.12.1990 (OJ L 353, 17.12.1990, p. 73),
  - 11994 N: Act concerning the conditions of accession and adjustments to the Treaties-Accession of the Republic of Austria, the Republic of Finland and the Kingdom of Sweden (OJ C 241, 29.8.1994, p. 21),
  - 32001 L 0019: Directive 2001/19/EC of the European Parliament and of the Council of 14.5.2001 (OJ L 206, 31.7.2001, p. 1),
  - 12003 T: Act concerning the conditions of accession and the adjustments to the Treaties-Accession of the Czech Republic, the Republic of Estonia, the Republic of Cyprus, the Republic of Latvia, the Republic of Lithuania, the Republic of Hungary,

- the Republic of Malta, the Republic of Poland, the Republic of Slovenia and the Slovak Republic (OJ L 236, 23.9.2003, p. 33),
- 52005 XC 0127(04): Communication — Notification of Titles of Qualification in Specialised Dentistry of 27.1.2005 (OJ C 22, 27.1.2005, p. 17),
- 52005 XC 0521(02): Notification of Evidence of the formal qualifications of practitioners of dentistry and specialised dentistry of 21.5.2005 (OJ C 123, 21.5.2005, p. 4).
- (i) The following is added to Article 1:
- in Bulgaria:  
 Лекар по дентална медицина,
- in Romania:  
 medic dentist.
- (ii) In Article 8(1), the words ‘Articles 2, 4, 7, 19, 19a, 19b, 19c, and 19d’ are replaced with the words ‘Articles 2, 4, 7, 19, 19a, 19b, 19c, 19d and 19e’.
- (iii) In Article 17, the words ‘laid down in Articles 2, 7(1), 19, 19a, 19b, 19c, and 19d’ are replaced with the words ‘laid down in Articles 2, 7(1), 19, 19a, 19b, 19c, 19d and 19e’.
- (iv) The following Article is inserted after Article 19d:  
*Article 19e*
- 1 From the date of accession of Romania, Member States shall recognise, for the purposes of carrying out the activities referred to in Article 1 of this Directive, the diplomas, certificates and other evidence of formal qualifications in medicine awarded in Romania to persons who began their university training before 1 October 2003, accompanied by a certificate issued by the competent Romanian authorities certifying that these persons have effectively, lawfully and principally been engaged in Romania in the activities specified in Article 5 of Directive 78/687/EEC for at least three consecutive years during the five years prior to the issue of the certificate and that these persons are authorised to carry out the said activities under the same conditions as holders of the diploma referred to in Annex A to this Directive.
- 2 The requirement of three years' experience referred to in the first subparagraph shall be waived in the case of persons who have successfully completed at least three years of study which are certified by the competent authorities as being equivalent to the training referred to in Article 1 of Directive 78/687/EEC..
- (v) In Annex A, the following is inserted between the entries for Belgium and the Czech Republic:

|           |   |   |  |
|-----------|---|---|--|
| «България | Диплома за висше образование на образователно-квалификационна степен “Магистър” по “Дентална медицина” с професионална квалификация | Факултет по дентална медицина към Медицински университет» |  |
|-----------|---|---|--|

|   |  |  |
|---|--|--|
| “Магистър-лекар<br>по дентална<br>медицина” |  |  |
|---|--|--|

and, between the entries for Portugal and Slovenia:

|          |  |               |  |
|----------|--|---------------|--|
| «România | Diplomă de licență<br>de medic dentist | Universități» |  |
|----------|--|---------------|--|

(vi) In Annex B, 1. Orthodontics, the following is inserted between the entries for Belgium and the Czech Republic:

|           |   |   |  |
|-----------|---|---|--|
| «България | Свидетелство<br>за призната<br>специалност по<br>“Ортодонтия” | Факултет<br>по дентална<br>медицина към<br>Медицински<br>университет» |  |
|-----------|---|---|--|

and, between the entries for Portugal and Slovenia:

|           |  |  |  |
|-----------|--|--|--|
| «România» |  |  |  |
|-----------|--|--|--|

(vii) In Annex B, 2. Oral surgery, the following is inserted between the entries for Belgium and the Czech Republic:

|           |   |   |  |
|-----------|---|---|--|
| «България | Свидетелство<br>за призната<br>специалност<br>по “Орална<br>хирургия” | Факултет<br>по дентална<br>медицина към<br>Медицински<br>университет» |  |
|-----------|---|---|--|

and, between the entries for Portugal and Slovenia:

|           |  |  |  |
|-----------|--|--|--|
| «România» |  |  |  |
|-----------|--|--|--|

(b) 31978 L 0687: Council Directive 78/687/EEC of 25 July 1978 concerning the coordination of provisions laid down by law, regulation or administrative action in respect of the activities of dental practitioners ([OJ L 233, 24.08.1978 p. 10](#)), as amended by:

- 11994 N: Act concerning the conditions of accession and adjustments to the Treaties-Accession of the Republic of Austria, the Republic of Finland and the Kingdom of Sweden ([OJ C 241, 29.8.1994, p. 21](#)),
- 32001 L 0019: Directive 2001/19/EC of the European Parliament and of the Council of 14.5.2001 ([OJ L 206, 31.7.2001, p. 1](#)),
- 12003 T: Act concerning the conditions of accession and the adjustments to the Treaties-Accession of the Czech Republic, the Republic of Estonia, the Republic of Cyprus, the Republic of Latvia, the Republic of Lithuania, the Republic of Hungary, the Republic of Malta, the Republic of Poland, the Republic of Slovenia and the Slovak Republic ([OJ L 236, 23.9.2003, p. 33](#)).

In Article 6, the words ‘Articles 19, 19a, 19b, 19c, and 19d’ are replaced by the words ‘Articles 19, 19a, 19b, 19c, 19d and 19e’.

#### 4. Veterinary Medicine

31978 L 1026: Council Directive 78/1026/EEC of 18 December 1978 concerning the mutual recognition of diplomas, certificates and other evidence of formal qualifications in veterinary medicine, including measures to facilitate the effective exercise of the right of establishment and freedom to provide services (OJ L 362, 23.12.1978, p. 1), as amended by:

- 11979 H: Act concerning the conditions of accession and the adjustments to the Treaties-Accession of the Hellenic Republic (OJ L 291, 19.11.1979, p. 17),
- 31981 L 1057: Council Directive 81/1057/EEC of 14.12.1981 (OJ L 385, 31.12.1981, p. 25),
- 11985 I: Act concerning the conditions of accession and the adjustments to the Treaties-Accession of the Kingdom of Spain and the Portuguese Republic (OJ L 302, 15.11.1985, p. 23),
- 31989 L 0594: Council Directive 89/594/EEC of 30.10.1989 (OJ L 341, 23.11.1989, p. 19),
- 31990 L 0658: Council Directive 90/658/EEC of 4.12.1990 (OJ L 353, 17.12.1990, p. 73),
- 11994 N: Act concerning the conditions of accession and adjustments to the Treaties-Accession of the Republic of Austria, the Republic of Finland and the Kingdom of Sweden (OJ C 241, 29.8.1994, p. 21),
- 32001 L 0019: Directive 2001/19/EC of the European Parliament and of the Council of 14.5.2001 (OJ L 206, 31.7.2001, p. 1),
- 12003 T: Act concerning the conditions of accession and the adjustments to the Treaties-Accession of the Czech Republic, the Republic of Estonia, the Republic of Cyprus, the Republic of Latvia, the Republic of Lithuania, the Republic of Hungary, the Republic of Malta, the Republic of Poland, the Republic of Slovenia and the Slovak Republic (OJ L 236, 23.9.2003, p. 33).

In the Annex, the following is inserted between the entries for Belgium and the Czech Republic:

|           |  |    |   |  |
|-----------|--|----|---|--|
| «България | Диплома за висше образование на образователно-квалификационна степен магистър по специалност Ветеринарна медицина с професионална квалификация Ветеринарен лекар | 1. | Лесотехнически университет — Факултет по ветеринарна медицина |  |
|           |  | 2. | Тракийски университет — Факултет по ветеринарна медицина»     |  |

and, between the entries for Portugal and Slovenia:

|          |  |               |  |
|----------|--|---------------|--|
| «România | Diplomă de licență de doctor medic veterinar | Universități» |  |
|----------|--|---------------|--|



## 5. Midwives

31980 L 0154: Council Directive 80/154/EEC of 21 January 1980 concerning the mutual recognition of diplomas, certificates and other evidence of formal qualifications in midwifery and including measures to facilitate the effective exercise of the right of establishment and freedom to provide services (OJ L 33, 11.2.1980, p. 1), as amended by:

- 31980 L 1273: Council Directive 80/1273/EEC of 22.12.1980 (OJ L 375, 31.12.1980, p. 74),
- 11985 I: Act concerning the conditions of accession and the adjustments to the Treaties-Accession of the Kingdom of Spain and the Portuguese Republic (OJ L 302, 15.11.1985, p. 23),
- 31989 L 0594: Council Directive 89/594/EEC of 30.10.1989 (OJ L 341, 23.11.1989, p. 19),
- 31990 L 0658: Council Directive 90/658/EEC of 4.12.1990 (OJ L 353, 17.12.1990, p. 73),
- 11994 N: Act concerning the conditions of accession and adjustments to the Treaties-Accession of the Republic of Austria, the Republic of Finland and the Kingdom of Sweden (OJ C 241, 29.8.1994, p. 21),
- 32001 L 0019: Directive 2001/19/EC of the European Parliament and of the Council of 14.5.2001 (OJ L 206, 31.7.2001, p. 1),
- 12003 T: Act concerning the conditions of accession and the adjustments to the Treaties-Accession of the Czech Republic, the Republic of Estonia, the Republic of Cyprus, the Republic of Latvia, the Republic of Lithuania, the Republic of Hungary, the Republic of Malta, the Republic of Poland, the Republic of Slovenia and the Slovak Republic (OJ L 236, 23.9.2003, p. 33),
- 52005 XC 0127(05): Communication — Notification of Awarding Bodies for Qualifications of Nurses Responsible for General Care and Midwives of 27.1.2005 (OJ C 22, 27.1.2005, p. 18).

(a) The following is added to Article 1:

in Bulgaria:

- “Акушерка”,

in Romania:

- “Moaşă”.

(b) The following Article is inserted after Article 5c:

### *Article 5d*

As regards the Romanian qualifications in midwifery, only the following acquired rights provisions will apply:

In the case of nationals of the Member States whose diplomas, certificates and other evidence of formal qualifications as obstetrics-gynecology nurse (asistent medical obstetrică-ginecologie) were awarded by Romania before the date of accession and which do not satisfy the minimum training requirements laid down in Article 1 of Directive 80/155/EEC, Member States shall recognise the said diplomas, certificates and other evidence of formal qualifications as being sufficient proof for the purposes of carrying out the activities of midwife, if they are accompanied by a certificate stating that those Member State nationals have effectively and lawfully been engaged in the activities of midwife in Romania, for at least five consecutive years during the seven years prior to the issue of the certificate.

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

- (c) In the Annex, the following is inserted between the entries for Belgium and the Czech Republic:

|           |  |              |  |
|-----------|--|--------------|--|
| «България | Диплома за висше образование на образователно-квалификационна степен “Бакалавър” с професионална квалификация “Акушерка” | Университет» |  |
|-----------|--|--------------|--|

and, between the entries for Portugal and Slovenia:

|          |                             |               |  |
|----------|-----------------------------|---------------|--|
| «România | Diplomă de licență de moașă | Universități» |  |
|----------|-----------------------------|---------------|--|

#### 6. Pharmacy

31985 L 0433: Council Directive 85/433/EEC of 16 September 1985 concerning the mutual recognition of diplomas, certificates and other evidence of formal qualifications in pharmacy, including measures to facilitate the effective exercise of the right of establishment relating to certain activities in the field of pharmacy (OJ L 253, 24.9.1985, p. 37), as amended by:

- 31985 L 0584: Council Directive 85/584/EEC of 20.12.1985 (OJ L 372, 31.12.1985, p. 42),
- 31990 L 0658: Council Directive 90/658/EEC of 4.12.1990 (OJ L 353, 17.12.1990, p. 73),
- 11994 N: Act concerning the conditions of accession and adjustments to the Treaties-Accession of the Republic of Austria, the Republic of Finland and the Kingdom of Sweden (OJ C 241, 29.8.1994, p. 21),
- 32001 L 0019: Directive 2001/19/EC of the European Parliament and of the Council of 14.5.2001 (OJ L 206, 31.7.2001, p. 1),
- 12003 T: Act concerning the conditions of accession and the adjustments to the Treaties-Accession of the Czech Republic, the Republic of Estonia, the Republic of Cyprus, the Republic of Latvia, the Republic of Lithuania, the Republic of Hungary, the Republic of Malta, the Republic of Poland, the Republic of Slovenia and the Slovak Republic (OJ L 236, 23.9.2003, p. 33).

In the Annex, the following is inserted between the entries for Belgium and the Czech Republic:

|           |   |  |  |
|-----------|---|--|--|
| «България | Диплома за висше образование на образователно-квалификационна степен “Магистър” по “Фармация” с професионална квалификация “Магистър-фармацевт” | Фармацевтичен факултет към Медицински университет» |  |
|-----------|---|--|--|

and, between the entries for Portugal and Slovenia:

|          |                                    |               |  |
|----------|------------------------------------|---------------|--|
| «România | Diplomă de licență de<br>farmacist | Universități» |  |
|----------|------------------------------------|---------------|--|

#### IV. ARCHITECTURE

31985 L 0384: Council Directive 85/384/EEC of 10 June 1985 on the mutual recognition of diplomas, certificates and other evidence of formal qualifications in architecture, including measures to facilitate the effective exercise of the right of establishment and freedom to provide services (OJ L 223, 21.8.1985, p. 15), as amended by:

- 31985 L 0614: Council Directive 85/614/EEC of 20.12.1985 (OJ L 376, 31.12.1985, p. 1),
- 31986 L 0017: Council Directive 86/17/EEC of 27.1.1986 (OJ L 27, 1.2.1986, p. 71),
- 31990 L 0658: Council Directive 90/658/EEC of 4.12.1990 (OJ L 353, 17.12.1990, p. 73),
- 11994 N: Act concerning the conditions of accession and adjustments to the Treaties-Accession of the Republic of Austria, the Republic of Finland and the Kingdom of Sweden (OJ C 241, 29.8.1994, p. 21),
- 32001 L 0019: Directive 2001/19/EC of the European Parliament and of the Council of 14.5.2001 (OJ L 206, 31.7.2001, p. 1),
- 12003 T: Act concerning the conditions of accession and the adjustments to the Treaties-Accession of the Czech Republic, the Republic of Estonia, the Republic of Cyprus, the Republic of Latvia, the Republic of Lithuania, the Republic of Hungary, the Republic of Malta, the Republic of Poland, the Republic of Slovenia and the Slovak Republic (OJ L 236, 23.9.2003, p. 33).

(a) The following is added to Article 11:

(y) in Bulgaria:

Diplomas, awarded by accredited institutions of higher education with qualification “архитект” (architect), “строителен инженер” (civil engineer) or “инженер” (engineer) as follows:

Университет за архитектура, строителство и геодезия — София: специалности “Урбанизъм” и “Архитектура” (University of Architecture, Civil Engineering and Geodesy — Sofia: specialities “Urbanism” and “Architecture”) and all engineering specialties in the fields of: “конструкции на сгради и съоръжения” (construction of buildings and structures), “пътища” (roads), “транспорт” (transport), “хидротехника и водно строителство” (hydrotechnics and hydro constructions), “мелиорации и др.” (irrigation etc.);

the diplomas awarded by technical universities and institutions of higher education for construction in the fields of: “електро- и топлотехниката” (electro- and thermotechnics), “съобщителна и комуникационна техника” (telecommunication technics and technologies), “строителни технологии” (construction technologies), “приложна геодезия” (applied geodesy) and “ландшафт и др.” (landscape etc.) in the construction area).

In order to perform design activities in the fields of architecture and construction, diplomas have to be accompanied by a “придружени от удостоверение за проектантска правоспособност” (Certificate of Legal Capacity for Design), issued

by the “Камарата на архитектите” (Chamber of Architects) and the “Камарата на инженерите в инвестиционното проектиране” (Chamber of Engineers in Investment Design), which provides the right to perform activities in the field of investment design;

(z) in Romania:

Universitatea de Arhitectură și Urbanism “Ion Mincu” București (University of Architecture and Urbanism “Ion Mincu” Bucharest):

- 1953-1966 Institutul de Arhitectură “Ion Mincu” București (Institute of Architecture “Ion Mincu” Bucharest), Arhitect (Architect),
- 1967-1974 Institutul de Arhitectură “Ion Mincu” București (Institute of Architecture “Ion Mincu” Bucharest), Diplomă de Arhitect, Specialitatea Arhitectură (Diploma of Architect, specialisation architecture),
- 1975-1977 Institutul de Arhitectură “Ion Mincu” București, Facultatea de Arhitectură (Institute of Architecture “Ion Mincu” Bucharest, Faculty of Architecture), Diplomă de Arhitect, Specializarea Arhitectură (Diploma of Architect, specialisation Architecture),
- 1978-1991 Institutul de Arhitectură “Ion Mincu” București, Facultatea de Arhitectură și Sistemizare (Institute of Architecture “Ion Mincu” Bucharest, Faculty of Architecture and Systematisation), Diplomă de Arhitect, Specializarea Arhitectură și Sistemizare (Diploma of Architect, specialisation architecture and systematisation),
- 1992-1993 Institutul de Arhitectură “Ion Mincu” București, Facultatea de Arhitectură și Urbanism (Institute of Architecture “Ion Mincu” Bucharest, Faculty of Architecture and Urbanism), Diplomă de Arhitect, specializarea Arhitectură și Urbanism (Diploma of Architect, specialisation architecture and urbanism),
- 1994-1997 Institutul de Arhitectură “Ion Mincu” București, Facultatea de Arhitectură și Urbanism (Institute of Architecture “Ion Mincu” Bucharest, Faculty of Architecture and Urbanism), Diplomă de Licență, profilul Arhitectură, specializarea Arhitectură (Diploma of Licență, field of study architecture, specialisation architecture),
- 1998-1999 Institutul de Arhitectură “Ion Mincu” București, Facultatea de Arhitectură (Institute of Architecture “Ion Mincu” Bucharest, Faculty of Architecture), Diplomă de Licență, profilul Arhitectură, specializarea Arhitectură (Diploma of Licență, field of study architecture, specialisation architecture),
- Since 2000 Universitatea de Arhitectură și Urbanism “Ion Mincu” București, Facultatea de Arhitectură (University of Architecture and Urbanism “Ion Mincu” — Bucharest, Faculty of Architecture), Diplomă de Arhitect, profilul Arhitectură, specializarea Arhitectură (Diploma of Architect, field of study architecture, specialisation architecture);

Universitatea Tehnică din Cluj-Napoca (Technical University Cluj-Napoca):

- 1990-1992 Institutul Politehnic din Cluj-Napoca, Facultatea de Construcții (Polytechnic Institute Cluj-Napoca, Faculty of Civil Engineering), Diplomă de Arhitect, profilul Arhitectură, specializarea Arhitectură (Diploma of Architect, field of study architecture, specialisation architecture),
- 1993-1994 Universitatea Tehnică din Cluj-Napoca, Facultatea de Construcții (Technical University Cluj-Napoca, Faculty of Civil Engineering), Diplomă de Arhitect, profilul Arhitectură, specializarea

- Arhitectură (Diploma of Architect, field of study architecture, specialisation architecture),
- 1994-1997 Universitatea Tehnică din Cluj-Napoca, Facultatea de Construcții (Technical University Cluj-Napoca, Faculty of Civil Engineering), Diplomă de Licență, profilul Arhitectură, specializarea Arhitectură (Diploma of Licență, field of study architecture, specialisation architecture),
  - 1998-1999 Universitatea Tehnică din Cluj-Napoca, Facultatea de Arhitectură și Urbanism (Technical University Cluj-Napoca, Faculty of Architecture and Urbanism), Diplomă de Licență, profilul Arhitectură, specializarea Arhitectură (Diploma of Licență, field of study architecture, specialisation architecture),
  - Since 2000 Universitatea Tehnică din Cluj-Napoca, Facultatea de Arhitectură și Urbanism (Technical University Cluj-Napoca, Faculty of Architecture and Urbanism), Diplomă de Arhitect, profilul Arhitectură, specializarea Arhitectură (Diploma of Architect, field of study architecture, specialisation architecture);

Universitatea Tehnică “Gh. Asachi” Iași (“Gh. Asachi” Technical University Iași):

- 1993 Universitatea Tehnică “Gh. Asachi” Iași, Facultatea de Construcții și Arhitectură (Technical University “Gh. Asachi” Iași, Faculty of Civil Engineering and Architecture), Diplomă de Arhitect, profilul Arhitectură, specializarea Arhitectură (Diploma of Architect, field of study architecture, specialisation architecture),
- 1994-1999 Universitatea Tehnică “Gh. Asachi” Iași, Facultatea de Construcții și Arhitectură (Technical University “Gh.Asachi” Iași, Faculty of Civil Engineering and Architecture), Diplomă de Licență, profilul Arhitectură, specializarea Arhitectură (Diploma of Licență, field of study architecture, specialisation architecture),
- 2000-2003 Universitatea Tehnică “Gh. Asachi” Iași, Facultatea de Construcții și Arhitectură (Technical University “Gh.Asachi” Iași, Faculty of Civil Engineering and Architecture), Diplomă de Arhitect, profilul Arhitectură, specializarea Arhitectură (Diploma of Architect, field of study architecture, specialisation architecture),
- Since 2004 Universitatea Tehnică “Gh. Asachi” Iași, Facultatea de Arhitectură (Technical University “Gh. Asachi” Iași, Faculty of Architecture), Diplomă de Arhitect, profilul Arhitectură, specializarea Arhitectură (Diploma of Architect, field of study architecture, specialisation architecture);

Universitatea Politehnică din Timișoara (University “Politehnica” Timișoara):

- 1993-1995 Universitatea Tehnică din Timișoara, Facultatea de Construcții (Technical University Timișoara, Faculty of Civil Engineering), Diplomă de Arhitect, profilul Arhitectură și urbanism, specializarea Arhitectură generală (Diploma of Architect, field of study architecture and urbanism, specialisation general architecture),
- 1995-1998 Universitatea Politehnică din Timișoara, Facultatea de Construcții (University “Politehnica” Timișoara, Faculty of Civil Engineering), Diplomă de Licență, profilul Arhitectură, specializarea Arhitectură (Diploma of Licență, field of study architecture, specialisation architecture),
- 1998-1999 Universitatea Politehnică din Timișoara, Facultatea de Construcții și Arhitectură (University “Politehnica” Timișoara, Faculty

of Civil Engineering and Architecture), Diplomă de Licență, profilul Arhitectură, specializarea Arhitectură (Diploma of Licență, field of study architecture, specialisation architecture),

- Since 2000 Universitatea Politehnica din Timișoara, Facultatea de Construcții și Arhitectură (University “Politehnica” Timișoara, Faculty of Civil Engineering and Architecture), Diplomă de Arhitect, profilul Arhitectură, specializarea Arhitectură (Diploma of Architect, field of study architecture, specialisation architecture);

Universitatea din Oradea (University of Oradea):

- 2002 Universitatea din Oradea, Facultatea de Protecția Mediului (University of Oradea, Faculty of Environmental Protection), Diplomă de Arhitect, profilul Arhitectură, specializarea Arhitectură (Diploma of Architect, field of study architecture, specialisation architecture),
- Since 2003 Universitatea din Oradea, Facultatea de Arhitectură și Construcții (Faculty of Architecture and Civil Engineering), Diplomă de Arhitect, profilul Arhitectură, specializarea Arhitectură (Diploma of Architect, field of study architecture, specialisation architecture);

Universitatea Spiru Haret București (University Spiru Haret Bucharest):

- Since 2002 Universitatea Spiru Haret București, Facultatea de Arhitectură (University Spiru Haret Bucharest, Faculty of Architecture), Diplomă de Arhitect, profilul Arhitectură, specializarea Arhitectură (Diploma of Architect, field of study architecture, specialisation architecture).

## V. REGULATED PROFESSIONS IN GENERAL

32005 L 0036: Directive 2005/36/EC of the European Parliament and of the Council of 7 September 2005 on the recognition of professional qualifications ([OJ L 255,30.9.2005](#), p. 22).

- (a) The following Article is inserted after Article 23:

### *Article 23a*

#### **Specific circumstances**

- 1 By way of derogation from the present Directive, Bulgaria may authorise the holders of the qualification of “фелдшер” (feldsher) awarded in Bulgaria before 31 December 1999 and exercising this profession under the Bulgarian national social security scheme on 1 January 2000 to continue to exercise the said profession, even if parts of their activity fall under the provisions of the present Directive concerning doctors of medicine and nurses responsible for general care respectively.

- 2 The holders of the Bulgarian qualification of “фелдшер” (feldsher) referred to in paragraph 1 are not entitled to obtain professional recognition in other Member States as doctors of medicine nor as nurses responsible for general care under this Directive..

- (b) The following Article is inserted after Article 33:

### *Article 33(a)*

As regards the Romanian qualification of nurse responsible for general care, only the following acquired rights provisions will apply:

In the case of nationals of the Member States whose evidence of formal qualifications as nurse responsible for general care were awarded by, or whose training started in, Romania before the date of accession and which does not satisfy the minimum training requirements laid down in Article 31, Member States shall recognise the evidence of formal qualification as nurse responsible for general care (*Certificat de competențe profesionale de asistent medical generalist*) with post-secondary education obtained from a *școală postliceală*, as being sufficient proof if accompanied by a certificate stating that those Member State nationals have effectively and lawfully been engaged in the activities of a nurse responsible for general care in Romania for a period of at least five consecutive years during the seven years prior to the date of issue of the certificate.

The said activities must have included taking full responsibility for the planning, organisation and carrying out of the nursing care of the patient..

- (c) In Article 37(1), first paragraph, the words ‘...issued in Italy, Spain, Austria, the Czech Republic and Slovakia...’ are replaced by the words ‘issued in Italy, Spain, Austria, the Czech Republic, Slovakia and Romania’.
- (d) The following Article is inserted after Article 43:  
*Article 43(a)*

As regards the Romanian qualifications in midwifery, only the following acquired rights provisions will apply:

In the case of nationals of the Member States whose evidence of formal qualifications as a midwife (asistent medical obstetrică-ginecologie/obstetrics-gynecology nurse) were awarded by Romania before the date of accession and which do not satisfy the minimum training requirements laid down in Article 40, Member States shall recognise the said evidence of formal qualifications as being sufficient proof for the purposes of carrying out the activities of midwife, if they are accompanied by a certificate stating that those Member State nationals have effectively and lawfully been engaged in the activities of midwife in Romania, for at least five consecutive years during the seven years prior to the issue of the certificate..

- (e) The following is added to Annex II ‘List of courses having a special structure referred to in Article 11 point (c) subparagraph (ii)’:
- (a) Under heading ‘3. Seafaring sector, (a) Sea transport’ the following is inserted after the entries for the Netherlands:  
In Romania  
— maritime helmsman II/ 4 ST CW (“timonier maritim”);
- (b) Under heading ‘3. Seafaring sector, (a) Sea transport’ the following is added after ‘which represent training’ and after the entries for the Netherlands:  
in Romania, for maritime helmsman II/ 4 ST CW (“timonier maritim”):
1. a person not less than 18 years of age;
  2. (a) appropriate certificate of competence of seaman (secondary school maritime studies); seagoing service of 24 months as seaman on board seagoing ships, out of which at least 12 months have been performed within the last five years; attendance of an approved course for promotion to execution level (7 days);

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

- (b) or, appropriate certificate of competence of seaman (secondary school maritime studies) and certificate of competence of radio operator, techno-operator in the maritime mobile service; seagoing service of 24 months as seaman and as radio operator, techno-operator in the maritime mobile service, or GMDSS-GOC operator; attendance of an approved course for promotion to execution level (7 days).
- (f) In Annex V.1., point 5.1.1 ‘Evidence of formal qualifications in basic medical training’, the following is inserted between the entries for Belgium and the Czech Republic:

|          |   |  |  |                |
|----------|---|--|--|----------------|
| България | Диплома за висше образование на образователно-квалификационна степен “магистър” по “Медицина” и професионална квалификация “Магистър-лекар” | Медицински факултет във Висше медицинско училище (Медицински университет, Висш медицински институт в Република България) |  | 1 January 2007 |
|----------|---|--|--|----------------|

and, between the entries for Portugal and Slovenia:

|         |                                    |              |  |                |
|---------|------------------------------------|--------------|--|----------------|
| România | Diplomă de licență de doctor medic | Universități |  | 1 January 2007 |
|---------|------------------------------------|--------------|--|----------------|

- (g) In Annex V.1, point 5.1.2 ‘Evidence of formal qualifications of specialised doctors’, the following is inserted between the entries for Belgium and the Czech Republic:

|          |                                      |  |  |                |
|----------|--------------------------------------|--|--|----------------|
| България | Свидетелство за призната специалност | Медицински университет, Висш медицински институт или Военномедицинска академия |  | 1 January 2007 |
|----------|--------------------------------------|--|--|----------------|

and, between the entries for Portugal and Slovenia:

|         |                                |                              |  |                |
|---------|--------------------------------|------------------------------|--|----------------|
| România | Certificat de medic specialist | Ministerul Sănătății Publici |  | 1 January 2007 |
|---------|--------------------------------|------------------------------|--|----------------|

- (h) Annex V.1, point 5.1.3 ‘Titles of training courses in specialised medicine’ is replaced by the following:



## 5.1.3. Titles of training courses in specialised medicine

| Country                 | Anaesthetics<br>Minimum<br>period of training: 3<br>years | General<br>surgery<br>Minimum<br>period of training: 5<br>years |
|-------------------------|---|---|
|                         | Title   | Title   |
| Belgique/België/Belgien | Anesthésie-réanimation/<br>Anesthesie reanimatie          | Chirurgie/Heelkunde   |
| България                | Анестезиология и<br>интензивно лечение                    | Хирургия  |
| Česká republika         | Anesteziologie a<br>resuscitace                           | Chirurgie   |
| Danmark                 | Anæstesiologi   | Kirurgi eller kirurgiske<br>sygdomme                            |
| Deutschland             | Anästhesiologie   | (Allgemeine) Chirurgie  |
| Eesti                   | Anestesioloogia   | Üldkirurgia   |
| Ελλάς                   | Αναισθησιολογία   | Χειρουργική   |
| España                  | Anestesiología y<br>Reanimación                           | Cirugía general y del<br>aparato digestivo                      |
| France                  | Anesthésiologie-<br>Réanimation chirurgicale              | Chirurgie générale  |
| Ireland                 | Anaesthesia   | Cirugía general   |
| Italia                  | Anestesia e rianimazione                                  | Chirurgia generale  |
| Κύπρος                  | Αναισθησιολογία   | Γενική Χειρουργική  |
| Latvija                 | Anestezioloģija un<br>reanimatoloģija                     | Ķirurgija   |
| Lietuva                 | Anesteziologija<br>reanimatologija                        | Chirurgija  |
| Luxembourg              | Anesthésie-réanimation                                    | Chirurgie générale  |
| Magyarország            | Aneszteziológia és<br>intenzív terápia                    | Sebészet  |
| Malta                   | Anesteżija u Kura<br>Intensiva                            | Kirurgija Ġenerali  |
| Nederland               | Anesthesiologie   | Heelkunde   |
| Österreich              | Anästhesiologie und<br>Intensivmedizin                    | Chirurgie   |
| Polska                  | Anesteziologia i<br>intensywna terapia                    | Chirurgia ogólna  |
| Portugal                | Anestesiologia  | Cirurgia geral  |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                |  |                              |
|----------------|--|------------------------------|
| România        | Anestezie și terapie intensivă   | Chirurgie generală           |
| Slovenija      | Anesteziologija, reanimatologija in perioperativna intenzivna medicina | Splošna kirurgija            |
| Slovensko      | Anestéziológia a intenzívna medicína                                   | Chirurgia                    |
| Suomi/Finland  | Anestesiologia ja tehohoito/Anestesiologi och intensivvård             | Yleiskirurgia/Allmän kirurgi |
| Sverige        | Anestesi och intensivvård  | Kirurgi                      |
| United Kingdom | Anaesthetics   | General surgery              |

| <b>Country</b>          | <b>Neurological surgery</b><br><b>Minimum period of training: 5 years</b> | <b>Obstetrics and Gynaecology</b><br><b>Minimum period of training: 4 years</b> |
|-------------------------|---|---|
|                         | <b>Title</b>  | <b>Title</b>  |
| Belgique/België/Belgien | Neurochirurgie  | Gynécologie — obstétrique/Gynaecologie en verloskunde                           |
| България                | Неврохирургия   | Акушерство, гинекология и репродуктивна медицина                                |
| Česká republika         | Neurochirurgie  | Gynekologie a porodnictví   |
| Danmark                 | Neurokirurgi eller kirurgiske nervesygdomme                               | Gynækologi og obstetrik eller kvindesygdomme og fødselshjælp                    |
| Deutschland             | Neurochirurgie  | Frauenheilkunde und Geburtshilfe  |
| Eesti                   | Neurokirurgia   | Sünnitusabi ja günekoloogia   |
| Ελλάς                   | Νευροχειρουργική  | Μαιευτική-Γυναικολογία  |
| España                  | Neurocirugía  | Obstetricia y ginecología   |
| France                  | Neurochirurgie  | Gynécologie — obstétrique   |
| Ireland                 | Neurosurgery  | Obstetrics and gynaecology  |
| Italia                  | Neurochirurgia  | Ginecologia e ostetricia  |
| Κύπρος                  | Νευροχειρουργική  | Μαιευτική — Γυναικολογία  |

|                |                                |  |
|----------------|--------------------------------|--|
| Latvija        | Neiroķirurgija                 | Ginekoloģija un dzemdniecība                                       |
| Lietuva        | Neurochirurgija                | Akušerija ginekologija   |
| Luxembourg     | Neurochirurgie                 | Gynécologie — obstétrique  |
| Magyarország   | Idegsebészet                   | Szülészet-nőgyógyászat   |
| Malta          | Newrokirurgija                 | Ostetricja u Ġinekologija  |
| Nederland      | Neurochirurgie                 | Verloskunde en gynaecologie  |
| Österreich     | Neurochirurgie                 | Frauenheilkunde und Geburtshilfe                                   |
| Polska         | Neurochirurgia                 | Położnictwo i ginekologia  |
| Portugal       | Neurocirurgia                  | Ginecologia e obstetricia  |
| România        | Neurochirurgie                 | Obstetrică-ginecologie   |
| Slovenija      | Nevrokirurgija                 | Ginekologija in porodništvo  |
| Slovensko      | Neurochirurgia                 | Gynekológia a pôrodníctvo  |
| Suomi/Finland  | Neurokirurgia/<br>Neurokirurgi | Naistentaudit ja synnytykset/<br>Kvinnosjukdomar och förlossningar |
| Sverige        | Neurokirurgi                   | Obstetrik och gynekologi   |
| United Kingdom | Neurosurgery                   | Obstetrics and gynaecology   |

| Country                 | General (internal) medicine<br>Minimum period of training: 5 years | Ophthalmology<br>Minimum period of training: 3 years |
|-------------------------|--|--|
|                         | Title  | Title  |
| Belgique/België/Belgien | Médecine interne/<br>Inwendige geneeskunde                         | Ophtalmologie/<br>Oftalmologie                       |
| България                | Вътрешни болести   | Очни болести   |
| Česká republika         | Vnitřní lékařství  | Oftalmologie   |
| Danmark                 | Intern medicin   | Oftalmologi eller øjensygdomme                       |
| Deutschland             | Innere Medizin   | Augenheilkunde                                       |
| Eesti                   | Sisehaigused   | Oftalmoloogia  |
| Ελλάς                   | Παθολογία  | Οφθαλμολογία   |

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

|                |                                |                                  |
|----------------|--------------------------------|----------------------------------|
| España         | Medicina interna               | Oftalmología                     |
| France         | Médecine interne               | Ophtalmologie                    |
| Ireland        | General medicine               | Ophthalmic surgery               |
| Italia         | Medicina interna               | Oftalmologia                     |
| Κύπρος         | Παθολογία                      | Οφθαλμολογία                     |
| Latvija        | Internā medicīna               | Oftalmoloģija                    |
| Lietuva        | Vidaus ligos                   | Oftalmologija                    |
| Luxembourg     | Médecine interne               | Ophtalmologie                    |
| Magyarország   | Belgyógyászat                  | Szemészet                        |
| Malta          | Medicina Interna               | Oftalmoloģija                    |
| Nederland      | Interne geneeskunde            | Oogheelkunde                     |
| Österreich     | Innere Medizin                 | Augenheilkunde und<br>Optometrie |
| Polska         | Choroby wewnętrzne             | Okulistyka                       |
| Portugal       | Medicina interna               | Oftalmologia                     |
| România        | Medicină internă               | Oftalmologie                     |
| Slovenija      | Interna medicina               | Oftalmologija                    |
| Slovensko      | Vnútorné lekárstvo             | Oftalmológia                     |
| Suomi/Finland  | Sisätaudit/Inre medicin        | Silmätaudit/<br>Ögonsjukdomar    |
| Sverige        | Internmedicin                  | Ögonsjukdomar<br>(oftalmologi)   |
| United Kingdom | General (internal)<br>medicine | Ophthalmology                    |

| Country                 | Otorhinolaryngology Minimum<br>period of training: 3<br>years | Pædiatrics Minimum<br>period of training: 4<br>years |
|-------------------------|---|--|
|                         | Title   | Title  |
| Belgique/België/Belgien | Oto-rhino-laryngologie/<br>Otorhinolaryngologie               | Pédiatrie/Pediatrie                                  |
| България                | Ушно-носно-гърлени<br>болести                                 | Детски болести                                       |
| Česká republika         | Otorinolaryngologie   | Dětské lékařství                                     |
| Danmark                 | Oto-rhino-laryngologi<br>eller øre-næse-<br>halssygdomme      | Pædiatri eller sygdomme<br>hos børn                  |
| Deutschland             | Hals-Nasen-<br>Ohrenheilkunde                                 | Kinder — und<br>Jugendheilkunde                      |

|                         |   |  |
|-------------------------|---|--|
| Eesti                   | Otorinolarüingoloogia   | Pediaatria   |
| Ελλάς                   | Ωτορινολαρυγγολογία   | Παιδιατρική  |
| España                  | Otorrinolaringología  | Pediatría y sus áreas específicas                            |
| France                  | Oto-rhino-laryngologie  | Pédiatrie  |
| Ireland                 | Otolaryngology  | Paediatrics  |
| Italia                  | Otorinolaringoiatria  | Pediatria  |
| Κύπρος                  | Ωτορινολαρυγγολογία   | Παιδιατρική  |
| Latvija                 | Otolaringoloģija  | Pediatrija   |
| Lietuva                 | Otorinolaringologija  | Vaikų ligos  |
| Luxembourg              | Oto-rhino-laryngologie  | Pédiatrie  |
| Magyarország            | Fül-orr-gégegyógyászat  | Csecsemő- és gyermekgyógyászat                               |
| Malta                   | Otorinolaringoloģija  | Pedjatrija   |
| Nederland               | Keel-, neus- en oorheelkunde  | Kindergeneeskunde  |
| Österreich              | Hals-, Nasen- und Ohrenkrankheiten  | Kinder — und Jugendheilkunde                                 |
| Polska                  | Otorynolaryngologia   | Pediatria  |
| Portugal                | Otorrinolaringologia  | Pediatria  |
| România                 | Otorinolaringologie   | Pediatrie  |
| Slovenija               | Otorinolaringologija  | Pediatrija   |
| Slovensko               | Otorinolaryngológia   | Pediatria  |
| Suomi/Finland           | Korva-, nenä- ja kurkkutaudit/Öron-, näs- och halssjukdomar               | Lastentaudit/<br>Barnsjukdomar                               |
| Sverige                 | Öron-, näs- och halssjukdomar (oto-rhino-laryngologi)                     | Barn- och ungdomsmedicin                                     |
| United Kingdom          | Otolaryngology  | Paediatrics  |
| <b>Country</b>          | <b>Respiratory medicine</b><br><b>Minimum period of training: 4 years</b> | <b>Urology</b><br><b>Minimum period of training: 5 years</b> |
|                         | <b>Title</b>  | <b>Title</b>   |
| Belgique/België/Belgien | Pneumologie   | Urologie   |
| България                | Пневмология и фтизиатрия  | Урология   |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                 |   |   |
|-----------------|---|---|
| Česká republika | Tuberkulóza a respirační nemoci                                   | Urologie                                      |
| Danmark         | Medicinske lungesygdomme  | Urologi eller urinvejenes kirurgiske sygdomme |
| Deutschland     | Pneumologie   | Urologie                                      |
| Eesti           | Pulmonoloogia   | Uroloogia                                     |
| Ελλάς           | Φυματιολογία-Πνευμονολογία  | Ουρολογία                                     |
| España          | Neumología  | Urología                                      |
| France          | Pneumologie   | Urologie                                      |
| Ireland         | Respiratory medicine  | Urology                                       |
| Italia          | Malattie dell'apparato respiratorio                               | Urologia                                      |
| Κύπρος          | Πνευμονολογία — Φυματιολογία                                      | Ουρολογία                                     |
| Latvija         | Ftizio pneimonoloģija   | Uroloģija                                     |
| Lietuva         | Pulmonologija   | Urologija                                     |
| Luxembourg      | Pneumologie   | Urologie                                      |
| Magyarország    | Tüdőgyógyászat  | Urológia                                      |
| Malta           | Medicina Respiratorja   | Uroloģija                                     |
| Nederland       | Longziekten en tuberculose  | Urologie                                      |
| Österreich      | Lungenkrankheiten   | Urologie                                      |
| Polska          | Choroby płuc  | Urologia                                      |
| Portugal        | Pneumologia   | Urologia                                      |
| România         | Pneumologie   | Urologie                                      |
| Slovenija       | Pnevmologija  | Urologija                                     |
| Slovensko       | Pneumológia a ftizeológia   | Urológia                                      |
| Suomi/Finland   | Keuhkosairaudet ja allergologia/<br>Lungsjukdomar och allergologi | Urologia/Urologi                              |
| Sverige         | Lungsjukdomar (pneumologi)  | Urologi                                       |
| United Kingdom  | Respiratory medicine  | Urology                                       |
| <b>Country</b>  | <b>OrthopaedicsMinimum period of training: 5 years</b>            | <b>Pathological anatomyMinimum</b>            |

|                         |   | <b>period of training: 4 years</b>                         |
|-------------------------|---|--|
|                         | <b>Title</b>                                      | <b>Title</b>   |
| Belgique/België/Belgien | Chirurgie orthopédique/<br>Orthopedische heekunde | Anatomie pathologique/<br>Pathologische anatomie           |
| България                | Ортопедия и<br>травматология                      | Обща и клинична<br>патология                               |
| Česká republika         | Ortopedie   | Patologická anatomie                                       |
| Danmark                 | Ortopædisk kirurgi                                | Patologisk anatomi<br>eller vævs- og<br>celleundersøgelser |
| Deutschland             | Orthopädie (und<br>Unfallchirurgie)               | Pathologie   |
| Eesti                   | Ortopeedia  | Patoloogia   |
| Ελλάς                   | Ορθοπαιδική                                       | Παθολογική Ανατομική                                       |
| España                  | Cirugía ortopédica y<br>traumatología             | Anatomía patológica  |
| France                  | Chirurgie orthopédique et<br>traumatologie        | Anatomie et cytologie<br>pathologiques                     |
| Ireland                 | Trauma and orthopaedic<br>surgery                 | Morbid anatomy and<br>histopathology                       |
| Italia                  | Ortopedia e traumatologia                         | Anatomia patologica  |
| Κύπρος                  | Ορθοπαιδική                                       | Παθολογοανατομία —<br>Ιστολογία                            |
| Latvija                 | Traumatoloģija un<br>ortopēdija                   | Patoloģija   |
| Lietuva                 | Ortopedija traumatologija                         | Patologija   |
| Luxembourg              | Orthopédie  | Anatomie pathologique                                      |
| Magyarország            | Ortopédia   | Patológia  |
| Malta                   | Kirurgija Ortopedika                              | Istopatoloģija   |
| Nederland               | Orthopedie  | Pathologie   |
| Österreich              | Orthopädie und<br>Orthopädische Chirurgie         | Pathologie   |
| Polska                  | Ortopedia i traumatologia<br>narządu ruchu        | Patomorfologia   |
| Portugal                | Ortopedia   | Anatomia patologica  |
| România                 | Ortopedie și traumatologie                        | Anatomie patologică  |
| Slovenija               | Ortopedska kirurgija                              | Anatomska patologija in<br>citopatologija                  |
| Slovensko               | Ortopédia   | Patologická anatomia                                       |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                         |  |  |
|-------------------------|--|--|
| Suomi/Finland           | Ortopedia ja traumatologia/Ortopedi och traumatologi | Patologia/Patologi                                   |
| Sverige                 | Ortopedi   | Klinisk patologi                                     |
| United Kingdom          | Trauma and orthopaedic surgery                       | Histopathology                                       |
| <b>Country</b>          | <b>NeurologyMinimum period of training: 4 years</b>  | <b>PsychiatryMinimum period of training: 4 years</b> |
|                         | <b>Title</b>   | <b>Title</b>   |
| Belgique/België/Belgien | Neurologie   | Psychiatrie de l'adulte/<br>Volwassen psychiatrie    |
| България                | Нервни болести                                       | Психиатрия   |
| Česká republika         | Neurologie   | Psychiatrie  |
| Danmark                 | Neurologi eller medicinske nervesygdomme             | Psykiatri  |
| Deutschland             | Neurologie   | Psychiatrie und Psychotherapie                       |
| Eesti                   | Neuroloogia  | Psühhiaatria   |
| Ελλάς                   | Νευρολογία   | Ψυχιατρική   |
| España                  | Neurología   | Psiquiatría  |
| France                  | Neurologie   | Psychiatrie  |
| Ireland                 | Neurology  | Psychiatry   |
| Italia                  | Neurologia   | Psichiatria  |
| Κύπρος                  | Νευρολογία   | Ψυχιατρική   |
| Latvija                 | Neiroloģija  | Psihiatrija  |
| Lietuva                 | Neurologija  | Psihiatrija  |
| Luxembourg              | Neurologie   | Psychiatrie  |
| Magyarország            | Neurológia   | Pszichiátria   |
| Malta                   | Newroloġija  | Psikjatrija  |
| Nederland               | Neurologie   | Psychiatrie  |
| Österreich              | Neurologie   | Psychiatrie  |
| Polska                  | Neurologia   | Psychiatria  |
| Portugal                | Neurologia   | Psiquiatria  |
| România                 | Neurologie   | Psihiatrie   |
| Slovenija               | Nevrologija  | Psihiatrija  |



|                |                      |                      |
|----------------|----------------------|----------------------|
| Slovensko      | Neurológia           | Psychiatria          |
| Suomi/Finland  | Neurologia/Neurologi | Psykiatria/Psykiatri |
| Sverige        | Neurologi            | Psykiatri            |
| United Kingdom | Neurology            | General psychiatry   |

| Country                 | Diagnostic radiology<br>Minimum period of training: 4 years | Radiotherapy<br>Minimum period of training: 4 years |
|-------------------------|---|---|
|                         | Title   | Title   |
| Belgique/België/Belgien | Radiodiagnostic/<br>Röntgendiagnose                         | Radiothérapie-oncologie/<br>Radiothérapie-oncologie |
| България                | Образна диагностика   | Лъчелечение   |
| Česká republika         | Radiologie a zobrazovací metody                             | Radiační onkologie                                  |
| Danmark                 | Diagnostik radiologi eller røntgenundersøgelse              | Onkologi  |
| Deutschland             | (Diagnostische)<br>Radiologie                               | Strahlentherapie                                    |
| Eesti                   | Radioloogia   | Onkoloogia  |
| Ελλάς                   | Ακτινοδιαγνωστική   | Ακτινοθεραπευτική —<br>Ογκολογία                    |
| España                  | Radiodiagnóstico  | Oncología radioterápica                             |
| France                  | Radiodiagnostic et imagerie médicale                        | Oncologie radiothérapique                           |
| Ireland                 | Diagnostic radiology  | Radiation oncology                                  |
| Italia                  | Radiodiagnostica  | Radioterapia  |
| Κύπρος                  | Ακτινολογία   | Ακτινοθεραπευτική<br>Ογκολογία                      |
| Latvija                 | Diagnostiskā radioloģija                                    | Terapeitiskā radioloģija                            |
| Lietuva                 | Radiologija   | Onkologija radioterapija                            |
| Luxembourg              | Radiodiagnostic   | Radiothérapie                                       |
| Magyarország            | Radiológia  | Sugárterápia  |
| Malta                   | Radjoloġija   | Onkoloġija u<br>Radjoterapija                       |
| Nederland               | Radiologie  | Radiotherapie                                       |
| Österreich              | Medizinische Radiologie-<br>Diagnostik                      | Strahlentherapie —<br>Radioonkologie                |
| Polska                  | Radiologia i diagnostyka obrazowa                           | Radioterapia onkologiczna                           |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                |                                |                                  |
|----------------|--------------------------------|----------------------------------|
| Portugal       | Radiodiagnóstico               | Radioterapia                     |
| România        | Radiologie-imagistică medicală | Radioterapie                     |
| Slovenija      | Radiologija                    | Radioterapija in onkologija      |
| Slovensko      | Rádiológia                     | Radiačná onkológia               |
| Suomi/Finland  | Radiologia/Radiologi           | Syöpätaudit/<br>Cancersjukdomar  |
| Sverige        | Medicinsk radiologi            | Tumörsjukdomar (allmän onkologi) |
| United Kingdom | Clinical radiology             | Clinical oncology                |

| <b>Country</b>          | <b>Plastic surgery</b><br><b>Minimum period of training: 5 years</b>                                    | <b>Clinical biology</b><br><b>Minimum period of training: 4 years</b> |
|-------------------------|---|---|
|                         | <b>Title</b>  | <b>Title</b>  |
| Belgique/België/Belgien | Chirurgie plastique, reconstructrice et esthétique/Plastische, reconstructieve en esthetische heelkunde | Biologie clinique/<br>Klinische biologie                              |
| България                | Пластично-възстановителна хирургия  | Клинична лаборатория  |
| Česká republika         | Plastická chirurgie   |   |
| Danmark                 | Plastikkirurgi  |   |
| Deutschland             | Plastische (und Ästhetische) Chirurgie  |   |
| Eesti                   | Plastika- ja rekonstruktiivkirurgia   | Laborimeditisiin  |
| Ελλάς                   | Πλαστική Χειρουργική  | Χειρουργική Θώρακος   |
| España                  | Cirugía plástica, estética y reparadora   | Análisis clínicos   |
| France                  | Chirurgie plastique, reconstructrice et esthétique  | Biologie médicale   |
| Ireland                 | Plastic, reconstructive and aesthetic surgery   |   |
| Italia                  | Chirurgia plastica e ricostruttiva  | Patologia clinica   |
| Κύπρος                  | Πλαστική Χειρουργική  |   |

|                         |   |   |
|-------------------------|---|---|
| Latvija                 | Plastiskā ķirurģija   |   |
| Lietuva                 | Plastinė ir rekonstrukcinė chirurgija   | Laboratorinė medicina   |
| Luxembourg              | Chirurgie plastique   | Biologie clinique   |
| Magyarország            | Plasztikai (égési) sebészet   | Orvosi laboratóriumi diagnosztika   |
| Malta                   | Kirurgija Plastika  |   |
| Nederland               | Plastische chirurgie  |   |
| Österreich              | Plastische Chirurgie  | Medizinische Biologie   |
| Polska                  | Chirurgia plastyczna  | Diagnostyka laboratoryjna   |
| Portugal                | Cirurgia plástica e reconstitutiva  | Patologia clínica   |
| România                 | Chirurgie plastică — microchirurgie reconstructivă  | Medicină de laborator   |
| Slovenija               | Plastična, rekonstrukcijska in estetska kirurgija   |   |
| Slovensko               | Plastická chirurgia   | Laboratórna medicína  |
| Suomi/Finland           | Plastiikkakirurgia/<br>Plastikkirurgi   |   |
| Sverige                 | Plastikkirurgi  |   |
| United Kingdom          | Cirurgía plástica   |   |
| <b>Country</b>          | <b>Microbiology-<br/>bacteriology</b><br><b>Minimum<br/>period of training: 4<br/>years</b> | <b>Biological<br/>chemistry</b><br><b>Minimum<br/>period of training: 4<br/>years</b> |
|                         | <b>Title</b>  | <b>Title</b>  |
| Belgique/België/Belgien |   |   |
| България                | Микробиология   | Биохимия  |
| Česká republika         | Lékařská mikrobiologie  | Klinická biochemie  |
| Danmark                 | Klinisk mikrobiologi  | Klinisk biokemi   |
| Deutschland             | Mikrobiologie<br>(Virologie) und<br>Infektionsepidemiologie                                 | Laboratoriumsmedizin  |
| Eesti                   |   |   |
| Ελλάς                   | 1. Ιατρική<br>Βιοπαθολογία<br>2. Μικροβιολογία  |   |

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

|                |  |  |
|----------------|--|--|
| España         | Microbiología y parasitología                    | Bioquímica clínica                         |
| France         |  |  |
| Ireland        | Microbiology                                     | Chemical pathology                         |
| Italia         | Microbiologia e virologia                        | Biochimica clinica                         |
| Κύπρος         | Μικροβιολογία                                    |  |
| Latvija        | Mikrobioloģija                                   |  |
| Lietuva        |  |  |
| Luxembourg     | Microbiologie                                    | Chimie biologique                          |
| Magyarország   | Orvosi mikrobiológia                             |  |
| Malta          | Mikrobijologija                                  | Patoloģija Kimika                          |
| Nederland      | Medische microbiologie                           | Klinische chemie                           |
| Österreich     | Hygiene und Mikrobiologie                        | Medizinische und Chemische Labordiagnostik |
| Polska         | Mikrobiologia lekarska                           |  |
| Portugal       |  |  |
| România        |  |  |
| Slovenija      | Klinična mikrobiologija                          | Medicinska biokemija                       |
| Slovensko      | Klinická mikrobiológia                           | Klinická biochémia                         |
| Suomi/Finland  | Kliininen mikrobiologia/<br>Klinisk mikrobiologi | Kliininen kemia/Klinisk kemi               |
| Sverige        | Klinisk bakteriologi                             | Klinisk kemi                               |
| United Kingdom | Medical microbiology and virology                | Chemical pathology                         |

| Country                 | Immunology<br>Minimum period of training: 4 years | Thoracic surgery<br>Minimum period of training: 5 years      |
|-------------------------|---|--|
|                         | Title   | Title  |
| Belgique/België/Belgien |   | Chirurgie thoracique/<br>Heelkunde op de thorax <sup>a</sup> |
| България                | Клинична имунология<br>Имунология                 | Гръдна хирургия<br>Кардиохирургия                            |
| Česká republika         | Alergologie a klinická imunologie                 | Kardiochirurgie  |

<sup>a</sup> 1 January 1983

Dates of repeal within the meaning of Article 27(3):

|                |   |   |
|----------------|---|---|
| Danmark        | Klinisk immunologi                      | Thoraxkirurgi eller<br>brysthulens kirurgiske<br>sygdomme |
| Deutschland    |   | Thoraxchirurgie   |
| Eesti          |   | Torakaalkirurgia  |
| Ελλάς          |   | Χειρουργική Θώρακος                                       |
| España         | Inmunología                             | Cirurgía torácica   |
| France         |   | Chirurgie thoracique et<br>cardiovasculaire               |
| Ireland        | Immunology (clinical and<br>laboratory) | Thoracic surgery  |
| Italia         |   | Chirurgia toracica;<br>Cardiochirurgia                    |
| Κύπρος         | Ανοσολογία                              | Χειρουργική Θώρακος                                       |
| Latvija        | Imunoloģija                             | Torakālā ķirurģija  |
| Lietuva        |   | Krūtinės chirurgija                                       |
| Luxembourg     | Immunologie                             | Chirurgie thoracique                                      |
| Magyarország   | Allergológia és klinikai<br>immunológia | Mellkasebészet  |
| Malta          | Immunoloġija                            | Kirurgija Kardjo-Toraċika                                 |
| Nederland      |   | Cardio-thoracale chirurgie                                |
| Österreich     | Immunologie                             |   |
| Polska         | Immunologia kliniczna                   | Chirurgia klatki<br>piersiowej                            |
| Portugal       |   | Cirurgia cardiotorácica                                   |
| România        |   | Chirurgie toracică  |
| Slovenija      |   | Torakalna kirurgija                                       |
| Slovensko      | Klinická imunológia a<br>alergológia    | Hrudníková chirurgia                                      |
| Suomi/Finland  |   | Sydän- ja rintaelinkirurgia/<br>Hjärt- och thoraxkirurgi  |
| Sverige        | Klinisk immunologi                      | Thoraxkirurgi   |
| United Kingdom | Immunology                              | Cardo-thoracic surgery                                    |

a 1 January 1983

Dates of repeal within the meaning of Article 27(3):

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

| Country                 | Paediatric surgery<br>Minimum period of training: 5 years | Vascular surgery<br>Minimum period of training: 5 years     |
|-------------------------|---|---|
|                         | Title   | Title   |
| Belgique/België/Belgien |   | Chirurgie des vaisseaux/<br>Bloedvatenheekunde <sup>a</sup> |
| България                | Детска хирургия   | Съдова хирургия   |
| Česká republika         | Dětská chirurgie  | Cévní chirurgie   |
| Danmark                 |   | Karkirurgi eller kirurgiske blodkarsygdomme                 |
| Deutschland             | Kinderchirurgie   | Gefäßchirurgie  |
| Eesti                   | Lastekirurgia   | Kardiovaskulaarkirurgia                                     |
| Ελλάς                   | Χειρουργική Παιδών  | Αγγειοχειρουργική   |
| España                  | Cirurgía pediátrica                                       | Angiología y cirugía vascular                               |
| France                  | Chirurgie infantile                                       | Chirurgie vasculaire  |
| Ireland                 | Paediatric surgery  |   |
| Italia                  | Chirurgia pediatrica                                      | Chirurgia vascolare   |
| Κύπρος                  | Χειρουργική Παιδών  | Χειρουργική Αγγείων   |
| Latvija                 | Bērnu ķirurgija   | Asinsvadu ķirurgija   |
| Lietuva                 | Vaikų chirurgija  | Kraujagyslių chirurgija                                     |
| Luxembourg              | Chirurgie pédiatrique                                     | Chirurgie vasculaire  |
| Magyarország            | Gyermeksebészet   | Érsebészet  |
| Malta                   | Kirurgija Pedjatrika                                      | Kirurgija Vaskolari   |
| Nederland               |   |   |
| Österreich              | Kinderchirurgie   |   |
| Polska                  | Chirurgia dziecięca                                       | Chirurgia naczyniowa  |
| Portugal                | Cirurgia pediátrica                                       | Cirurgia vascular   |
| România                 | Chirurgie pediatrică                                      | Chirurgie vasculară   |
| Slovenija               |   | Kardiovaskularna kirurgija                                  |
| Slovensko               | Detská chirurgia  | Cievna chirurgia  |
| Suomi/Finland           | Lastenkirurgia/<br>Barnkirurgi                            | Verisuonikirurgia/<br>Kärlkirurgi                           |

<sup>a</sup> 1 January 1983

Dates of repeal within the meaning of Article 27(3):

---

| Sverige  | Barn- och ungdomskirurgi                                |   |
|--|---|---|
| United Kingdom                                       | Paediatric surgery                                      |   |
| a 1 January 1983                                     |   |   |
| Dates of repeal within the meaning of Article 27(3): |   |   |
| Country  | Cardiology<br>Minimum<br>period of training: 4<br>years | Gastro-<br>enterology<br>Minimum<br>period of training: 4<br>years    |
|  | Title   | Title   |
| Belgique/België/Belgien                              | Cardiologie   | Gastro-entérologie/<br>Gastroenterologie                              |
| България   | Кардиология   | Гастроентерология   |
| Česká republika                                      | Kardiologie   | Gastroenterologie   |
| Danmark  | Kardiologi  | Medicinsk<br>gastroenterologi<br>eller medicinske<br>mavetarmsygdomme |
| Deutschland  | Innere Medizin und<br>Schwerpunkt Kardiologie           | Innere Medizin<br>und Schwerpunkt<br>Gastroenterologie                |
| Eesti  | Kardioloogia  | Gastroenteroloogia  |
| Ελλάς  | Καρδιολογία   | Γαστρεντερολογία  |
| España   | Cardiología   | Aparato digestivo   |
| France   | Pathologie cardio-<br>vasculaire                        | Gastro-entérologie et<br>hépatologie                                  |
| Ireland  | Cardiology  | Gastro-enterology   |
| Italia   | Cardiologia   | Gastroenterologia   |
| Κύπρος   | Καρδιολογία   | Γαστρεντερολογία  |
| Latvija  | Kardioloģija  | Gastroenteroloģija  |
| Lietuva  | Kardiologija  | Gastroenterologija  |
| Luxembourg   | Cardiologie et angiologie                               | Gastro-enterologie  |
| Magyarország   | Kardiológia   | Gasztroenterológia  |
| Malta  | Kardjoloġija  | Gastroenteroloġija  |
| Nederland  | Cardiologie   | Leer van maag-darm-<br>leverziekten                                   |
| Österreich   |   |   |
| Polska   | Kardiologia   | Gastrenterologia  |
| Portugal   | Cardiologia   | Gastrenterologia  |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                |                        |   |
|----------------|------------------------|---|
| România        | Cardiologie            | Gastroenterologie                               |
| Slovenija      |                        | Gastroenterologija                              |
| Slovensko      | Kardiológia            | Gastroenterológia                               |
| Suomi/Finland  | Kardiologia/Kardiologi | Gastroenterologia/<br>Gastroenterologi          |
| Sverige        | Kardiologi             | Medicinsk<br>gastroenterologi och<br>hepatologi |
| United Kingdom | Cardiology             | Gastro-enterology                               |

| Country                 | Rheumatology<br>Minimum<br>period of training: 4<br>years | General<br>Haematology<br>Minimum<br>period of training: 3<br>years |
|-------------------------|---|---|
|                         | Title   | Title   |
| Belgique/België/Belgien | Rhumathologie/<br>reumatologie                            |   |
| България                | Ревматология  | Трансфузионна<br>хематология  |
| Česká republika         | Revmatologie  | Hematologie a transfúzní<br>lékařství                               |
| Danmark                 | Reumatologi   | Hæmatologi eller<br>blodsygdomme                                    |
| Deutschland             | Innere Medizin<br>und Schwerpunkt<br>Rheumatologie        | Innere Medizin und<br>Schwerpunkt Hämatologie<br>und Onkologie      |
| Eesti                   | Reumatoloogia   | Hematoloogia  |
| Ελλάς                   | Ρευματολογία  | Αιματολογία   |
| España                  | Reumatología  | Hematología y<br>hemoterapia  |
| France                  | Rhumatologie  |   |
| Ireland                 | Rheumatology  | Haematology (clinical and<br>laboratory)                            |
| Italia                  | Reumatologia  | Ematologia  |
| Κύπρος                  | Ρευματολογία  | Αιματολογία   |
| Latvija                 | Reimatoloģija   | Hematoloģija  |
| Lietuva                 | Reumatologija   | Hematologija  |
| Luxembourg              | Rhumatologie  | Hématologie   |
| Magyarország            | Reumatológia  | Haematológia  |
| Malta                   | Rewmatoloģija   | Ematoloģija   |



|                         |  |  |
|-------------------------|--|--|
| Nederland               | Reumatologie   |  |
| Österreich              |  |  |
| Polska                  | Reumatologia   | Hematologia  |
| Portugal                | Reumatologia   | Imuno-hemoterapia  |
| România                 | Reumatologie   | Hematologie  |
| Slovenija               |  |  |
| Slovensko               | Reumatológia   | Hematológia<br>a transfúziológia   |
| Suomi/Finland           | Reumatologia/<br>Reumatologi   | Kliininen hematologia/<br>Klinisk hematologi                                   |
| Sverige                 | Reumatologi  | Hematologi   |
| United Kingdom          | Rheumatology   | Haematology  |
| <b>Country</b>          | <b>Endocrinology</b> Minimum<br><b>period of training: 3</b><br><b>years</b> | <b>Physiotherapy</b> Minimum<br><b>period of training: 3</b><br><b>years</b>   |
|                         | <b>Title</b>   | <b>Title</b>   |
| Belgique/België/Belgien |  | Médecine physique et<br>réadaptation/Fysische<br>geneeskunde en<br>revalidatie |
| България                | Ендокринология и<br>болести на обмяната                                      | Физикална и<br>рехабилитационна<br>медицина                                    |
| Česká republika         | Endokrinologie   | Rehabilitační a fyzikální<br>medicína  |
| Danmark                 | Medicinsk endokrinologi<br>eller medicinske<br>hormonsygdomme                |  |
| Deutschland             | Innere Medizin<br>und Schwerpunkt<br>Endokrinologie und<br>Diabetologie      | Physikalische und<br>Rehabilitative Medizin                                    |
| Eesti                   | Endokrinoloogia  | Taastusravi ja füsiaatria  |
| Ελλάς                   | Ενδοκρινολογία   | Φυσική Ιατρική και<br>Αποκατάσταση   |
| España                  | Endocrinología y<br>nutrición  | Medicina física y<br>rehabilitación  |
| France                  | Endocrinologie, maladies<br>métaboliques                                     | Rééducation<br>et réadaptation<br>fonctionnelles                               |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                |  |   |
|----------------|--|---|
| Ireland        | Endocrinology and diabetes mellitus                        |   |
| Italia         | Endocrinologia e malattie del ricambio                     | Medicina fisica e riabilitazione                          |
| Κύπρος         | Ενδοκρινολογία   | Φυσική Ιατρική και Αποκατάσταση                           |
| Latvija        | Endokrinoloģija  | Rehabilitoloģija Fiziskā rehabilitācija Fizikālā medicīna |
| Lietuva        | Endokrinologija  | Fizinė medicina ir reabilitacija                          |
| Luxembourg     | Endocrinologie, maladies du métabolisme et de la nutrition | Rééducation et réadaptation fonctionnelles                |
| Magyarország   | Endokrinológia   | Fizioterápia  |
| Malta          | Endokrinoloģija u Dijabete                                 |   |
| Nederland      |  | Revalidatiegeneeskunde                                    |
| Österreich     |  | Physikalische Medizin                                     |
| Polska         | Endokrynologia   | Rehabilitacja medyczna                                    |
| Portugal       | Endocrinologia   | Fisiatria ou Medicina física e de reabilitação            |
| România        | Endocrinologie   | Recuperare, medicină fizică și balneologie                |
| Slovenija      |  | Fizikalna in rehabilitacijska medicina                    |
| Slovensko      | Endokrinológia   | Fyziatria, balneológia a liečebná rehabilitácia           |
| Suomi/Finland  | Endokrinologia/<br>Endokrinologi                           | Fysiatria/Fysiatri  |
| Sverige        | Endokrina sjukdomar  | Rehabiliteringsmedicin                                    |
| United Kingdom | Endocrinology and diabetes mellitus                        |   |

| Country                 | Neuropsychiatry<br>Minimum<br>period of training: 5<br>years | Dermato-<br>venereology<br>Minimum<br>period of training: 3<br>years |
|-------------------------|--|--|
|                         | Title  | Title  |
| Belgique/België/Belgien | Neuropsychiatrie <sup>a</sup>                                | Dermato-vénérologie/<br>Dermato-venerologie                          |
| България                |  | Кожни и венерически<br>болести                                       |
| Česká republika         |  | Dermatovenerologie   |
| Danmark                 |  | Dermato-venerologi eller<br>hud- og kønssygdomme                     |
| Deutschland             | Nervenheilkunde<br>(Neurologie und<br>Psychiatrie)           | Haut — und<br>Geschlechtskrankheiten                                 |
| Eesti                   |  | Dermatoveneroloogia  |
| Ελλάς                   | Νευρολογία —<br>Ψυχιατρική                                   | Δερματολογία —<br>Αφροδισιολογία                                     |
| España                  |  | Dermatología médico-<br>quirúrgica y venereología                    |
| France                  | Neuropsychiatrie <sup>b</sup>                                | Dermatologie et<br>vénérologie                                       |
| Ireland                 |  |  |
| Italia                  | Neuropsichiatria <sup>c</sup>                                | Dermatologia e<br>venerologia  |
| Κύπρος                  | Νευρολογία —<br>Ψυχιατρική                                   | Δερματολογία —<br>Αφροδισιολογία                                     |
| Latvija                 |  | Dermatoloģija un<br>veneroloģija                                     |
| Lietuva                 |  | Dermatovenerologija  |
| Luxembourg              | Neuropsychiatrie <sup>d</sup>                                | Dermato-vénérologie  |
| Magyarország            |  | Bőrgyógyászat  |
| Malta                   |  | Dermato-venerejoloġija   |

**a** 1 August 1987 except for persons having commenced training before that date

**b** 31 December 1971

**c** 31 October 1999

**d** Evidence of qualifications is no longer awarded for training commenced after 5 March 1982

**e** 9 July 1984

Dates of repeal within the meaning of Article 27(3):

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

|                |                                      |  |
|----------------|--------------------------------------|--|
| Nederland      | Zenuw — en zielsziekten <sup>e</sup> | Dermatologie en venerologie                                |
| Österreich     | Neurologie und Psychiatrie           | Haut- und Geschlechtskrankheiten                           |
| Polska         |                                      | Dermatologia i wenerologia                                 |
| Portugal       |                                      | Dermatovenereologia  |
| România        |                                      | Dermatovenerologie   |
| Slovenija      |                                      | Dermatovenerologija  |
| Slovensko      | Neuropsychiatria                     | Dermatovenerológia   |
| Suomi/Finland  |                                      | Ihotaudit ja allergologia/<br>Hudsjukdomar och allergologi |
| Sverige        |                                      | Hud- och könssjukdomar                                     |
| United Kingdom |                                      |  |

**a** 1 August 1987 except for persons having commenced training before that date

**b** 31 December 1971

**c** 31 October 1999

**d** Evidence of qualifications is no longer awarded for training commenced after 5 March 1982

**e** 9 July 1984

Dates of repeal within the meaning of Article 27(3):

| Country                 | Radiology                           | Child  |
|-------------------------|-------------------------------------|--|
|                         | Minimum period of training: 4 years | psychiatry   |
|                         | Title                               | Minimum period of training: 4 years                      |
|                         |                                     | Title  |
| Belgique/België/Belgien |                                     | Psychiatrie infanto-juvénile/Kinder- en jeugdpsychiatrie |
| България                | Радиобиология                       | Детска психиатрия  |
| Česká republika         |                                     | Dětská a dorostová psychiatrie                           |
| Danmark                 |                                     | Børne- og ungdomspsykiatri                               |

**a** 3 December 1971

**b** 31 October 1993

**c** Evidence of qualifications is no longer awarded for training commenced after 5 March 1982

**d** 8 July 1984

Dates of repeal within the meaning of Article 27(3):

|               |                                 |  |
|---------------|---------------------------------|--|
| Deutschland   | Radiologie                      | Kinder- und<br>Jugendpsychiatrie und -<br>psychotherapie |
| Eesti         |                                 |  |
| Ελλάς         | Ακτινολογία —<br>Ραδιολογία     | Παιδοψυχιατρική  |
| España        | Electroradiología               |  |
| France        | Electro-radiologie <sup>a</sup> | Pédo-psychiatrie   |
| Ireland       | Radiology                       | Child and adolescent<br>psychiatry                       |
| Italia        | Radiologia <sup>b</sup>         | Neuropsichiatria infantile                               |
| Κύπρος        |                                 | Παιδοψυχιατρική  |
| Latvija       |                                 | Bērnu psihiatrija  |
| Lietuva       |                                 | Vaiķu ir paaugļu<br>psichiatrija                         |
| Luxembourg    | Électroradiologie <sup>c</sup>  | Psychiatrie infantile                                    |
| Magyarország  | Radiológia                      | Gyermek-és<br>ifjúságpszichiátria                        |
| Malta         |                                 |  |
| Nederland     | Radiologie <sup>d</sup>         |  |
| Österreich    | Radiologie                      |  |
| Polska        |                                 | Psychiatria dzieci i<br>młodzieży                        |
| Portugal      | Radiologia                      | Pedopsiquiatria  |
| România       |                                 | Psihiatrie pediatrică                                    |
| Slovenija     |                                 | Otroška in mladostniška<br>psihiatrija                   |
| Slovensko     |                                 | Detská psychiatria                                       |
| Suomi/Finland |                                 | Lastenpsykiatria/<br>Barnpsykiatri                       |
| Sverige       |                                 | Barn- och<br>ungdomspsykiatri                            |

**a** 3 December 1971

**b** 31 October 1993

**c** Evidence of qualifications is no longer awarded for training commenced after 5 March 1982

**d** 8 July 1984

Dates of repeal within the meaning of Article 27(3):

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

|                |   |                                 |
|----------------|---|---------------------------------|
| United Kingdom |   | Child and adolescent psychiatry |
| <b>a</b>       | 3 December 1971   |                                 |
| <b>b</b>       | 31 October 1993   |                                 |
| <b>c</b>       | Evidence of qualifications is no longer awarded for training commenced after 5 March 1982 |                                 |
| <b>d</b>       | 8 July 1984   |                                 |

Dates of repeal within the meaning of Article 27(3):

| Country                 | Geriatrics<br>Minimum<br>period of training: 4<br>years | Renal<br>diseases<br>Minimum<br>period of training: 4<br>years |
|-------------------------|---|--|
|                         | Title   | Title  |
| Belgique/België/Belgien |   |  |
| България                | Гериатрична медицина                                    | Нефрология   |
| Česká republika         | Geriatric   | Nefrologie   |
| Danmark                 | Geriatric eller<br>alderdommens sygdomme                | Nefrologi eller medicinske<br>nyresygdomme                     |
| Deutschland             |   | Innere Medizin und<br>Schwerpunkt Nephrologie                  |
| Eesti                   |   | Nefrologia   |
| Ελλάς                   |   | Νεφρολογία   |
| España                  | Geriatría   | Nefrología   |
| France                  |   | Néphrologie  |
| Ireland                 | Geriatric medicine                                      | Nephrology   |
| Italia                  | Geriatric   | Nefrologia   |
| Κύπρος                  | Γηριατρική  | Νεφρολογία   |
| Latvija                 |   | Nefroloģija  |
| Lietuva                 | Geriatric   | Nefrologija  |
| Luxembourg              | Gériatrie   | Néphrologie  |
| Magyarország            | Geriatría   | Nefrológia   |
| Malta                   | Ġerjatrija  | Nefroloġija  |
| Nederland               | Klinische geriatric                                     |  |
| Österreich              |   |  |
| Polska                  | Geriatric   | Nefrologia   |
| Portugal                |   | Nefrologia   |
| România                 | Geriatric și gerontologie                               | Nefrologie   |
| Slovenija               |   | Nefrologija  |

|                |                    |                                      |
|----------------|--------------------|--------------------------------------|
| Slovensko      | Geriatría          | Nefrológia                           |
| Suomi/Finland  | Geriatría/Geriatri | Nefrologia/Nefrologi                 |
| Sverige        | Geriatrík          | Medicinska njursjukdomar (nefrologi) |
| United Kingdom | Geriatrics         | Renal medicine                       |

| Country                 | Communicable diseases<br>Minimum period of training: 4 years | Community medicine<br>Minimum period of training: 4 years   |
|-------------------------|--|---|
|                         | Title  | Title   |
| Belgique/België/Belgien |  |   |
| България                | Инфекциозни болести  | Социална медицина и здравен мениджмънт<br>комунална хигиена |
| Česká republika         | Infekční lékařství   | Hygiena a epidemiologie                                     |
| Danmark                 | Infektionsmedicin  | Samfundsmedicin   |
| Deutschland             |  | Öffentliches Gesundheitswesen                               |
| Eesti                   | Infektsioonhaigused  |   |
| Ελλάς                   |  | Κοινωνική Ιατρική   |
| España                  |  | Medicina preventiva y salud pública                         |
| France                  |  | Santé publique et médecine sociale                          |
| Ireland                 | Infectious diseases  | Public health medicine                                      |
| Italia                  | Malattie infettive   | Igiene e medicina preventiva                                |
| Κύπρος                  | Λοιμώδη Νοσήματα   | Υγειονομία/Κοινοτική Ιατρική                                |
| Latvija                 | Infektoloģija  |   |
| Lietuva                 | Infektologija  |   |
| Luxembourg              | Maladies contagieuses  | Santé publique  |
| Magyarország            | Infektológia   | Megelőző orvostan és népegészségtan                         |
| Malta                   | Mard Infettiv  | Saħħa Pubblika  |
| Nederland               |  | Maatschappij en gezondheid                                  |
| Österreich              |  | Sozialmedizin   |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                |   |                                     |
|----------------|---|-------------------------------------|
| Polska         | Choroby zakaźne                           | Zdrowie publiczne,<br>epidemiologia |
| Portugal       | Infecçiology                              | Saúde pública                       |
| România        | Boli infecțioase                          | Sănătate publică și<br>management   |
| Slovenija      | Infektologija                             | Javno zdravje                       |
| Slovensko      | Infektológia                              | Verejné zdravotníctvo               |
| Suomi/Finland  | Infektiosairaudet/<br>Infektionssjukdomar | Terveysthuolto/<br>Hälsövård        |
| Sverige        | Infektionssjukdomar                       | Socialmedicin                       |
| United Kingdom | Infectious diseases                       | Public health medicine              |

| Country                 | Pharmacology Minimum<br>period of training: 4<br>years | Occupational<br>medicine Minimum<br>period of training: 4<br>years |
|-------------------------|--|--|
|                         | Title  | Title  |
| Belgique/België/Belgien |  | Médecine du travail/<br>Arbeitsgeneeskunde                         |
| България                | Клинична фармакология<br>и терапия<br>Фармакология     | Трудова медицина   |
| Česká republika         | Klinická farmakologie                                  | Pracovní lékařství   |
| Danmark                 | Klinisk farmakologi                                    | Arbejdsmedicin   |
| Deutschland             | Pharmakologie und<br>Toxikologie                       | Arbeitsmedizin   |
| Eesti                   |  |  |
| Ελλάς                   |  | Ιατρική της Εργασίας   |
| España                  | Farmacología clínica                                   | Medicina del trabajo   |
| France                  |  | Médecine du travail  |
| Ireland                 | Clinical pharmacology<br>and therapeutics              | Occupational medicine  |
| Italia                  | Farmacologia   | Medicina del lavoro  |
| Κύπρος                  |  | Ιατρική της Εργασίας   |
| Latvija                 |  | Arodslimības   |
| Lietuva                 |  | Darbo medicina   |
| Luxembourg              |  | Médecine du travail  |
| Magyarország            | Klinikai farmakológia                                  | Foglalkozás-orvostan<br>(üzemorvostan)                             |



|                |  |  |
|----------------|--|--|
| Malta          | Farmakologija Klinika u t-<br>Terapewtika  | Medicina Okkupazzjonali  |
| Nederland      |  | Arbeid en gezondheid,<br>bedrijfsgeneeskunde<br>Arbeid en gezondheid,<br>verzekeringsgeneeskunde |
| Österreich     | Pharmakologie und<br>Toxikologie   | Arbeits- und<br>Betriebsmedizin  |
| Polska         | Farmakologia kliniczna   | Medycyna pracy   |
| Portugal       |  | Medicina do trabalho   |
| România        | Farmacologie clinică   | Medicina muncii  |
| Slovenija      |  | Medicina dela, prometa in<br>športa  |
| Slovensko      | Klinická farmakológia  | Pracovné lekárstvo   |
| Suomi/Finland  | Kliininen farmakologia<br>ja lääkehoito/Klinisk<br>farmakologi och<br>läkemedelsbehandling | Työterveyshuolto/<br>Företagshälsövård   |
| Sverige        | Klinisk farmakologi  | Yrkes- och miljömedicin  |
| United Kingdom | Clinical pharmacology<br>and therapeutics  | Occupational medicine  |

| Country                 | Allergology<br>Minimum<br>period of training: 3<br>years            | Nuclear<br>medicine<br>Minimum<br>period of training: 4<br>years |
|-------------------------|---|--|
|                         | Title   | Title  |
| Belgique/België/Belgien |   | Médecine nucléaire/<br>Nucleaire geneeskunde                     |
| България                | Клинична алергология  | Ядрерна медицина   |
| Česká republika         | Alergologie a klinická<br>imunologie                                | Nukleární medicína   |
| Danmark                 | Medicinsk allergologi<br>eller medicinske<br>overfølsomhedssygdomme | Klinisk fysiologi og<br>nuklearmedicin                           |
| Deutschland             |   | Nuklearmedizin   |
| Eesti                   |   |  |
| Ελλάς                   | Αλλεργιολογία   | Πυρηνική Ιατρική   |
| España                  | Alergología   | Medicina nuclear   |
| France                  |   | Médecine nucléaire   |
| Ireland                 |   |  |

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

|                |                                       |  |
|----------------|---------------------------------------|--|
| Italia         | Allergologia ed immunologia clinica   | Medicina nucleare  |
| Κύπρος         | Αλλεργιολογία                         | Πυρηνική Ιατρική   |
| Latvija        | Alergoloģija                          |  |
| Lietuva        | Alergologija ir klinikinė imunologija |  |
| Luxembourg     |                                       | Médecine nucléaire   |
| Magyarország   | Allergológia és klinikai immunológia  | Nukleáris medicina (izotóp diagnosztika)   |
| Malta          |                                       | Medicina Nukleari  |
| Nederland      | Allergologie en inwendige geneeskunde | Nucleaire geneeskunde  |
| Österreich     |                                       | Nuklearmedizin   |
| Polska         | Alergologia                           | Medycyna nuklearna   |
| Portugal       | Imuno-alergologia                     | Medicina nuclear   |
| România        | Alergologie și imunologie clinică     | Medicină nucleară  |
| Slovenija      |                                       | Nuklearna medicina   |
| Slovensko      | Klinická imunológia a alergológia     | Nukleárna medicína   |
| Suomi/Finland  |                                       | Kliininen fysiologia ja isotooppilääketiede/<br>Klinisk fysiologi och nukleärmedicin |
| Sverige        | Allergisjukdomar                      | Nukleärmedicin   |
| United Kingdom |                                       | Nuclear medicine   |

| Country                 | Maxillo-facial surgery (basic medical training) Minimum period of training: 5 years |
|-------------------------|---|
|                         | Title   |
| Belgique/België/Belgien |   |
| България                | Лицево-челюстна хирургия  |
| Česká republika         | Maxilofaciální chirurgie  |
| Danmark                 |   |
| Deutschland             |   |
| Eesti                   |   |
| Ελλάς                   |   |
| España                  | Cirugía oral y maxilofacial   |

|                |   |
|----------------|---|
| France         | Chirurgie maxillo-faciale et stomatologie |
| Ireland        |   |
| Italia         | Chirurgia maxillo-facciale                |
| Κύπρος         |   |
| Latvija        | Mutes, sejas un žokļu ķirurģija           |
| Lietuva        | Veido ir žandikaulių chirurgija           |
| Luxembourg     | Chirurgie maxillo-faciale                 |
| Magyarország   | Szájsebészet                              |
| Malta          |   |
| Nederland      |   |
| Österreich     | Mund- Kiefer- und Gesichtschirurgie       |
| Polska         | Chirurgia szczekowo-twarzowa              |
| Portugal       | Cirurgia maxilo-facial                    |
| România        |   |
| Slovenija      | Maxilofacialna kirurgija                  |
| Slovensko      | Maxilofaciálna chirurgia                  |
| Suomi/Finland  |   |
| Sverige        |   |
| United Kingdom |   |

| <b>Country</b>          | <b>Biological haematology</b><br><b>Minimum period of training: 4 years</b><br><b>Title</b> |
|-------------------------|---|
| Belgique/België/Belgien |   |
| България                | Клинична хематология  |
| Česká republika         |   |
| Danmark                 | Klinisk blodtypeserologi <sup>a</sup>   |
| Deutschland             |   |
| Eesti                   |   |
| Ελλάς                   |   |
| España                  |   |
| France                  | Hématologie   |

<sup>a</sup> 1 January 1983, except for persons having commenced training before that date and completing it before the end of 1988

Dates of repeal within the meaning of Article 27(3):

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                |                        |
|----------------|------------------------|
| Ireland        |                        |
| Italia         |                        |
| Κύπρος         |                        |
| Latvija        |                        |
| Lietuva        |                        |
| Luxembourg     | Hématologie biologique |
| Magyarország   |                        |
| Malta          |                        |
| Nederland      |                        |
| Österreich     |                        |
| Polska         |                        |
| Portugal       | Hematologia clinica    |
| România        |                        |
| Slovenija      |                        |
| Slovensko      |                        |
| Suomi/Finland  |                        |
| Sverige        |                        |
| United Kingdom |                        |

a 1 January 1983, except for persons having commenced training before that date and completing it before the end of 1988

Dates of repeal within the meaning of Article 27(3):

| Country                 | Stomatology                 | Minimum                     | Dermatology                 | Minimum                     |
|-------------------------|-----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|
|                         | period of training: 3 years | period of training: 3 years | period of training: 4 years | period of training: 4 years |
|                         | Title                       | Title                       | Title                       | Title                       |
| Belgique/België/Belgien |                             |                             |                             |                             |
| България                |                             |                             |                             |                             |
| Česká republika         |                             |                             |                             |                             |
| Danmark                 |                             |                             |                             |                             |
| Deutschland             |                             |                             |                             |                             |
| Eesti                   |                             |                             |                             |                             |
| Ελλάς                   |                             |                             |                             |                             |
| España                  | Estomatología               |                             |                             |                             |
| France                  | Stomatologie                |                             |                             |                             |

a 31 December 1994

Dates of repeal within the meaning of Article 27(3):

|                |                                 |               |
|----------------|---------------------------------|---------------|
| Ireland        |                                 | Dermatology   |
| Italia         | Odontostomatologia <sup>a</sup> |               |
| Κύπρος         |                                 |               |
| Latvija        |                                 |               |
| Lietuva        |                                 |               |
| Luxembourg     | Stomatologie                    |               |
| Magyarország   |                                 |               |
| Malta          |                                 | Dermatologija |
| Nederland      |                                 |               |
| Österreich     |                                 |               |
| Polska         |                                 |               |
| Portugal       | Estomatologia                   |               |
| România        |                                 |               |
| Slovenija      |                                 |               |
| Slovensko      |                                 |               |
| Suomi/Finland  |                                 |               |
| Sverige        |                                 |               |
| United Kingdom |                                 | Dermatology   |

<sup>a</sup> 31 December 1994

Dates of repeal within the meaning of Article 27(3):

| Country                 | Venerology<br>Minimum<br>period of training: 4<br>years | Tropical<br>medicine<br>Minimum<br>period of training: 4<br>years |
|-------------------------|---|---|
|                         | Title   | Title   |
| Belgique/België/Belgien |   |   |
| България                |   |   |
| Česká republika         |   |   |
| Danmark                 |   |   |
| Deutschland             |   |   |
| Eesti                   |   |   |
| Ελλάς                   |   |   |
| España                  |   |   |
| France                  |   |   |
| Ireland                 | Genito-urinary medicine                                 | Tropical medicine   |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                |                         |  |
|----------------|-------------------------|--|
| Italia         |                         | Medicina tropicale                       |
| Κύπρος         |                         |  |
| Latvija        |                         |  |
| Lietuva        |                         |  |
| Luxembourg     |                         |  |
| Magyarország   |                         | Trópusi betegségek                       |
| Malta          | Medicina Uro-genetali   |  |
| Nederland      |                         |  |
| Österreich     |                         | Spezifische Prophylaxe und Tropenhygiene |
| Polska         |                         | Medycyna transportu                      |
| Portugal       |                         | Medicina tropical                        |
| România        |                         |  |
| Slovenija      |                         |  |
| Slovensko      |                         | Tropická medicína                        |
| Suomi/Finland  |                         |  |
| Sverige        |                         |  |
| United Kingdom | Genito-urinary medicine | Tropical medicine                        |

| Country                 | Gastro-enterological surgery<br>Minimum period of training: 5 years  | Accident and emergency medicine<br>Minimum period of training: 5 years |
|-------------------------|--|--|
|                         | Title  | Title  |
| Belgique/België/Belgien | Chirurgie abdominale/<br>Heelkunde op het abdomen <sup>a</sup>       |  |
| България                |  | Спешна медицина  |
| Česká republika         |  | Traumatologie<br>Urgentní medicína                                     |
| Danmark                 | Kirurgisk gastroenterologi<br>eller kirurgiske mave-<br>tarmsygdomme |  |
| Deutschland             | Visceralchirurgie  |  |
| Eesti                   |  |  |
| Ελλάς                   |  |  |

<sup>a</sup> 1 January 1983

Dates of repeal within the meaning of Article 27(3):

---

|                |   |  |
|----------------|---|--|
| España         | Cirurgía del aparato digestivo                              |  |
| France         | Chirurgie viscérale et digestive                            |  |
| Ireland        |   | Emergency medicine                     |
| Italia         | Chirurgia dell'apparato digerente                           |  |
| Κύπρος         |   |  |
| Latvija        |   |  |
| Lietuva        | Abdominalinė chirurgija                                     |  |
| Luxembourg     | Chirurgie gastro-entérologique                              |  |
| Magyarország   |   | Traumatológia                          |
| Malta          |   | Medicina tal-Accidenti u l-Emergenza   |
| Nederland      |   |  |
| Österreich     |   |  |
| Polska         |   | Medycyna ratunkowa                     |
| Portugal       |   |  |
| România        |   | Medicină de urgență                    |
| Slovenija      | Abdominalna kirurgija                                       |  |
| Slovensko      | Gastroenterologická chirurgia                               | Úrazová chirurgia<br>Urgentná medicína |
| Suomi/Finland  | Gastroenterologinen kirurgia/<br>Gastroenterologisk kirurgi |  |
| Sverige        |   |  |
| United Kingdom |   | Accident and emergency medicine        |

a 1 January 1983

Dates of repeal within the meaning of Article 27(3):

| Country | Clinical neurophysiology<br>Minimum period of training: 4 years | Dental, oral and maxillo-facial surgery (basic medical and dental training) <sup>a</sup> Minimum |
|---------|---|--|
|---------|---|--|

a Training leading to the award of evidence of formal qualifications as a specialist in dental, oral and maxillo-facial surgery (basic medical and dental training) assumes completion and validation of basic medical studies (Article 24) and, in addition, completion and validation of basic dental studies (Article 34).

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|                         |                          | <b>period of training: 4 years</b>  |
|-------------------------|--------------------------|---|
|                         | <b>Title</b>             | <b>Title</b>  |
| Belgique/België/Belgien |                          | Stomatologie et chirurgie orale et maxillo-faciale/Stomatologie en mond-, kaak- en aangezichtschirurgie |
| България                |                          |   |
| Česká republika         |                          |   |
| Danmark                 | Klinisk neurofysiologi   |   |
| Deutschland             |                          | Mund-, Kiefer- und Gesichtschirurgie  |
| Eesti                   |                          |   |
| Ελλάς                   |                          |   |
| España                  | Neurofisiología clínica  |   |
| France                  |                          |   |
| Ireland                 | Clinical neurophysiology | Oral and maxillo-facial surgery   |
| Italia                  |                          |   |
| Κύπρος                  |                          | Στοματο-Γναθο-Προσωποχειρουργική  |
| Latvija                 |                          |   |
| Lietuva                 |                          |   |
| Luxembourg              |                          | Chirurgie dentaire, orale et maxillo-faciale  |
| Magyarország            |                          | Arc-állcsont-szájsebészet   |
| Malta                   | Newrofizjologija Klinika | Kirurgija tal-ghadam tal-wieċ   |
| Nederland               |                          |   |
| Österreich              |                          |   |
| Polska                  |                          |   |
| Portugal                |                          |   |
| România                 |                          |   |
| Slovenija               |                          |   |
| Slovensko               |                          |   |

**a** Training leading to the award of evidence of formal qualifications as a specialist in dental, oral and maxillo-facial surgery (basic medical and dental training) assumes completion and validation of basic medical studies (Article 24) and, in addition, completion and validation of basic dental studies (Article 34).

---



|                |  |   |
|----------------|--|---|
| Suomi/Finland  | Kliininen neurofysiologia/<br>Klinisk neurofysiologi | Suu- ja leukakirurgia/Oral<br>och maxillofacial kirurgi |
| Sverige        | Klinisk neurofysiologi                               |   |
| United Kingdom | Clinical neurophysiology                             | Oral and maxillo-facial<br>surgery                      |

**a** Training leading to the award of evidence of formal qualifications as a specialist in dental, oral and maxillo-facial surgery (basic medical and dental training) assumes completion and validation of basic medical studies (Article 24) and, in addition, completion and validation of basic dental studies (Article 34).

- (i) In Annex V.1, point 5.1.4 ‘Evidence of formal qualifications of general practitioners’, the following is inserted between the entries for Belgium and the Czech Republic:

|          |  |   |                |
|----------|--|---|----------------|
| България | Свидетелство<br>за призната<br>специалност по<br>Обща медицина | Лекар-специалист<br>по Обща<br>медицина | 1 January 2007 |
|----------|--|---|----------------|

and, between the entries for Portugal and Slovenia:

|         |  |  |                |
|---------|--|--|----------------|
| România | Certificat de medic<br>specialist medicină<br>de familie | Medic specialist<br>medicină de<br>familie | 1 January 2007 |
|---------|--|--|----------------|

- (j) In Annex V.2, point 5.2.2 ‘Evidence of formal qualifications of nurses responsible for general care’, the following is inserted between the entries for Belgium and the Czech Republic:

|          |   |             |                      |                |
|----------|---|-------------|----------------------|----------------|
| България | Диплома<br>за висше<br>образование<br>на<br>образователно-<br>квалификационна<br>степен<br>“Бакалавър” с<br>професионална<br>квалификация<br>“Медицинска<br>сестра” | Университет | Медицинска<br>сестра | 1 January 2007 |
|----------|---|-------------|----------------------|----------------|

and, between the entries for Portugal and Slovenia:

|         |  |               |                                   |                |
|---------|--|---------------|-----------------------------------|----------------|
| România | 1. Diploma<br>de<br>absolvire<br>de<br>asistent<br>medical<br>generalist<br>cu | Universităţii | asistent<br>medical<br>generalist | 1 January 2007 |
|---------|--|---------------|-----------------------------------|----------------|

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|    |  |    |              |
|----|--|----|--------------|
|    | studii<br>superioare<br>de<br>scurtă<br>durată   |    |              |
| 2. | Diplomă<br>de<br>licență<br>de<br>asistent<br>medical<br>generalist<br>cu<br>studii<br>superioare<br>de<br>lungă<br>durată | 2. | Universități |

- (k) In Annex V.3, point 5.3.2 ‘Evidence of basic formal qualifications of dental practitioners’, the following is inserted between the entries for Belgium and the Czech Republic:

|          |  |  |  |                                  |                   |
|----------|--|--|--|----------------------------------|-------------------|
| България | Диплома<br>за висше<br>образование<br>на<br>образователно-<br>квалификационен<br>степен<br>“Магистър”<br>по<br>“Дентална<br>медицина”<br>с<br>професионална<br>квалификация<br>“Магистър-<br>лекар по<br>дентална<br>медицина” | Факултет<br>по<br>дентална<br>медицина<br>в<br>Медицински<br>университет |  | Лекар по<br>дентална<br>медицина | 1 January<br>2007 |
|----------|--|--|--|----------------------------------|-------------------|

and, between the entries for Portugal and Slovenia:

|         |  |              |  |                  |                   |
|---------|--|--------------|--|------------------|-------------------|
| România | Diplomă<br>de licență<br>de medic<br>dentist | Universități |  | medic<br>dentist | 1 October<br>2003 |
|---------|--|--------------|--|------------------|-------------------|

- (l) In Annex V.3., point 5.3.3. ‘Evidence of formal qualifications of specialised dentists’, the following is inserted under ‘Orthodontics’ between the entries for Belgium and Denmark:

|          |  |  |                |
|----------|--|--|----------------|
| България | Свидетелство за призната специалност по “Ортодонтия” | Факултет по дентална медицина към Медицински университет | 1 January 2007 |
|----------|--|--|----------------|

- (m) In Annex V.3, point 5.3.3 ‘Evidence of formal qualifications of specialised dentists’, the following is inserted under ‘Oral surgery’ before the entry for Denmark:

|          |   |  |                |
|----------|---|--|----------------|
| България | Свидетелство за призната специалност по “Орална хирургия” | Факултет по дентална медицина към Медицински университет | 1 January 2007 |
|----------|---|--|----------------|

- (n) In Annex V.4, point 5.4.2 ‘Evidence of formal qualifications of veterinary surgeons’, the following is inserted between the entries for Belgium and the Czech Republic:

|          |  |   |  |                |
|----------|--|---|--|----------------|
| България | Диплома за висше образование на образователно-квалификационна степен магистър по специалност Ветеринарна медицина с професионална квалификация Ветеринарен лекар | — | Лесотехнически университет — Факултет по ветеринарна медицина Тракийски университет — Факултет по ветеринарна медицина | 1 January 2007 |
|----------|--|---|--|----------------|

and, between the entries for Portugal and Slovenia:

|         |  |              |  |                |
|---------|--|--------------|--|----------------|
| România | Diplomă de licență de doctor medic veterinar | Universități |  | 1 January 2007 |
|---------|--|--------------|--|----------------|

- (o) In Annex V.5, point 5.5.2 ‘Evidence of formal qualifications of midwives’, the following is inserted between the entries for Belgium and the Czech Republic:

|          |                              |             |          |                |
|----------|------------------------------|-------------|----------|----------------|
| България | Диплома за висше образование | Университет | Акушерка | 1 January 2007 |
|----------|------------------------------|-------------|----------|----------------|

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|   |  |  |  |
|---|--|--|--|
| на<br>образователно-<br>квалификационна<br>степен<br>“Бакалавър” с<br>професионална<br>квалификация<br>“Акушерка” |  |  |  |
|---|--|--|--|

and, between the entries for Portugal and Slovenia:

|         |                            |              |      |                |
|---------|----------------------------|--------------|------|----------------|
| România | Diplomă de licență de moșă | Universități | Moșă | 1 January 2007 |
|---------|----------------------------|--------------|------|----------------|

- (p) In Annex V.6, point 5.6.2 ‘Evidence of formal qualifications of pharmacists’, the following is inserted between the entries for Belgium and the Czech Republic:

|          |   |   |                |
|----------|---|---|----------------|
| България | Диплома за висше образование на образователно-квалификационна степен “Магистър” по “Фармация” с професионална квалификация “Магистър-фармацевт” | Фармацевтичен факултет към Медицински университет | 1 January 2007 |
|----------|---|---|----------------|

and, between the entries for Portugal and Slovenia:

|         |                                 |              |                |
|---------|---------------------------------|--------------|----------------|
| România | Diplomă de licență de farmacist | Universități | 1 January 2007 |
|---------|---------------------------------|--------------|----------------|

- (q) In Annex VI, point 6 ‘Evidence of formal qualifications of architects benefiting from acquired rights pursuant to Article 49(1)’, the following is inserted between the entries for Belgium and the Czech Republic:

|          |   |           |
|----------|---|-----------|
| България | Diplomas, awarded by accredited institutions of higher education with qualification “архитект” (architect), “строителен инженер” (civil engineer) or “инженер” (engineer) as follows:<br>— Университет за архитектура, строителство | 2009/2010 |
|----------|---|-----------|

|   |   |
|---|---|
| — | <p>и геодезия —<br/> София:<br/> специалности<br/> “Урбанизъм” и<br/> “Архитектура” (University<br/> of Architecture,<br/> Civil<br/> Engineering<br/> and Geodesy —<br/> Sofia:<br/> specialities<br/> “Urbanism” and<br/> “Architecture”)<br/> and all<br/> engineering<br/> specialties in<br/> the fields of:<br/> “конструкции<br/> на сгради и<br/> съоръжения” (construction<br/> of buildings<br/> and structures),<br/> “пътища” (roads),<br/> “транспорт” (transport),<br/> “хидротехника<br/> и водно<br/> строителство” (hydrotechnics<br/> and hydro<br/> constructions),<br/> “мелиорации и<br/> др.” (irrigation<br/> etc.);<br/> the diplomas<br/> awarded by<br/> technical<br/> universities and<br/> institutions of<br/> higher education<br/> for construction<br/> in the fields of:<br/> “електро- и<br/> топлотехника” (electro-<br/> and<br/> thermotechnics),<br/> “съобщителна и<br/> комуникационна<br/> техника” (telecommunication<br/> technics and<br/> technologies),<br/> “строителни<br/> технологии” (construction<br/> technologies),<br/> “приложна</p> |
|---|---|

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|  |   |  |
|--|---|--|
|  | <p>геодезия” (applied geodesy) and “ландшафт и др.” (landscape etc.), in the construction area.</p> <p>In order to perform design activities in the fields of architecture and construction, diplomas have to be accompanied by a “придружени от удостоверение за проектантска правоспособност” (Certificate of Legal Capacity for Design), issued by the “Камарата на архитектите” (Chamber of Architects) and the “Камарата на инженерите в инвестиционното проектиране” (Chamber of Engineers in Investment Design), which provides the right to perform activities in the field of investment design.</p> |  |
|--|---|--|

and, between the entries for Portugal and Slovenia:

|         |   |           |
|---------|---|-----------|
| România | Universitatea de Arhitectură și Urbanism “Ion Mincu” București (University of Architecture and Urbanism “Ion Mincu” Bucharest): | 2009/2010 |
|---------|---|-----------|

|   |   |
|---|---|
| — | 1953-1966:<br>Institutul de<br>Arhitectură<br>“Ion Mincu”<br>București<br>(Institute of<br>Architecture<br>“Ion Mincu”<br>Bucharest),<br>Arhitect<br>(Architect);   |
| — | 1967-1974:<br>Institutul de<br>Arhitectură<br>“Ion Mincu”<br>București<br>(Institute of<br>Architecture<br>“Ion Mincu”<br>Bucharest),<br>Diplomă de<br>Arhitect,<br>Specialitatea<br>Arhitectură<br>(Diploma of<br>Architect,<br>specialisation<br>architecture);   |
| — | 1975-1977:<br>Institutul de<br>Arhitectură<br>“Ion Mincu”<br>București,<br>Facultatea de<br>Arhitectură<br>(Institute of<br>Architecture<br>“Ion Mincu”<br>Bucharest,<br>Faculty of<br>Architecture),<br>Diplomă de<br>Arhitect,<br>Specializarea<br>Arhitectură<br>(Diploma of<br>Architect,<br>specialisation<br>Architecture); |
| — | 1978-1991:<br>Institutul de<br>Arhitectură<br>“Ion Mincu”   |

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|   |  |
|---|--|
|   | <p>București,<br/>Facultatea de<br/>Arhitectură și<br/>Sistemizare<br/>(Institute of<br/>Architecture<br/>“Ion Mincu”<br/>Bucharest,<br/>Faculty of<br/>Architecture and<br/>Systematisation),<br/>Diplomă de<br/>Arhitect,<br/>Specializarea<br/>Arhitectură și<br/>Sistemizare<br/>(Diploma of<br/>Architect,<br/>specialisation<br/>architecture and<br/>systematisation);</p>  |
| — | <p>1992-1993:<br/>Institutul de<br/>Arhitectură<br/>“Ion Mincu”<br/>București,<br/>Facultatea de<br/>Arhitectură<br/>și Urbanism<br/>(Institute of<br/>Architecture<br/>“Ion Mincu”<br/>Bucharest,<br/>Faculty of<br/>Architecture<br/>and Urbanism),<br/>Diplomă de<br/>Arhitect,<br/>specializarea<br/>Arhitectură<br/>și Urbanism<br/>(Diploma of<br/>Architect,<br/>specialisation<br/>architecture and<br/>urbanism);</p> |
| — | <p>1994-1997:<br/>Institutul de<br/>Arhitectură<br/>“Ion Mincu”<br/>București,<br/>Facultatea de<br/>Arhitectură</p>   |



și Urbanism  
(Institute of  
Architecture  
“Ion Mincu”  
Bucharest,  
Faculty of  
Architecture  
and Urbanism),  
Diplomă de  
Licență, profilul  
Arhitectură,  
specializarea  
Arhitectură  
(Diploma  
of Licență,  
field of study  
architecture,  
specialisation  
architecture);  
— 1998-1999:  
Institutul de  
Arhitectură  
“Ion Mincu”  
București,  
Facultatea de  
Arhitectură  
(Institute of  
Architecture  
“Ion Mincu”  
Bucharest,  
Faculty of  
Architecture),  
Diplomă de  
Licență, profilul  
Arhitectură,  
specializarea  
Arhitectură  
(Diploma  
of Licență,  
field of study  
architecture,  
specialisation  
architecture);  
— Since 2000:  
Universitatea  
de Arhitectură  
și Urbanism  
“Ion Mincu”  
București,  
Facultatea de  
Arhitectură  
(University of  
Architecture

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|  |   |
|--|---|
|  | <p>and Urbanism<br/>“Ion Mincu” —<br/>Bucharest,<br/>Faculty of<br/>Architecture),<br/>Diplomă de<br/>Arhitect, profilul<br/>Arhitectură,<br/>specializarea<br/>Arhitectură<br/>(Diploma of<br/>Architect,<br/>field of study<br/>architecture,<br/>specialisation<br/>architecture).</p> <p>Universitatea Tehnică din<br/>Cluj-Napoca (Technical<br/>University Cluj-Napoca):</p> <p>— 1990-1992:<br/>Institutul<br/>Politehnic din<br/>Cluj-Napoca,<br/>Facultatea de<br/>Construcții<br/>(Polytechnic<br/>Institute Cluj-<br/>Napoca,<br/>Faculty of Civil<br/>Engineering),<br/>Diplomă de<br/>Arhitect, profilul<br/>Arhitectură,<br/>specializarea<br/>Arhitectură<br/>(Diploma of<br/>Architect,<br/>field of study<br/>architecture,<br/>specialisation<br/>architecture);</p> <p>— 1993-1994:<br/>Universitatea<br/>Tehnică din<br/>Cluj-Napoca,<br/>Facultatea de<br/>Construcții (Technical<br/>University<br/>Cluj-Napoca,<br/>Faculty of Civil<br/>Engineering),<br/>Diplomă de<br/>Arhitect, profilul</p> |
|--|---|

|   |  |
|---|--|
| — | Arhitectură,<br>specializarea<br>Arhitectură<br>(Diploma of<br>Architect,<br>field of study<br>architecture,<br>specialisation<br>architecture);<br>1994-1997:<br>Universitatea<br>Tehnică din<br>Cluj-Napoca,<br>Facultatea de<br>Construcții<br>(Technical<br>University<br>Cluj-Napoca,<br>Faculty of Civil<br>Engineering),<br>Diplomă de<br>Licență, profilul<br>Arhitectură,<br>specializarea<br>Arhitectură<br>(Diploma<br>of Licență,<br>field of study<br>architecture,<br>specialisation<br>architecture); |
| — | 1998-1999:<br>Universitatea<br>Tehnică din<br>Cluj-Napoca,<br>Facultatea de<br>Arhitectură<br>și Urbanism<br>(Technical<br>University Cluj-<br>Napoca, Faculty<br>of Architecture<br>and Urbanism),<br>Diplomă de<br>Licență, profilul<br>Arhitectură,<br>specializarea<br>Arhitectură<br>(Diploma<br>of Licență,<br>field of study<br>architecture,   |

|   |   |
|---|---|
| — | <p>specialisation architecture);</p> <p>Since 2000:</p> <p>Universitatea Tehnică din Cluj-Napoca, Facultatea de Arhitectură și Urbanism (Technical University Cluj-Napoca, Faculty of Architecture and Urbanism), Diplomă de Arhitect, profilul Arhitectură, specializarea Arhitectură (Diploma of Architect, field of study architecture, specialisation architecture).</p> <p>Universitatea Tehnică “Gh. Asachi” Iași (“Gh. Asachi” Technical University Iași):</p> <p>— 1993:</p> <p>Universitatea Tehnică “Gh. Asachi” Iași, Facultatea de Construcții și Arhitectură (Technical University “Gh. Asachi” Iași, Faculty of Civil Engineering and Architecture), Diplomă de Arhitect, profilul Arhitectură, specializarea Arhitectură (Diploma of Architect, field of study architecture, specialisation architecture);</p> |
|---|---|

|   |   |
|---|---|
| — | 1994-1999:<br>Universitatea<br>Tehnică “Gh.<br>Asachi” Iași,<br>Facultatea de<br>Construcții și<br>Arhitectură<br>(Technical<br>University<br>“Gh.Asachi”<br>Iași, Faculty<br>of Civil<br>Engineering and<br>Architecture),<br>Diplomă de<br>Licență, profilul<br>Arhitectură,<br>specializarea<br>Arhitectură<br>(Diploma<br>of Licență,<br>field of study<br>architecture,<br>specialisation<br>architecture);    |
| — | 2000-2003:<br>Universitatea<br>Tehnică “Gh.<br>Asachi” Iași,<br>Facultatea de<br>Construcții și<br>Arhitectură<br>(Technical<br>University<br>“Gh.Asachi”<br>Iași, Faculty<br>of Civil<br>Engineering and<br>Architecture),<br>Diplomă de<br>Arhitect, profilul<br>Arhitectură,<br>specializarea<br>Arhitectură<br>(Diploma of<br>Architect,<br>field of study<br>architecture,<br>specialisation<br>architecture); |
| — | Since 2004:<br>Universitatea<br>Tehnică “Gh.  |

Asachi” Iași,  
 Facultatea de  
 Arhitectură  
 (Technical  
 University  
 “Gh. Asachi”  
 Iași, Faculty of  
 Architecture),  
 Diplomă de  
 Arhitect, profilul  
 Arhitectură,  
 specializarea  
 Arhitectură  
 (Diploma of  
 Architect,  
 field of study  
 architecture,  
 specialisation  
 architecture).

Universitatea Politehnica  
 din Timișoara (University  
 “Politehnica” Timișoara):

— 1993-1995:  
 Universitatea  
 Tehnică din  
 Timișoara,  
 Facultatea de  
 Construcții  
 (Technical  
 University  
 Timișoara,  
 Faculty of Civil  
 Engineering),  
 Diplomă de  
 Arhitect, profilul  
 Arhitectură  
 și urbanism,  
 specializarea  
 Arhitectură  
 generală  
 (Diploma of  
 Architect,  
 field of study  
 architecture  
 and urbanism,  
 specialisation  
 general  
 architecture);

— 1995-1998:  
 Universitatea  
 Politehnica  
 din Timișoara,  
 Facultatea de

Construcții  
(University  
“Politehnica”  
Timișoara,  
Faculty of Civil  
Engineering),  
Diplomă de  
Licență, profilul  
Arhitectură,  
specializarea  
Arhitectură  
(Diploma  
of Licență,  
field of study  
architecture,  
specialisation  
architecture);  
— 1998-1999:  
Universitatea  
Politehnica  
din Timișoara,  
Facultatea de  
Construcții și  
Arhitectură  
(University  
“Politehnica”  
Timișoara,  
Faculty of Civil  
Engineering and  
Architecture),  
Diplomă de  
Licență, profilul  
Arhitectură,  
specializarea  
Arhitectură  
(Diploma  
of Licență,  
field of study  
architecture,  
specialisation  
architecture);  
— Since 2000:  
Universitatea  
Politehnica  
din Timișoara,  
Facultatea de  
Construcții și  
Arhitectură  
(University  
“Politehnica”  
Timișoara,  
Faculty of Civil  
Engineering and

---

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

|   |  |
|---|--|
|   | <p>Architecture),<br/>Diplomă de<br/>Arhitect, profilul<br/>Arhitectură,<br/>specializarea<br/>Arhitectură<br/>(Diploma of<br/>Architect,<br/>field of study<br/>architecture,<br/>specialisation<br/>architecture).</p>   |
| — | <p>Universitatea din Oradea<br/>(University of Oradea):<br/>2002:<br/>Universitatea<br/>din Oradea,<br/>Facultatea<br/>de Protecția<br/>Mediului<br/>(University<br/>of Oradea,<br/>Faculty of<br/>Environmental<br/>Protection),<br/>Diplomă de<br/>Arhitect, profilul<br/>Arhitectură,<br/>specializarea<br/>Arhitectură<br/>(Diploma of<br/>Architect,<br/>field of study<br/>architecture,<br/>specialisation<br/>architecture);</p> |
| — | <p>Since 2003:<br/>Universitatea<br/>din Oradea,<br/>Facultatea de<br/>Arhitectură<br/>și Construcții<br/>(Faculty of<br/>Architecture<br/>and Civil<br/>Engineering),<br/>Diplomă de<br/>Arhitect, profilul<br/>Arhitectură,<br/>specializarea<br/>Arhitectură<br/>(Diploma of<br/>Architect,</p>   |



|  |  |  |
|--|--|--|
|  | <p>field of study<br/>architecture,<br/>specialisation<br/>architecture).</p> <p>Universitatea Spiru Haret<br/>Bucureşti (University<br/>Spiru Haret Bucharest):</p> <p>— Since 2002:<br/>Universitatea<br/>Spiru Haret<br/>Bucureşti,<br/>Facultatea de<br/>Arhitectură<br/>(University<br/>Spiru Haret<br/>Bucharest,<br/>Faculty of<br/>Architecture),<br/>Diplomă de<br/>Arhitect, profilul<br/>Arhitectură,<br/>specializarea<br/>Arhitectură<br/>(Diploma of<br/>Architect,<br/>field of study<br/>architecture,<br/>specialisation<br/>architecture).</p> |  |
|--|--|--|

---

---

**Status:** This is the original version (as it was originally adopted).

---

- (1) OJ L 157, 21.6.2005, p. 11.
- (2) OJ L 209, 24.7.1992, p. 25.
- (3) OJ L 78, 26.3.1977, p. 17.
- (4) OJ L 77, 14.3.1998, p. 36.
- (5) OJ L 165, 7.7.1993, p. 1.
- (6) OJ L 176, 15.7.1977, p. 1.
- (7) OJ L 233, 24.8.1978, p. 1.
- (8) OJ L 233, 24.8.1978 p. 10.
- (9) OJ L 362, 23.12.1978, p. 1.
- (10) OJ L 33, 11.2.1980, p. 1.
- (11) OJ L 253, 24.9.1985, p. 37.
- (12) OJ L 223, 21.8.1985, p. 15.
- (13) OJ L 255 of 30.9.2005, p. 22.